

۸۰

ته‌وریز

له میان دو ئاب به‌ولاه شه‌قامه‌که‌ی ئیمه‌ی پیا هاتبوین خو‌ی له شه‌قامی‌کی تر‌ئ‌داو له‌ویوه به‌لای راستا واتا به لای خوره‌ل‌اتا ئه‌چو بو ته‌وریزو به‌لای چه‌پا ئه‌چو بو "جولفا" که ئه‌که‌ویته سنوری به‌ینی ئیران و ئازربایجانی روسی. ئیمه هه‌رچه‌نده ئه‌بو به جولفادا بچینه ئازربایجان، به‌لام له‌به‌ر کاروباری په‌ساپورت و وه‌رگرتنی ویزه‌ی روسه‌کان بو تیپه‌رین له خاکی روس پیوستیمان هه‌بو به چاوپیکه‌وتنی نوینه‌ره سیاسیه‌کانی تورک و روس له ته‌وریز. چونکه ئیمه تا ته‌وریز به‌ئ په‌ساپورت هاتبوین و دوایی له ته‌وریز به‌ولاه به په‌ساپورتی تورکی و ناوی لاعیده (متنکر) به خاکی ئیران و ئهرمه‌نی و گورجستاندا واتا به ئازربایجان و قه‌فاسیادا پویشتین و چوینه خاکی تورکیاوه. له‌به‌رئ‌وه جارێ ئه‌بو بچینه ئه‌وی. ئه‌و "پریچقه"یه‌ی که له شیشه‌ره‌وه پیی هاتبوین هی بارو ریبواری دیهاتی و ئیشکه‌ر بو، زور تیا ناره‌حت ببوین، له‌به‌رئ‌وه پیمان خوش بو که ئه‌گه‌ر پایتونیکمان ده‌سکه‌ویته و له "میان دو آب"وه به پایتون بچینه ته‌وریز، خواوراستان له جولفه‌وه پایتونیک به به‌تالی ئه‌گه‌رایه‌وه ته‌وریز، هه‌لمان له‌ده‌س نه‌دا، کابرای خاوه‌نی به کرییه‌کی که‌میش پازیبو، شتومه‌که‌کانمان له‌گه‌ل مه‌حمودی خالما و پیاوه‌که‌ی فه‌وزی به‌گ له پیشه‌وه په‌وانه کرد و خویشمان به سواری پایتون، ریگه‌ی ته‌وریزمان گرت به‌ر.

له‌و پوژوه‌وه که له سلیمانی جیا بوینه‌وه تا ئه‌م سه‌عاته، جاری یه‌که‌م بو که سواری هویه‌کی گویزانه‌وه‌ی شارستانی نه‌رم و سوک ئه‌بوین و ده‌مه‌ده‌می بانگی ئیواره بو هه‌فته‌ی دوه‌می مانگی مارتی ۱۹۲۲ چوینه ناو پایته‌ختی شاهه‌کانی سه‌فه‌وی له شه‌قامی‌کی پان و دورو دریزه‌وه به ته‌وریزا ئه‌پویشتین. سه‌ری پایتونه‌که‌مان هه‌لدابووه و ته‌ماشای ئه‌مبه‌رو ئه‌وبه‌ری شه‌قامه‌که‌و چاو ئه‌ندازه شیرینه‌کانی شاری ته‌وریزمان ئه‌کرد. گالیسکه و پایتون و ئوتومبیل به هه‌مو

لايەكدا فېركەي ئەھات، خەلقىكى زۆر بەسەر شەقام و كوچەكاندا لە ھات وچۇدا بون، بەشى زۆريان، چە ژن چە پىياو بەرگى خۆرئاواييان لەبەردا بو، ھەر خەلقى خۆرئاوا خۆيشيان گەلىك لە ناو خەلقەكەدا بون، دوكان و موغازەكان، ئوتىلە جوان و موحتەشەمەكان لەمبەر و ئەوبەرى شەقامەكان پلەي شارستانىيەتى تەۋرىزى ئەخستە بەرچاۋ. لەو دەۋردا رەزا پەھلەۋى ۋەزىرى جەنگ بو و دەسى كەردبو بە پىكخستنى سوپاي لەشكر، ناۋبەناۋ بە بريسك و ھۆپى نىشانە و (يونىفورم)ى عەسكەرى تازە و شىرىنەۋە ئەفسەرىكى لاۋ و تازەپىگەيشتو بە تىژى و گورجى تىنەپەرى و بىرى ئەخستىنەۋە كە (ئىران) خەرىكى بىداربونەۋەيە و لىرەيشا رەزاخانلىك پەيا بوەو بە تەمايە چاولىكەرى رىزگار كەرەكانى زەمانى خۆى ئەكا.

بە چاۋپىكەۋتنى ئەم خەلقە پاك و تەمىزە و ژيانى شارستانى تەۋرىز سەرۋ رىشى چىكەن و جلوبەرگى ناپىك و ناشرىنى خۆمان ھاتە بەرچاۋ، خواخوامان بو زو بگەينە ئوتىلىك و خۆمان بخەينەۋە سەر وىنەي بەنىئادەم، وامان ئەزانى ھەرچى چاۋى پىمان ئەكەۋىت پىمان پىئەكەنىت، بەينىك بو بە دەشت و دەرو كىۋەكانى كوردستانا، بە ناۋ چاۋئەندازە ھەرە جوان و پەنگىن و شىرىنەكانى تەبىئەتتا ئەپۇيشتىن و ھەستمان بە ژيانىكى شىعرى و فەلسەفى ئەكەرد، ئەۋەمان بە بىرا ئەئەھاتەۋە كە ئاۋرىك لە سەرۋ شىكلى خۆمان بدەينەۋە ھەستمان بەۋە ئەئەكەرد كە ئەم تەبىئەتە شىرىن و ئەم كەۋنە قول و گەۋرەيە رەنگىي بە بىجورى ئىمە و بە بىنرخىمان پىبەكەنى يا لە بەرامبەرى ئەو نەشئە و لەزەتەي كە ئىمە لە جوانى و نىزام و ئەندازەي ئەو ۋەرى ئەگرىن، ئەۋىش لە ئىمە نرخیكى بويىت و چاۋەرۋانى بەرامبەرىيەك بىت، كەچى تەنيا بەۋەي كە ھەندى لە ھات وچۇكەرەكانى شەقامەكانى (تەۋرىز) و جلوبەرگى لە پەپۇي بۇياخاۋى دروسكراۋ بە سابون و ئاۋ چىكى لى لاپراۋمان چاۋپىكەۋت، ۋەكو لە دونىايەكى ترەۋە كەۋتبىنە ئەو شارەۋە ھەستمان بە كەم و كورتى و بى نمودى خۆمان كەرد و كەۋتىنە پەلەي ئەۋەي كە رۋبەرگى خۆمان بگۇرپىن تاكو شايستەي ئەۋە بىن

بچينە ناو ئەم مەسرەحە تازەيەوۋە تېكەل بە نوينەر (مەثل)ەكان بېين، چونكە ئىمە لىرەدا ھاتبوينەوۋە ناو ئەم عالەمە كە جىگەي زندگانى مايە (مادە)يە، كە زىندەوۋەرەكانى ھەمو دەمىك خەرىكى خۇگۇپىنن بو خۇنۋاندن (تەمسىل).

ئىتر بە تېكەلبونمان بەم عالەمە، عالەمەكەي دۇنيىمان لەيىر چۆۋە. بەلام لە كانگاي دلى خۇمدا ھەستىم بەوۋ ئەكرد كە ئەو عالەمە عالەمى گيان و عالەمى پاستى و بەرزى بو و لەو عالەمە بەرزەدا خۇگۇپىنن درۇ بە كەلك نايەت، چونكە لەو عالەمە پىرۇزەدا پەستى و بچوكى نيە و زەرەش خاۋەنى كەمالە. لە ئەنجامى قسەدا، بە داخەوۋە ئەللىم: شارسىتانيەتى، خۇرئاوايىيەكان ئىمەي لە ژيانى سادەو بى فرو فيلى تەبيەت دور خستەوۋە، بىئەوۋەي مەترسى ھەبى كە ئىمەي خۇرەلاتىيەكان بتوانىن بە چونە جلوپەرگى ئەوانەوۋە لە (شانۇ- مەسرەح)ى ژياندا دەورى خۇمان بە وىنەي ئەوان بەجى بەيىن.

لە مەبەس زۆر دوركەوتىنەوۋە، بەشەر بە دەس خۇي نيە مەيلى خۇنۋاندن و دوركەوتنى ھەيە. لەبەر ئەمەش ئىمەش لە (تەورىز) خۇشتىن جىگەمان ھەلپژارد لە گەرەكى ئەرمەنستان و لە "تاش مغازەلەر" كە پىزە مغازە و بازارو ئوتىلىكە لەسەر تەرتىبى تازەي بەردى سىپى و مەپمەر دروستكراون و پىي ئەللىن تاش مغازەلەر. ئىمە بوين بە ميوانى گرانى ئوتىل لەویدا. ئەرمەنى لە تەورىز زۆرن ھەمو پىكەوۋە لە يەك گەرەك كە ناوى گەرەكى ئەرمەنستانە ئەژىن. پىزە مغازە و دوكان و ئوتىلەكانى (تاش مغازەلەر) ھەموى ھى ئەوانە يا بە دەسيانەوۋەيە. لە بۇياخچىيەتى پىلاۋەوۋە تا ئىشى زىپرو گەوۋەرچى، گىرنگىرەن كارو بچوكىرەنى ھەمو ئىشيك بە دەس ئەوانەوۋەيە، لە تەورىزدا چاكتىن ژيان ئەژىن، بىجگە لەمانە لەناو خۇياندا تەشكىلاتى كۆمەلەيەتى ناو خۇيان ھەيە بۇ بەرپۆۋەردىنى كاروبارى تايەفەكەيان و ئەوانەي كە كۆمىتەچى تاشناق يا "تاشناقسىون"يان پى ئەللىن، ئەوانىش لە بابەت كاروبارى سىياسەتەوۋە بۇ قەومەكەيان لە تىكۇشىن و تەقەلا ناكەون و شەو و پۇژ خەرىكن.

لەو دەۋرىدە، ئىنگىلىز لە ئىران ۋە بە تايىبەتى لە تەۋرىز خاۋەنى دەسەلاتىك نەبون. بە پىچەۋانەى ئەۋە، حكومەتى پوسى بولشەۋىك كە دۋستى يەكەمىن ۋە ھەرە خۆشەۋىستى توركەكان بو لەۋ پۇژدە، لای ئىرانىيەكانىش زۆر لە پودا بون ۋە قسەيان لە ژورو بو. لەگەل ئەمەيشدا، لەگەل ئىبراھىم بەگى مولھەقى عەسكەرى سەر بە شاندىرى تورك كە بۇ ۋەخت پابواردن ھاتىۋە ئوتتۇرەكەى ئىمە، بە چاۋ پىكەۋتن ۋە شوناسى پەياكردن لەگەلمان گورج گەپرايەۋە شابەندەرخانە شەۋكەت بەگى ۋەكىل شابەندەرى ناردە لامان ۋە دۋاى ئەۋە كە دورو درىژ كوردەۋى "كۆمىتەى تاشناق" ە ئەرمەنىيەكانىيانى بۇ گىپرايەۋە ۋە تىيان: لەبەر دۋژمنايەتى ئەم كۆمىتەيە لەگەل تورك بە ھىچ شىۋەيەك بە باشى نازانين كە ئىۋە لە ئوتتۇراۋ بەناۋ جەرگى ئەۋانەدا بىننەۋە، لەبەرئەمە ۋە لەسەر ئارەزۋى شەۋكەت بەگ بۇ سبەينى گواستمانەۋە شابەندەرخانەى تورك ۋە لەۋ جىگە خۆشەۋە پابواردنى گەپرەكى پەر لە سەيرو سەفاى ئەرمەنىستان جىابوينەۋە. راستان ئەۋى ئىمەش ھەستمان بەۋە كوردىۋ كە ئەرمەنىيەكان يەك ۋە دۋ شۋىنمان ئەكەۋن ۋە ناۋبەناۋ لە دورەۋە ئەۋەستىن ۋە لەگەل يەك ئەكەۋنە سىرپە سىرپ ۋە پەنجەمان بۇ درىژ ئەكەن، ھەر لەۋ شەۋ ۋە پۇژدە كە لە ئوتتۇراۋ مائىنەۋە چەند جارىكش ئاگامان لىۋ بو كە لە خاۋەن ئوتتۇرەكە غولامەكان ناۋنىشان ۋە كارۋىدەۋە ھۋى ھاتنى ئەم زابىتە توركانە ئىمە ۋە يا ئەم ھەيئەتەيان ئەپرسى. بەلام مەن لەمە ماناى مەيلى تىگەيشتىم لىك ئەدايەۋە ۋە خەيالىم بۇ شىتەكى تر نەئەچۈ.

ئىنجا دۋاى گواستمانەۋەمان بۇ شابەندەرخانە بە دۋ پۇژ تىگەيشتىن كە پەسمى ھەستان ۋە دانىشتىنى شابەندەرخانە بۇ ئىمە دەس ناداۋ ناتۋانين لە ژىرقەيدى پەسم ۋە عادەتا پابۋىرىن، لەبەرئەمە ھەرچەندە ئىبراھىم بەگ ۋە شەۋكەت بەگ تەقەلايان دا سودىكى نەبو، مەن ۋە فەتاح گەپرايەۋە ئوتتۇرەكەى خۇمان، بەلام ئەحمەد تەقى ۋە پەرمى ۋە فەۋزى لە شابەندەرخانە مانەۋە.

که له شابه‌نده‌رخانه‌ی تورک بوین، سهرشابه‌نده‌ری بولشه‌ویکه‌کان به وینه‌یه‌کی په‌سمی زیاره‌تی کردین، و دواي گه‌پانه‌وه بو جیگه‌ی خوئی نامه‌ی زیافه‌تی بو ناردین و هه‌مو ده‌سته و دایه‌ره‌ی شابه‌نده‌رخانه‌کانی تورک و روس به خویان و ژنه‌کانیا‌نه‌وه بانگ کرابونه سهر ئه‌م زیافه‌ته. ئه‌و شه‌وه تا نزیک به‌یانی به عیش و نوشه‌وه پامان‌بوارد، نه‌شنه‌ی شهرابی په‌نگاو په‌نگ به‌ندی کۆمه‌لایه‌تی بچ‌پاند و سهربه‌ستی ته‌بیعت بو به حوکم‌پانی ئه‌و شه‌وه. روسه‌کان به هه‌مو جوړی‌ک خه‌ریکی ئه‌وه بون که بمانخه‌نه ژیر تینی "نازاده‌سهری" و به‌ن بچ‌پاوی بو تیگه‌یشتن له په‌وشت و خومان و سهرنجدان له بیروباوه‌ری ناو دلمان، ئیمه که میوان بوین دیاره که ژنمان له‌گه‌ل نه‌بو، به‌لام به وینه‌یه‌کی له ژور ناداب له‌گه‌لمان نه‌جولانه‌وه، ژنی مه‌ئموه‌ره‌کانی شابه‌نده‌رخانه‌ی روس کرابون به هاوده‌می سوخته‌ت و پابواردنمان. مادام "گوراخویه‌وا" ژنی سهرشابه‌نده‌ر هاوده‌می من بو. ئه‌م ژنه که هیشتا له به‌هاری جوانی و ده‌وری ته‌پو تازه‌ییدا بو، نه‌ک هه‌ر هاوده‌می من بو به‌لکو ببو به گولی مه‌جلیس. به ته‌رکه‌ن ماوه‌ی نه‌ئدا که کاسه‌ی یه‌کێک به خالیه‌تی بمینیتیه‌وه. له گه‌رمه‌ی باس و سوخته‌تا له‌گه‌ل چاوی به کاسه‌یه‌کی خالی ئه‌که‌وت له جیی خوئی راست نه‌بووه و بوئی پر ئه‌کرده‌وه. به‌م په‌نگه‌ هیچی بو ژنه‌کانی تر نه‌هیشتبوو. بیجگه له زمانی روسی و گورجی زمانی فهره‌نسزیشی ئه‌زانی و پیکه‌وه به فهره‌نسزێ قسه‌مان ئه‌کرد، ته‌قه‌لای ئه‌وه‌شی ئه‌دا که به‌و شه‌وه فی‌ری زمانی روسیم بکا، هه‌ر قسه‌یه‌کمان ئه‌کرد بوئی ئه‌کردم به روسی و به عیشووه‌یه‌کی دلفریبانه داواي لی ئه‌کردم که بوئی بلیمه‌وه. ئه‌حمه‌د ته‌قی به‌رامبه‌رم دانیشتبو جارجار به کوردی پلاری تیئه‌گرتم، به‌لام من خووم لی هه‌له‌ ئه‌کردو له تاوا تفم له ده‌ما وشک بو‌بو. له‌وه ئه‌ترسام که "گوراخویه‌وا" له مه‌به‌س تیڤگا و شتی‌ک بی‌ت به خه‌یالیا.

خام به راستی فیتنه‌ئنگیز بو و دلفرین و به جیلوه بو. منی به‌سه‌زمان که له‌و کاته‌دا له‌به‌ر نوشینی کاسه‌ی یه‌کله‌دواي یه‌ک هۆشم له سهر نه‌ما‌بو به هه‌مو هی‌زی خوومه‌وه له ته‌قه‌لای ئه‌وه‌دا بوم که زه‌لله‌یه‌ک نه‌که‌م و له‌م ئییمتیحانه‌دا

سهرکه‌وم، زۆرم له خۆم ئەکرد که بزانم له کویم و له بیرم نه‌چیت‌ه‌وه که لاویکی کورد له ئیمتیحاندایه و به‌م په‌نگه‌ توانیم که به‌ره‌ه‌ستی دو هی‌زی گه‌وره‌ بکه‌م، هی‌زی گرانی خواردنه‌وه‌یه‌کی له سنور به‌ده‌رو هی‌زی حوسن و نه‌فسونی خانمی هاوده‌مم. له‌گه‌ل نه‌مه‌یشدا له‌و شه‌وه‌دا شیعره‌ جوانه‌که‌ی بویژی به‌ناوبانگی تورک "جه‌لال ساهر" هاته‌وه‌ به‌ بیرما که نه‌لیت.

"لطیف بر قادی‌نک سنیه‌ نزیه‌نده"

"یاتار سه‌بر گیجه‌ جک هانگی اضطراب ایو مان"

من وه‌کو وتم به‌ زۆر له‌خۆکردن خۆم راگرتبو، نه‌گینا نه‌و شه‌وه‌ له‌ نه‌حمه‌د ته‌قی به‌ه‌لاوه‌ که هی‌چی نه‌خواردبووه‌ که‌س هۆشی له‌سه‌را نه‌مابو، ته‌نانه‌ت سه‌رشابه‌نده‌ری پوس خۆی له‌ پاده‌یه‌کی وادا سه‌ری گهرم بوبو که ئیتر ئاگای له‌وه‌ نه‌مابو چی نه‌کا، وه‌کو منالی ساوا ده‌سی کردبو به‌ یاری. به‌ بیوچان قسه‌ی نه‌کردو تا ماوه‌یه‌ک ته‌رجه‌مانی سه‌فاره‌ت بو‌ی نه‌کردین به‌ تورکی جار جاره‌ نه‌گه‌ر ئاوپرێکمان لی‌ بدایه‌وه‌ بو‌ نه‌وه‌ بو‌ که سه‌یری جو‌له‌جول و فره‌تی پیشه‌ دو فلیچقانه‌که‌ی بکه‌ین، وه‌کو کابرای به‌ندیخانه‌ به‌ فره‌ده‌وسی وتبو: سه‌یری جمه‌ی پیشه‌ی مان نه‌کرد که له‌ جمه‌ی پیشه‌ی بزنه‌ خو‌شه‌ویسته‌که‌ی نه‌چو.

دوای نیوه‌شه‌و کوپی به‌زم یه‌کجار گهرم بوبو، ئیتر به‌ هی‌وای نه‌وه‌ی که دوایی به‌ به‌زم بدری‌ت، تورکه‌کان به‌ شه‌ره‌فی لینینه‌وه‌ کاسه‌یان هه‌لگرت و هه‌مو به‌ یه‌که‌وه‌ کاسه‌مان خوارد‌ه‌وه‌. سه‌رشابه‌نده‌ری پوس به‌ شه‌ره‌فی شیخ مه‌حمود و دوای نه‌و به‌ شه‌ره‌فی مسته‌فا که‌ماله‌وه‌ کاسه‌ی هه‌لپری، تورکه‌کان نه‌وسا بیریان که‌وته‌وه‌ یا زۆریان بو‌ هات و نه‌وانیش به‌ شه‌ره‌فی شیخ مه‌حموده‌وه‌ کاسه‌یان له‌ کاسه‌کانی نه‌وانی تر‌داو خواردیان‌ه‌وه‌. ئی‌مه‌، کورده‌کانیش له‌ به‌رامبه‌ری نه‌م قه‌درگرتنه‌و دل نه‌وازییه‌دا به‌ شه‌ره‌فی مسته‌فا که‌مال و لینین کاسه‌مان نو‌شی و به‌م ته‌رحه‌ زنجیره‌یه‌ک کاسه‌ له‌یه‌ک دران و خواردنه‌وه‌ نه‌وه‌نده‌ی تر پله‌ی گهرمی مه‌جلیسه‌که‌ی به‌ره‌وژور برد.

بلاوبونهوه زور بهجي بو، بهلام پي نهئكهوت. لهپړ ئاويژهكاني شابهندهرخانه
 كورثايهوه، ئيمه به هلمان زاني، بهلام شابهندهر به پيچهوانه ئيمه بو
 دواخستمان له رويشتن ئهمه كړه بيانو و به نيوه زوريك دايانينهوه، بهلام
 من ئيتر پست بوبوم، خواوراستان (گورا خوږهوا) ژني سهرشابهندهر وتي مهيل
 نهكه ئي توژيك به ناو شابهندهرخانه دا بگه پيښ، به سوپاسهوه وهلامم دايهوهو
 لهگهل خوي و سكرتير پيكهوه به ناو هموكون و قوربني شابهندهرخانه دا
 گه پايښ. پوسهكان زور مهيلي فهن و جوانيان ههيه، لهبهر ئهوه ههچ جيگهيهكي
 لهبهر چاو و يا قوربنيكي شابهندهرخانه كه نهچوين توشي وينهيهكي ميژوي يا
 ههيكه لي يهكيك له گه ورهكاني ميلله تي روس نه بوين. ههندي ژور شهوقي
 مانگه شهو پوني نه كردهوه، نهو جيگانه كي كه باش بهديمان نهئكه كړه به چراي
 كارهباي دهست پوناكمان نه كردهوه. ژني سهرشابهندهر بهرامبه به من له سنور
 بهددر به جواني و شيريني و به شوخي نه جولايهوه، منيش هه تا پيم نه كرا به
 نهدهب و لهسهرخو بهرامبه ريم نه كړه، قهت به لاي سياسي تيشه وه نهئچه، همو
 قسهكانمان له قسهي ههوايي و ئيعتيادي و دوان لهو شتانه كه له دهروپشتمان
 نهئچهوه دهرهوه.

كه گه پراينهوه لاي هاوپريكان چراكان داگيرسابونهوه، هاوپريكانيش ئيتر لهبهر
 خواردنهوه گيژبون، ههئته تي سهر شابهندهرخانه تا بهردرگاي دهرهوه به پريان
 خستين و بهو ئوتومبيلانه كه بومان راگيرابون گه پراينهوه، پيش ئهوه كي له
 شابهندهرخانه جيا بينهوه سكرتير كه لاويكي ئيراني و خوينده واريكي بهرن بو به
 فارسي پيي وتم: سبهيني بو قاولتي تو (واته من) به تهنيا ميواني
 سهرشابهندهري. نه مه خستميه ليكدانهوه و به جوانم نه زاني بي هاوپريكانم و به
 تهنيا بو جيگهيهكي وا بچم. لهبهر نه مه جورج تيمگه ياند لهگهل سوپاس كه له
 سهرشابهندهر بگه يهني. بهلام سكرتير به ياني زو هاته لام و زور به زمايكي لوس
 كهوته فريودانم و به ليني نهوهي لي وهرگرتم كه له مالي خويا نهو پوژه به يهكهوه
 قاولتي بكهين.

له مائی سكرتير تا عه‌سريكي دره‌نگ به يه‌كه‌وه له لايه‌ن كوردستان و كوردی عيراقه‌وه دورو دريژ قسه‌مان كردو له سياسه‌تی ده‌وله‌ته‌كان به‌رامبه‌ر به‌م قه‌ومه به‌قه‌د ئه‌وه‌ی كه لي‌مان زانی دواين، سكرتير باسی سياسه‌تی روسی بولشه‌ويك و بيروباوه‌ری ئه‌م ده‌وله‌ته شوره‌ويه تازه‌يه‌ی بو ئه‌كردم. به‌رامبه‌ر به‌هه‌مو قه‌ومه‌كاني گي‌تی و به‌تاييه‌تی به‌رامبه‌ر به‌قه‌ومی كورد، به‌لام ئه‌وه‌ی به‌خه‌يالا نه‌هات كه ئه‌و بيروباوه‌ری روس به‌رامبه‌ر به‌قه‌ومه‌كاني تر به‌پاستيش دابني‌ين ناتوانين باوه‌ر بكه‌ين كه به‌رامبه‌ر به‌كورديش بو ئه‌و پوژه‌ عه‌يني بيروباوه‌ريان بو‌ی و بيريان له سه‌ربه‌خويی كوردستان و ئازادی قه‌ومی كورد كرديته‌وه، چونكه ئه‌و سياسه‌ته‌كه له‌و پوژه‌دا به‌رامبه‌ر به‌ئيران و تورك له‌سه‌ری ئه‌پويشتن له‌گه‌ل بيركردنه‌وه له‌ پزگاری و ئازادی قه‌ومی كورد يه‌كي نه‌ه‌گرته‌وه. چونكه يه‌كيك له‌و هويه‌هه‌ر به‌نرخانه‌ی سه‌رگرتنی بزوتنه‌وه‌ی مسته‌فا كه‌مال و سه‌ركه‌وتنی شه‌ری ئيستقلالدا، يارمه‌تی روسه‌كان و نيه‌تی باشی بولشه‌ويكه‌كان بو به‌رامبه‌ر به‌ شو‌پشگيره‌كاني تورك و تا مسته‌فا كه‌مال پشتی نه‌كرده روسه‌كان و بو مه‌رامی كاری خوی له‌گه‌ل ئینگليزه‌كانا ري‌نه‌كه‌وت، كورد به‌بيري روسه‌ شوره‌ويه‌كانا نه‌هات، و پويان تي‌نه‌كرد. به‌لام له‌وه‌دا شكی تيا نه‌بو كه‌ ديسانه‌وه به‌شه‌رتی كه‌كه‌ی بو سياسه‌تی توركه‌كاني دو‌ستی ئه‌و پوژه‌يانی تيا بی و به‌ره‌له‌ستیک بی بو سياسه‌تی ئینگليزه‌كاني دوژمنی ئه‌و پوژه‌ی هه‌ردولايان، روس و تورك له‌ فريودانی كورده‌كاني عيراق خويان نه‌ه‌پاراست و ئه‌م سياسه‌ته‌يان نه‌ه‌ژمارد. شكی تيا نيه‌ من به‌ پونی ئه‌و باوه‌ره‌ی خۆم بو ده‌رنه‌ه‌خست، به‌لام ئه‌و له‌وه‌ گه‌يشت كه‌ من له‌م مه‌سه‌له‌يه‌دا چاوم له‌ (كه‌لي‌ن) يكي تريشه‌وه‌يه‌ كه‌ ئه‌و خستويه‌ته‌ پشت خويه‌وه‌ و لي‌م ئه‌شاريته‌وه.

۸۱

ئەستەمۇل

ئىمە لە تەۋرەنەۋە بېرىار بو كە بە پى قەفقاس و لە زەرياي پەشەۋە بچىنە ئەستەمۇل، لەبەرئەۋە كە حكومەتى "ئەريوان"ى ئەرمەنى و حكومەتى تەفلىسى گورجى يا گورجستان، ئەكەۋتنە سەر ئەم پىگەيە و ئەم دو حكومەتەش لەژىر چاۋدىرى حكومەتى پوسى شورەۋيا بون، لەبەر ئەمە سەرشابەندەرى تورك ھەرچەند پەساپورتەكانى بۇ دروست كىرەيىن، بەلام بۇ "ۋىزەكردن"ى ئەم پەساپورتانە پىۋىست بو چاۋەپىي ۋەلامى تەلەگرافى سەرشابەندەرى پوس بىكەين كە لە تەۋرەنەۋە بۇ مۇسكۇى ناردبو، چونكە تا موافقەتى حكومەتى مۇسكۇى لەسەر نەبۋايە نەمانئەتۋانى لە پىگەي ئەرمەنستان و گورجستانەۋە بېۋىن. ھەرچەند لەبەر ۋەلامى ئەم تەلەگرافە چەن پۇژىكى تىرىش لە تەۋرەنە مانئەۋە" بەلام ئەو پۇژانەمان بە خوشى رابوارد. خەيات و پىلاۋ دروى زۇر باشى لىبو، جل و پىلاۋى تازەمان دروست كرد، و سەرو قەلباخى پىستى بەرخمان كېرى. ئەم قەلباخانە ژىرەۋى واتا دەمەكەي تەسك و سەرەۋى لاي تەپلەكەي پان بو، توركە كەمالىيەكان دايانەينابو مستەفا كەمالىش لەسەرى ئەكرد و لەو پۇژەدا لە خۇرەلات بوبو بە باو.

شارى كۆنى تەۋرەنەۋە بەشە تازەكانى، ھەرچى جىگەيەكى چاۋمان پىكەۋت. لە خواردنى پۇژئاۋايىيەكان و بە تايىبەتى "كاتلىس" كە شتىكە ۋەك شىفتەي خۇمان، بىزار بوبويىن لەبەرئەۋە پۇژىك مەحمۇدى خالم لەگەل خوى بردىنى بۇ بازارى تەۋرەنەۋە كۆن، نىك نىو سەعات بە پى گىرامى تا چويىنە "لوکەنتە"يەكى ۋەكو دوكانى كەباب فروشەكانى ۋلاتى خۇمان و لەۋى "چلاۋ كەباب"مان خوارد. ئەم "چلاۋ كەباب"ەي ئىران كە ئەۋەندە ناۋى دەرکردە. تەنيا پلاۋى سەدرى بى پۇنە كە لە جياتى پۇن تۆپەللى كەرەي تازەي لەسەر دائەنن لەگەل دو سى كەباب بە شىشەكانەۋە. ئەو كەرەيە بە سەر برىجەكەۋە وردە وردە ئەتۋىتەۋە يا خوت

که‌م که‌م له برنجه‌که‌وه‌ی ئه‌ده‌ی و ئه‌یخویتی به‌که‌بابه‌که‌وه. مه‌حمود هه‌مو پوژیک ئه‌چو چلاو که‌بابی ئه‌خوارد و به‌لای ئه‌وه‌وه‌ شتی له‌وه‌ خوشت‌نه‌بو، به‌لام من جاریکی تر دلم نه‌چوه‌ سه‌ری و نه‌مخوارد.

"نه‌ووژ"ی ته‌ووژیشمان چاوپیکه‌وت به‌زم و زه‌ماوه‌ندی ئیرانییه‌کان له‌ نه‌ووژا به‌ناویانگه، من له‌و پوژه‌دا چومه‌ سه‌رای حکومه‌ت و چاوم به‌مه‌راسیمی عه‌سکه‌ری که‌وت و گویم له‌و وتارانه‌ گرت که‌ خوینرایه‌وه، چه‌شنی خویندنه‌وه‌ی وتاره‌کانیان سه‌یره‌و ئاوازیکی تایبه‌تی ئه‌ده‌ن به‌خوایان و له‌ ناخونده‌کانی حوسه‌ینییه‌کانی کارمییه‌و نه‌جه‌ف و که‌ربه‌لا ئه‌چن که‌ داستانی عه‌لی و حسین ئه‌خویننه‌وه. له‌ لایه‌ن سه‌ربه‌ستی بیرو باوه‌په‌وه‌ خه‌لقی ته‌ووژ زوړ له‌ پیشه‌وه‌ن، لاه‌ تازه‌کان و زابته‌کان مه‌یلی "په‌زا خان"یان ئه‌کرد. شاه‌ ئه‌حمه‌دی قاجار له‌ "پارس" خه‌ریکی به‌زم و په‌زمی خو‌ی بو، به‌لام ته‌ختی شاه‌ی له‌ ژیریا که‌وتبوه‌ له‌قین و چرای دوا نیوه‌شه‌وی شاهنشاهی به‌ره‌و به‌یان ئه‌چو و له‌ کوژانه‌وه‌دا بو. نزیکه‌ی هه‌مو شاری ته‌ووژ به‌ تورکی قسه‌یان ئه‌کرد و خوایان به‌ تورک و نازه‌ربایحانی دانه‌نین، هه‌ندیکیشیان گیانی قه‌ومی و بی‌ری نیشتمانی نازه‌ربایحانییه‌تیا نه‌یه.

شتیکی که‌ زوړ جیگه‌ی داخه‌ ئه‌وه‌یه که‌ منالانی بی‌کس و هه‌ژارو که‌مده‌س له‌ چاودی‌ری حکومه‌ت بی‌به‌شن و له‌ناو ئه‌هالیشا وه‌کو له‌ناو ئه‌رمه‌نییه‌کانا ئه‌ببیرا ته‌شکیلاتی کۆمه‌لایه‌تی وا نه‌بو که‌ چاودی‌ری ئه‌م چه‌شنه‌ بی‌کس و که‌مده‌س و هه‌ژارانه‌ بکا. له‌به‌رئه‌مه‌ زوړیان له‌ پ‌ی ده‌رچوبون و که‌وتبونه‌ ژیر چنگی ئه‌وانه‌وه‌ که‌ به‌سه‌ر له‌شی ناسکی ئه‌م پو‌له‌ به‌سه‌زمانانه‌ی ولاته‌که‌وه‌ ئه‌ژیان پیاوی به‌شه‌رم نه‌یه‌توانی به‌ پ‌ی به‌ شه‌قام و کۆلانه‌کانا به‌روا، ساتی گه‌وادیک به‌ خو‌ی و هه‌تیویکه‌وه‌ پ‌یت پ‌ی ئه‌گری‌ت، ئه‌و بی‌ حه‌یایی و بی‌ شه‌رمییی که‌ له‌و که‌سانه‌وه‌ ئه‌ببیر‌ی له‌ "که‌له‌چی"ی به‌غدا که‌ ناوی ده‌رکردوه‌ نه‌بیستراوه‌ ئه‌مه‌یش هه‌ر هیچ، به‌لام له‌وی هه‌ندی ئوتیلی واش هه‌یه‌ که‌ چینی به‌پ‌یزی ئه‌و جوړه‌ هه‌تیوانه‌ی تیا‌یه‌و بو‌ ک‌ریاری پاره‌دارو چینی به‌پ‌یز، خوایان ئارایشته‌ ئه‌ده‌ن، حه‌مامه‌

گشتییەکانی تەوریزی کۆن وەکو ئەیانگێرایەوێ کانگایەکی پیسی و بێمانایی و کردەوێ ناشیرین و خراپە، لەبەر ئەمانە لە تەوریزا نەخۆشی خۆرئاوایی فەرەنگی لەناو چینی ناوەندی تەواو بۆیۆو. لەو پانزە پۆژەدا کە لە تەوریز مایەوێ زۆر گەپاین و گەلی جیگەیی خۆش و بە سەفامان دی، بۆ جاری دوهم لە سەرخابەندەرخانەیی پوس و جارێکیش لە مائی سکریتی سەرخابەندەری تورک و دو جاریش لە سەرخابەندەرخانەیی تورک زیافەتمان بۆ کرا کۆمەڵەیی "تاشناقەکان" لەسەر قسەیی تورکەکان زۆر خۆمان لائەدان و مەترسیمان لێیان هەبو.

شەویەک بانگیان کردین بۆ تەمسیل. ئەم تەمسیلەیان بۆ یارمەتی قوتابیانی هەتیوی ئەرمەنیەکان بو، بەلام تەمسیل بو نەک گالتە هەرچی فەن و شیعر و زەوقی بەرز و پەسەندی میللەتی ئەرمەنی هەیه هەمویان خستە کار و پیشانیان داین، هەرچی کچی جوانی ئەرمەنی هەبو، قوتابی بی یا نەبی هەمویان خۆیان وەک بۆکەشوشە پازاندبۆو و چەندیان پی کرابی و لە دەسیان هاتبی ناز و دەلالیان نواند و جگە لە پارەیی ئەو کارتانهی فرۆشتبویان، پارەیهکی زۆری تریشیان بە ناوی شت فرۆشتنەو لە گۆلەو تا مەووەرات، کۆکردەو. لەسەر شانۆ شانزە کچی هەلبژاردە هەر دەمە لە هەوایەکی یاریان ئەکرد و لە خوارەو لە بەردەمی مەسەرەحەدا دەستەیهکی زۆر گەورە لە مۆسیقار و فەنانەکانیان باندۆیهکی تەواوی مۆسیقایان پێکخستبو و بە تازەترین پارچەکانی مۆسیقار بەناوبانگەکانی خۆرئاوا، ئەم کچانەیان هەلئەپراند و سەمایان پی ئەکردن. وتاری بەتینی بویژی بەرز، خوینی ئەرمەنییە پیرەکانی وەکو لاوەکان هینابوێ جۆش. لە پارەدانا کەوتبۆنە لاساییکردنەو و چاویکەری، ئیمەش یارمەتیمان دان و من جگە لە هاوڕیکانم بە پزاندنی فرمیسک بۆ ئەم حەماسەتە بەرزە لە سۆزیشدا شەریکایەتیم کردن، بەم پەنگە نەک بۆ ئەوان بەکو بۆ خۆمان و بۆ حالی کوردی بیکەس ئەگریام.

ئیتیر مۆسکۆ وه‌لامی به‌ سه‌رشابه‌نده‌ری ته‌وریز دابۆوه، ئیمه‌ش كه‌وتینه‌ خوئاماده‌کردن بۆ سه‌فه‌ر، شه‌وی دوا‌یی ته‌وریزمان له‌سه‌ر حسابی خاوه‌نی ئوتیله‌كه‌مان به‌ ئاهه‌نگ برده‌ سه‌ر و، یه‌ك سه‌عات دوا‌ی نیوه‌شه‌وی ۳۰ ی مارتی ۱۹۲۳ به‌و ئوتۆمبیله‌كه‌ له‌ شابه‌نده‌رخانه‌ی پوسه‌وه‌ بۆمان ته‌رخان کرابو كه‌وتینه‌ پێ، له‌م کاته‌دا هه‌ستمان کرد كه‌ به‌م شاره‌ دل‌رفینه‌وه‌ ته‌واو هۆگر بوین و مه‌یلیکی گه‌وره‌مان داوه‌تیی، ده‌مه‌ده‌می به‌یان "میان دو اب"مان له‌ لای چه‌پمانه‌وه‌ به‌جیه‌یشت و له‌ ژیر تیشکی شیه‌له‌تیخی خۆری به‌یانی به‌هارو شنه‌ی نه‌سیمییکی فینک و غه‌ریب نه‌وازا هه‌شت نه‌فه‌ر (سی کورد و دو تورك و سی پوس) و به‌ وینه‌یه‌کی تیژو خیرا شه‌قامی گه‌وره‌ی به‌ینی ته‌وریزو جولفامان دابوه‌ به‌ر.

۸۲

شاری جولفا

ئه‌كه‌ویته‌ سه‌ر سنوری به‌ینی ئیران و ئه‌رمینای پوسی و له‌سه‌ر پۆخی ئاوی ئاراسه‌ كه‌ له‌ناو توركه‌كان به‌ "قانی ئاراس" یا "ئاراسی خویناوی" ناوی ده‌ركرده‌. له‌به‌رئه‌وه‌ی كه‌ له‌ به‌ینی له‌شكری تورك و ئه‌رمه‌نیه‌كانا له‌م ناوه‌، دوا‌ی بپانه‌وه‌ی شه‌ری گه‌وره‌، كوشتاریکی خوینین پوی دابو، ئه‌م ناوه‌یان لی‌نا. من له‌به‌رئه‌وه‌ی كه‌ ناوی ئه‌م ئاوه‌م له‌وه‌پیش بیستبو كه‌ گه‌یشتینه‌ "جولفا" چومه‌ سه‌ر پۆخی جوگه‌ی ئاراس و ده‌سوچاوم تیا شوشت و به‌ خه‌یال ئه‌و شه‌په‌ قورسه‌ی كه‌ له‌ به‌ینی تورك و ئه‌رمه‌نیه‌كانا پوی دابو هینامه‌وه‌ به‌رچاوی خۆم و به‌ گوویی دل‌ گویم له‌ نا‌له‌ی لاوه‌ برینداره‌كانی هه‌ردولا گرت و به‌سه‌ر مه‌یتی كوژراوه‌كانیا پوانیم، و بیریکم له‌و كه‌سوکارانه‌، له‌و باوك و دایك و خوشك و برایانه‌، له‌و ده‌زگیرانه‌ جوانانه‌ كرده‌وه‌ كه‌ چاوه‌پوانی گه‌پانه‌وه‌ی ئه‌م لاوه‌ كوژراوانه‌یان ئه‌كرد و ئاگایان له‌ لاشه‌ی سارده‌وه‌بویان نه‌بو، كه‌ چاوه‌پیی دپنده‌ و قه‌ل و دالیانه‌ له‌ ناو سکیانا بیانشارنه‌وه‌.

جولفا ھەريمىكە لە ئازربايجان بە ئاوى ئاراس ئەبى بە دو بەشەو، لە جولفاى ئيرانى ئەوئەندە بەند نەبوین دواى ئەمە كە لە دەمى پردهكەى سەر ئاوى ئاراس لە لايەن مەئموركەانى ئيرانەو بەو جارى دوايىن تەماشای كاغەزو شتيان كرد، پەرينەو ئەو بەرى پردهكە لەوئەو چوینە جولفاى روسى واتا سنورى حوكمى روسى شورەوى، زابتيكى روس لەو بەر پردهكە وەستايو، جانتا و شتومەكەكانمان لە لايەن مەئموركەانى گومركەو كاغەزو ئەوراقى سەفەريشمان لە لايەن زابتي سنورەو پشكنرا، لە شابەندەرخانەى روسەو شارەزاو زمانزەمان لەگەل بو، لەبەرئەو پەنجىكى ئەوتۆمان ئەدا، گومركى روسەكان لەو وەختەدا ناو پىلاو گۆرەوى و بنباخەل و ژىر كلاًوى ھاتوچۆكەرانىان ئەپشكنى، بەلام لە بەرامبەر ئىمە تۆزىك سوكتەر جولانەو، ژىر كلاًو و بنباخەلمان نەگەرەن و قۆندەرەكانىان پى دانەكەن.

جولفەى روس شارىكى خوش و بچوكە شەقامەكانى پان و گەرەو و بازارو موغازەكانى جوان و پەر لە شتومەكە. ھەر لەوئەو جوانى و شيرىن نەژادى ژنى گورجى دەسى كرد بە خۆدەرخستن. يەكەم ژنى گورجى شيرىنمان لە گومركەكەى جولفا بەدى كرد كە جانتاكانمانى پشكنى. ئەو شەو لە جولفى روسيا ماينەو، چەند توركىكى ئيرانى كە لەوئەو خەرىكى كاسبى بون، روسەكانى ھاوړى ئىمەيان ئەناسى، زىافەتيان بو كردىن، ناخوشمان پانەبوارد، ئەم كاسبانە ھەمويان زمانى روسيان ئەزانى لەگەل ئىمەش بە توركى قسەيان ئەكرد. شەو دواى گەرمبونی سەرمان بە (قودگا)ى روسى كرا بە زەماوئەند، ئەم كاسبە ئيرانيانەش بە مستەفا كەمالەو ئەنازىن و گۆرانى توركيان ئەوت

يا شا بيك، ياشا مستەفا پاشا

كە لە ناو ئازربايجانى ئيران و روسا دەماوئەم ئەسەندرايەو، يەكەمجار ئەو شەو لە جولفادا بەر گووى ئىمە كەوت. بە سەما و ھەلپەركى گەرم و بەتینی خانەخويكانمان و چەلپەريزانى دورو درىژو قريوہ قريوى منالان دەرئەكەوت كە بەرامبەر مستەفا كەمال تا چە پادەيەك، پەيوەستەگى و خوشەويستى لە دليانا

هه‌یه. ئیتیر له‌م هه‌ریمه‌دا هه‌رچه‌نده پاره‌ی ئیران و تورکیش به‌که‌لک ئه‌هات و خه‌رج ئه‌کرا پاره‌ی شوینی خوی و اتا (پۆبل)ی پوسه‌کان په‌واجی هه‌بو، به‌لام فه‌رقی نرخى "پۆبل" له‌گه‌ل نرخى به‌راستی خویا وه‌کو فه‌رقی به‌ینی ئاسمان و زه‌مین وابو، جوتی پیللومان به‌هه‌زاران پۆبل بۆیاخ ئه‌کرد، ئه‌گه‌ر ده‌وله‌مه‌ندی به‌ژماره‌ی پاره‌ی بوايه ئیمه‌ش له‌و پۆله‌دا به‌ "میلیونیر" ئه‌دراینه‌ قه‌له‌م. ئه‌گه‌ر بلیم که‌ گه‌یشتی‌نه‌وه ئه‌سته‌مول له‌ گیرفانی پالتۆکه‌ما دوسه‌دو په‌نجا هه‌زار پۆبل مابۆوه له‌ بیرم چوبو خه‌رجی بکه‌م، مانای ئه‌وه نییه که‌ منیش میلیونی‌ریک بوم. ئیسته‌ش بۆ یادگار ئه‌و پۆبلانه‌م له‌لا ماوه.

۸۳

ته‌فلیس

ئه‌و پوسانه‌ی که‌ له‌ جولفای روسیه‌وه له‌گه‌لمان هاتبون، دواى ئه‌وه‌ی که‌ ئیمه‌یان به‌ مه‌ئموره پوسه‌کانی سنور ناسی و له‌ شه‌مه‌نه‌فهره جیگه‌یان بۆ گرتین، واجباتیان ته‌واو بو و ئه‌بو بگه‌رینه‌وه ته‌وریز، ئیمه‌ش بۆ به‌یانی له‌ جولفاوه به‌ شه‌مه‌نه‌فهره که‌وتینه‌ پێ و له‌ "نه‌خه‌وانا" وه‌ تپه‌په‌رین و نزیکه‌ی قاوه‌لتی گه‌یشتی‌نه‌ ئیستگه‌ی شارى ئه‌ریوان، ئه‌م شاره‌ که‌ پایته‌ختی حکومه‌تی شوروی ئه‌رمه‌نییه ئه‌که‌ویته‌ لای راستی ئیستگه‌ی شه‌مه‌نه‌فهره‌وه و ماوه‌ی ئه‌وه‌مان نه‌بو که‌ بچین چاومان پێ بکه‌وی له‌ لوکه‌نته‌ی ئیستگه‌ی لاما دا بۆ ناخواردن، به‌لام له‌به‌ر زۆری برسی و هه‌ژارو پوت و قوته‌کانی ئه‌رمه‌نی نه‌هه‌رژایه‌ سه‌ر پیکه‌ستنی کاروباری و لاته‌که‌ی و هیشتا خوی کۆنه‌کردبۆوه له‌ ئه‌ریوانه‌وه پاش قاوه‌لتیه‌کی سوک سه‌ر پێ که‌وتینه‌وه پێ، له‌ ئیستگه‌ی گومری ئه‌حمه‌د ته‌قی و فه‌وزی و په‌مزی مان لی جیا بونه‌وه و سواری ئه‌و په‌له‌ی شه‌مه‌نه‌فهره بون که‌ پوه‌کاته "صاری قامیش" له‌ سنوری تورکیا. چونکه‌ ئه‌حمه‌د ته‌قی مه‌سه‌له‌ی سمکوی پێ سپێررابو و ئه‌بو بچیته‌ لای عه‌لی سه‌عید پاشای سه‌رداری

له شکره کانی خوره لاتی تورک بۆ گفتوگوو دواي ئه وه له پړی (طربزون) وه بگاته وه به ئیمه که به یه که وه بچینه نه نقره.

ئیمه هه وه پۆزه له سه عات یانزه و نیوی نیوه پۆ، واتا دواي حه ره که تمان له جولفا وه به سێ پۆژ، نزیک نیوه ی شه و گه یشته نه "ته فلیس" ی پایته ختی حکومه تی شوره وی گورجستان، شاری ته فلیس یه کی که له شاره گه وره کانی هه ریمی "قه فقا س" نزیکه ی نیو ملیون خه لقی تیا دانه نیشی به خوشی و پیکوپیک و پاکوته میزی و نیشانه ی ئاوه دانی و شارستانیه تا له گه ل شاره گه وره کانی ئه وروپا چه پی نییه. یه که م ئیستگه که لی و ه ستابوین له و ئوتیله وه دور بو که ئه مانویست تیا میوان بین، له به ره وه له وی دانه به زین، به لام هه ره له ناو شه مه نه فه ره وه گه وره یی و ئاوه دانی و شیرینی شاری ته فلیس مان بۆ ده رکه وت تا گه یشته نه ئیستگه یه کی ترو له شه مه نه فه ره هاتینه خواره وه.

خه ریک بو ئوقره م لی بپړی. له ته وریز خاوه نی گراند ئوتیل کارتی دابو به من و بپارمان دابو له هه ریمی "گالاینسکی" له "ئورینت ئوتیل" دابه زین، له ئیستگه ئوتومبیلمان گرت، چوین بۆ ئه م ئوتیله، به لام ئوتومبیلچه که به و کریمی سه و دامان له گه ل کردبو پازی نه بوو چه قاوه سوپی له گه ل کردین. ناچار ماین و چه ندی ویست دامانی، هه ره به و شه وه تیگه یشتم که شار چه ند گه وره و پێشکه وتو و بی، پیاوخراییشی به و پییه زۆر ئه بی. جگه له مه له به رده می ئوتیله که دا نزیکه ی یه ک چاره ک سه عات له زه نگمان ئه داو به ده م و به ده ست ئیشاره تمان ئه کرد و بانگمان ئه کرد، ئه و دو غولامه بی شه رمه که له و دیو ده رگا گه وره که ی ئوتیله که وه به هوی سه رخوشی خه ریکی مشتومرو به گزیه کا چو بون، ئاوړیکیان لی نه داینه وه و نه هاتن به ده نگمانه وه. ده رگای ئوتیله که له ئاسنی په نه ره دار کرابو، له به ره ئه مه ته نیا پێگه مان بو لی بچینه ژوره وه ئه گینا ناوچه رگی ئوتیله که و دو غولامه که ی به زمانی گورجی مشتومریان بو نه یان ئه به ریه وه به به رچا و مانه وه بون. به لام ئاوړیکیان نه دایه وه که چاویان به ئیمه بکه ویت ئنجا نازانم له به ره چه نه بازی و سه رخوشی و قه ره قه ری خویان گوئیان

لە زەنگو لە دەنگی ئێمە نەبو یا جەنێو بە یەکتەردان و شەپەکە ی خۆیان زۆر بەلاوێ خۆش بو بۆیە گۆییان نەئەدایە ئێمە و بە دەنگمانەو نەهاتن، ئێمەش چارمان نەبو و چاوەروانی مەرحەمەتی خوا و دواپەشتی ئێم شەپە سەگەمان ئەکرد، چونکە دوا ی نیوێ شەو بو و ئەو شەقامە گەورەش کە ئێم ئوتیلە گەورە و بەناوبانگە ی تیا بو تاک و تۆک کە سێکی پیا ئەپۆشت، هۆی گۆیزانەوێ کەشابونەوێ جیگەکانی حەسانەوێ خۆیان، شارەزای هیچ جیگە یەکیش نەبوین، شتومەک و جانتاکانمان لەبەر دەرگای ئوتیلە کە کۆمەل کرابو خۆشمان برسی و تینو و ماندو و خەوالو بە پێوێ نەمانئەزانی چی بکەین و بڵێن چی. ئاخری خوا رەحمی کردو غولامە ناپیرۆزەکان لە چەنە کەوتن و ئاوریان لی داینەوێ دەرگایان لی کردینەوێ. لە سلاو و بەیان ی سوپاس بو ئێم خۆشخوێ و بەپیرەوێ هاتنەمان بەلاوێ نەمان نەکردو چوینە ئەودیوی دەرگای ئوتیلە کەوێ.

ئەوێم بەلاوێ سەیر بو کە لە شارێکی وا گەورە ئوتیلێکی وا شیرین و ئاوەدان و پاک و تەمیز غولامانی وەکو ئێم دو بی حەیا و شەرمە رابەری میوانانی غەریب و ماندوی زماننەزان بن، تا ئەو پۆزە من ئوتیلێکی بەو چەشنە خۆش و جوان و ئاوەدانم نەدیو. زۆر پێویستم بە تەنیا یی و حەسانەوێ هەبو لەبەر ئەوێ لە خوارەوێ مەحمودی خاڵم بە دیار جانتاکانەوێ لای فەتاحەوێ بەجیھێشت و خۆم لەگەل یەکیک لە غولانەکان سەرکەوتمە نەومی دوێم و ژورێکی خۆش و گەورە ی تاییەتیم بو خۆم گرت کە لە پێپلیکەکان سەرکەوتم لەو پێچەدا کە لی ئێچوێتە نەومی دوێم هەیکەلیکی گەورە ی ورچێکی دێندە دانرابو، من دەسبەجی بە خەیاڵما هات کە مەحمود ئەگەر بە تەنیا بیێردا برۆا لەوانە یە بە ورچی راستی بزانی و لە ترسا پاشەوپاش بگەرێتەوێ. پێپلیکەکانیش ئەوێندە لوس و پاک و خلیسک بو، لە سەرخۆ نەپۆشتایە، لەوانە بو بخلیسکی و بکەوێ، لەبەرئەوێ لە عاستی خۆمەوێ بانگی مەحمودم کردو پیم وت "کە گەیشتە ئەو ئاستە ی منی لی وەستاوم چاوی بە ورچیک ئەکەوێت. نەترسیێت ئەوێ هەیکەلە ورچ نیە.

مهحمود خهريكي جياكردنهوهی جانتاكانی من بو، وهلامی دامهوهو من وامزانی که دلی داوهته قسهکانم، دوايي که هاته سهري پهنکه زهره هه لگه پرابو به هه ناسه برکي تيی گهياندم که چاوی به ورچه که کهوتوه، قسه که ی منی بیر کهوتوتهوه و هوشیکی هاتوتهوه به بهراو له مل شان پرگاری بوه. ئه وهخته منیش جاريکی ترقه دري ليکدانهوه و زانی و پريارم دا که پلهی تيگه يشتنی ئه وه کهسهی هاوده می له گهل ئه کهم له بير خوم نه به مهوه.

له ئوتیل هه مو نوستبون له غولامه کانیش تيگه يشتم که به وشهوه خواردن دهس ناکه ويئت، منیش برسيم بو، خهوم لی نه ئه کهوت، مهیلی تيگه يشتن و پشکينیش زيفی لی سه ندبوم. هه ستام و چومه دهره وه به هیواي مهحمود له وه نه ئه ترسام که دهرگای لی نه که نه وه. ئه وشه وه هه رچه نه ده جه نيکی نازانم چی گورجيه کان بو، به لام وا دياربو له بهر به زم و زه ماوه ندو خواردنه وه له نیوه شه و به ولاره ته وانایان لی پرابو نوستبون له بهر نه مه ئه و شاره گه وره یه کش و مات بو و سروه یه کی لیوه نه هاته، به راست و چه پی ئوتيله که مانا له راسته شه قامه که دا ماوه یه که پويشتم دوکانیکی کراوه یا لوکه نته و یا جيگه ی خواردن و خواردنه وه یه کم بهر چا و نه کهوت. به لام به وشه وه دهرنگه پاک و ته میزی له عه قل به دهری شه قامی گشتی نه وه ی نه گهياند که خه لق چه ند به تهنک پاک و ته میزی و جوانی شاره که وهن، نه گينا دواي به زم و زه ماوه ند تا نیوه شه و که به هوی جه نيشه وه له گه وره وه تا بچوک سه رمه ست بويون، به م ته میزي به نه ما، نه گه ر بيئت و نه مه له هونه ری خه لقه که وه نه بی، نه بی هونه ری حکومه تی "ته فليس" و دائره ی به له دیه بيئت، نه میش هه ر جيی سوپاسه.

من نه مه وييرا بچه کو لانه کانه وه له پي و نکرده نه ترسام، له ملای تريشه وه گه وره یی و دل فريبی کوشک و عه ماره ته کان، جي جي باخچه جوانه کان، جيگه ی یاری منالان، له هه مو باخچه یه کدا و به سه ر هه مو کو له که و به رزي به که وه هه یکه له گه وره و بچوکه کانی پياوانی ناسراوی زانستی و سياسه ت و فه ن نه بله قی کردبوم و خومی له بير بردبومه وه، به لام له دهنگيکی نيی کابراهه کی دريژی تفهنگ به دهس

ورىا بومەۋە كە بە قەلپاغىكى سىپى گەۋرەۋ قاپۇتتىكى تىسكىنى پان و پۇرى ئاۋدامانەۋە لە دورەۋە تىپى خوپىم. لە رېگە لە ھەندى ئەرمانى و عەجەم چەند وشەيەكى روسى و ئەۋ قسانەى كە زۆر پىۋىستەۋ بەكار ئەھىنرېت فېر بوبوم و لەبەرم كىردىو، بەلام ئەۋەم بە پىرا ئەھاتىو وشەى "دوست" كە لە جىگەيەكى وادا بەكارئەھىنرېت پىرسەۋە خواۋ راستان بىرم كەۋتەۋە كە "مەجىد ئىسماعىل"ى رەففىق-سەنم لە روسىيە لە دىلى پىزگارى بو گەپايەۋە عىراق، پىيان ئەۋت "تەۋارش-رەففىق" منىش بە دەنگى بەرز ۋەلام دايەۋە، وىم "تەۋارش" ئىنجا لىپى چومە پىشەۋە، لە بەردەمىا مەن ۋەكو مەنال و ابوم سەرم تۈزى لە عاستى پىشتىنەكەى سەرنەكەۋت، دەسى كىرد بە قسەكردن بە روسى و بە گورجى، مەن بە توركى و بە ئىنگلىزى و فەرەنسزى لەۋم پىرسى ئەۋىش تەقەى سەرى ئەھات، بەلام فىكەى لىدا كاپرايەكى تىر پەيا بو كەمى توركى ئازەربايجانى ئەزانى، لە يەك گەشىتىن و پىشەم كەۋت كە دوكانىكم پىشان بەدا، لە رېگە ئەيۋت كە لە بىچىنەدا توركەۋ خاۋەن دوكانەكەيش ئەرمەنى بو و توركى ئەزانى، شەرابى چاك و مرىشكى سورەۋەكراۋى ھەبو، ئەۋانەۋ بۇ ئىحتىيات ھەندى ھىلكەۋ پەنرېشەم لى كېرى، ھەمۋى بە پارەى عىراقى ۷۵۰ فىلسى گىرتەۋە.

لە تەۋرىز بەۋلاۋە دونىا زۆر ساردىو منىش پالتۇيەكى ئاۋدامانى گىرفان فراۋانم لەبەرا بو خواردنەكانم تىنناخنى و قاپە شەرابەكانم گىرت بەسەر سىنگمەۋە، لە ئوتىل تىرو پىرم خوارد و خواردەۋە ئىنجا لەناۋ جىگەيەكى پاك و تەمىزو نەرم و شلا سەرم نايە سەر سەرىنى توكى قو و تا پۇژ لە ئاسمانا بەرز بۇۋە لە خەۋ خەبەرم نەبۇۋە.

بەيانى لە سەفەرەتى توركەۋە زابىتىك ھات و ئىمەى بىردە سەفەرەت و لاي مولھەقى عەسكەرى بىنباشى ئەرکانى حەرب "مەمەد بەگ" بەرچايمان كىرد، نىۋەپۇش قاۋەلتى بۇ كىردىۋىن لەۋ پۇژەدا "مۇختار بەگ"ى مومەسىلى فەۋقەلئادەى تورك لە مۇسكۆ بو، "نەبىل بەگ" ناۋىك ۋەكىلى بو. ئوتىلەكەمان لە سەفەرەتى توركەۋە دور بو نەبىل بەگ ۋەكو تىپى گەياندىن لەۋ ھەرىمەدا لەبەر

نه‌بونی خۆره‌لاتی و زمانزانی ناتوانین بجه‌سیینه‌وه، وایان به مونسب زانی بچینه سه‌فاره‌تخانه، ئیمه پیمان خوش نه‌بو، وتیان ئوتیلی خۆمان هه‌یه، به‌لام له هه‌ریمیکه، ناوه‌که‌ی جوان نییه، وتیمان وه‌کو چی؟ وتیان پیی ئه‌لین "شه‌یتان بازار" چونکه له تورک له عه‌جه‌م له کورد له ئه‌رمه‌نی له پوس له گورجی له هه‌مو تیره‌یه‌کی تیا‌یه، به‌لام هه‌رچیت بو‌ی تیا ده‌س ئه‌که‌ویت و هه‌ر زمانیک بزانی ئه‌توانی قسه‌ی پی بکه‌ی. وتیمان له‌مه‌ باشتر ناب‌ی و پیرامان دا بگو‌یزینه‌وه، شه‌یتان بازار، به‌لام شه‌ویکی تریش له "ئوریه‌نت ئوتیل" ماینه‌وه و به‌م په‌نگه له شه‌ونخونی ئه‌و شه‌وه‌ی ئوتیله‌که‌دا له‌گه‌ل پوسه‌کان راما‌نبوارد.

سبه‌ینی له شه‌یتان بازار چوینه ئوتیلیکی بچوک وه‌کو یه‌کی له ئوتیله‌کانی "حه‌یده‌رخانه" له به‌غدا، ئه‌م ئوتیله هی "حه‌مه‌د ئه‌فه‌ندی" پ‌یزه‌لی بو. بازارپو دو‌کانه‌کانی ئیره شورجه‌ی به‌غدا‌ی ئه‌هینا‌یه‌وه به‌رچاوم، به‌پاستی بازارپی شه‌یتان بو، چونکه کاسبی وریا و فه‌نبازو چا‌و‌کرا‌وه‌ی له هه‌مو قه‌ومه‌کانی خۆره‌لاتی تیا کۆ بب‌و‌وه به‌ کاسبی و نان په‌یا‌کردنه‌وه خه‌ریک بون. محه‌مه‌د ئه‌فه‌ندی خه‌لقی "پ‌یزه" بو. کاسبیکی ده‌وله‌م‌ه‌ند و پیا‌ویکی خوشه‌ویست و خا‌وه‌ن چاکه بو، له‌گه‌ل خه‌لکه‌که له‌و‌ی خوشمان پائه‌ب‌وارد و حه‌ساب‌وینه‌وه، خ‌وارد‌مه‌نی هه‌تا بل‌یی هه‌رزان بو، ئی‌واران خ‌واردن و خ‌واردنه‌وه نزیکه‌ی دو تاران‌ی عه‌جه‌م ئه‌که‌وته سه‌رم. به‌عومری خۆم حه‌زم له تور نه‌کردوه، له‌و‌ی هه‌مو ئی‌واره‌یه‌ک له‌گه‌ل مه‌زه توریشم ئه‌خ‌وارد. توری ته‌فلیس سو‌رو ناسک و شیرینه له‌گه‌ل توری ئیمه‌دا فره‌قی عاسمان و پ‌یسمانی هه‌یه.

ته‌فلیس یه‌کیکه له جمه‌وریه‌ته شوره‌وییه‌کانی قه‌فقاسیای جه‌نوبی و نیشتمانی ستالینی زه‌عیمی روسیه‌ی شیوعی‌یه. قه‌فقاسیا خ‌وی به‌رزه‌خیکه له به‌ین زه‌ریای ره‌ش و زه‌ریای قه‌زین (به‌حری خه‌زه‌ر). ئه‌م به‌رزه‌خه که هه‌ریمی قه‌فقاسیای لی‌ په‌یا بوه به زنجیره کی‌وه‌کانی قه‌فقاسیا ئه‌بی به دو به‌شه‌وه به‌شی سه‌ره‌وه‌ی که ئه‌که‌ویتته ئه‌ودیوی ئه‌وروپا پیی ئه‌لین قه‌فقاسیای با‌کور به‌شی ئه‌مدیوی که ئه‌که‌ویتته ئاسیا پیی ئه‌لین قه‌فقاسیای جه‌نوب. جه‌مه‌ورییه‌تی

جورجيا ئەكەۋىتتە ئەم بەشەۋە. ئەم ھەرىمە دەشتايىيە كە بەرەۋ زەرياي پەش درىژ ئەبىتتەۋە تەنيا ئاۋى "پىبون"ى پىا ئەپوا كە ئەپژىتتە زەرياي پەشەۋە خاكى ئەم دەشتايىيە بەرزە لە زەمانى خۇيا "بوركانى" بوە، بەلام كىۋە ناگرىنەكانى ئىستە دامركاون دەشتايىيەكە بارانى زۆرە ۋە ھەۋاي گەرمە، لەبەر ئەۋە چەلتوك ۋە پەزو باخ ۋە توتنى زۆرلى ئەكرى. ئەم جەمھورىيەتە لە باكورەۋە بە كىۋەكانى قەفقاسيا ۋە لە جەنوبەۋە جەمھورىيەتە ئەرمەنى ۋە لە خۆرھەلاتەۋە بە ئازەربايجانەۋە لە خۆرئاۋاۋە بە زەرياي پەش دەۋرە دراۋە. گەلى بىرى نەۋتى تىايە ۋە لەمە دەسكەۋتىكى زۆرىيە ھەيە.

ھەمو ھەرىمى قەفقاسياى خوارو لە لايەن ئىدارەۋە كراۋە بە سى بەشەۋە ۋە لە ھەر يەكە لەم بەشانە جەمھورىيەتىكى شورەۋى دامەزراۋە يەككە لەم جەمھورىيەتەنە گورجىستان-جورجياى ناۋ براۋە، ئەۋانى تر جەمھورىيەتە ئەرمەنى ۋە جەمھورىيەتە ئازەربايجانە. پايتەختى يەكەمىيان ئەريوان ۋە ھى دۈمىيان باكۆيە، كە كەۋتۆتە سەر پۇخى زەرياي (قەزۋىن). جەمھورىيە ئازەربايجانى شورەۋى لە دو سەرەۋە شورەۋىكى گەرە ھەيە لە ئاسيا ۋە لە ۋلاتى ئىمەدا، چونكە لەو دو مىليۇن خەلقەي كە تىا دائەنىشى نىكەي مىليۇن ۋە نىۋىكى موسلمانە، باكۆى پايتەختى جەمھورىيەت بە شارى نەۋت ناسراۋە ۋە يەككە لە ناۋچە ھەرە بەكەلكەكانى ناۋچە نەۋتىيەكانى ۋەلاتەكانى خۆرھەلاتى ناۋەرەست.

لە ناۋ پايتەختەكانى جەمھورىيەتەكانى قەفقاسياى جەنۇبا باكۆ دۋاي تەفلىس، يەكەم شارە بە گەرەيى ۋە نىكەي ھەۋت سەد ھەزار نەفسى تىايە ۋە لە پلەي دۈمەيە. ئەريوان كە پايتەختى ئەرمەنىيەكانە بە گەرەيى ۋە بە نفوس لە پلەي سىيەمايە ۋە نىكەي سەد ھەزار كەسىكى تىا ئەژى. جەمھورىيەتە ئازەربايجان ئەكەۋىتتە قەراغى لاي جەنۇبى خۆرئاۋاي زەرياي قەزىن ۋە تا سنورى ئىران درىژ ئەبىتتەۋە لە نىك ئاۋى ئاراس ئەدا لە سنورى ئازەربايجانى عەجەم، جەمھورىيەتەكانى جورجيا ۋە ئەرمەنى ئەكەۋنە خۆرئاۋاي ئەم جەمھورىيەتە، باكۆ لەبەر نرخی ئابورى بە ھۆى نەۋتەۋە بە خەتىكى ئاسن ۋە لە پىي تەفلىسەۋە

به سراوه به "باتوم" هوه كه ئه سكه له يه كي جورجيايه له سهر پوڅي زهرياي
 رهش، و بهم تهرحه له بهيني زهرياي رهش و زهرياي قه زيبندا به شه مه نه فهر
 هاتوچو نه كړي.

له تهلپيسه وه خه تيكي تر نه چي بو "گومري" و له ويډا ئه بي به دو پهل،
 يه كيكيان ئه وه ي كه ئيمه له جولفاوه تا له سنوري ئيرانه وه پي هاتبوينه
 ته فليس. په له كه ي تريان ته فليس نه به ستى به سنوري توركي او وه لهم په له وه بو
 كه ئه حمده ته قى و هاوړيكيان ترمان چوبون بو "صارى قاميش". جگه له مهش
 ههر له باكو وه به سهر پي روستوفدا خه تيكي ترى ئاسن نه چي بو مۆسكو.

٨٤

لا په ريه ك له ميژوى قه فقاسياى كون

قه فقاسيا له ميژوى خوړه لا تا جيگه يه كي تايبه تي داگير نه كا، جگه له مه له
 هه كايه ته كاني پرو پيريژنا ناويكي سيحراوى و نه فسانه يي هه يه، جنوكه كاني
 پشت كيوى قاف و هه كايه تي "ديوى سپي" گوي ناگرداني شه واني زستان له
 ميژوى ژيانى دهورى منالى هه مومانا لا په ريه يه كي تايبه تي هه يه. باسى ئه م كيوانه
 له ته ورات و قورئانيشا هاتوه و به پي قسه ي زانا گه وركان "سه دد" ي "ياجوج و
 ماجوج" له كيوى قافدايه و له دير زه مانىكا بو پيرين له و تايبه فه كيوييه دروست
 كراوه كه له سنوري چين و توركستانه وه هيرشيان نه هينا به سهر ولا تاني
 خوړئاو و لهم كيوانه وه به ئاسيادا نه هاتنه خوړه وه، هه نديك نه لين ئه م تايبه فانه
 به شيك بون له مه غوله كان كه له ژير گه لي ناوى وه كو "ميگر" و "تاتار" و "سى
 تهين" دا پرويان كردو ته نه وروپا و ئاسيا، ناوى "سى تهين" له لايه ن يونانيه كانه وه
 له و به شه ي "مه غول" نراوه كه ٦٠٠ ساليك پيش زايان له پي قه فقاسيا وه
 هيرشيان هينا وه ته سهر ئاسياى خوړئاو، ئه م ناوه له بهرده نوسراوه كاني
 "داريوس" يشا هاتوه كه وا له "نسته خر" ه.

پيش ئەۋەى بگەينە باتۇم لە ئىستگەى "گوتايىس" ەۋە تىپەپىن، دەمەدەمى ئىۋارە گەيشتىنە باتۇم و "بولقار" لە ئوتىلى "ئاغا پىترۇس" دابەزىن. شەقامەكانى ئەم شارەيش ەكو ەينەكانى تەفلىس زۇر پانە و ەتا چاۋ بىرکا راست و درىژە، بەلام خانەكانى بەرزىكى ئەوتۇنەن و كەمى ۋاى تىا ەلئەكەۋىت كە لە سى نەۋم تىپەپىت. باتۇم سەروەختىك يەككىك بو لە شارە گەورە و فراۋانەكانى ئىمپىراتورىيەتى عوسمانى، بەينىكىش كرابو بە جىنشىنى ەلى عەھدى پادشا، بەلام لە چۈارەكى دۋايىنى قەپنى نۆزدەھەم پوسەكان بىانويان بە سولتان ەبدولخەمىدى دۋەم گرت و لەگەلى كەوتنە شەپەرە. دەۋلەتى عوسمانى ئەم جارە يارمەتى لە حكومەتەكانى خۇرئاۋا نەدى و لەشكرەكانى تورك شكان- پوسەكان لە خۇرەلات و لە خۇرئاۋاۋە چۈنە خاكى عوسمانىيەۋە قەفقاسيان داگىر كرد. لەسەر ئەمە لە بەينى حكومەتى روس و عوسمانى پەيمانى ئاياستىفانوس لە سالى ۱۸۷۸م ئىمزا كرا. بە پىي ئەم پەيمانە (پەيمانى بەرلىن) كە دۋاى پەيمانى ئاياستىفانوس ەەر لەو سالىدا كرا، شارى باتۇم لەگەل گەلى شارانى ترى عوسمانى كەۋتە دەس پوسەكان. ئىجا كە روسە بۇلشەۋىكەكان ھاتنە سەر حوكم ەرىمى قەفقاسيان كرد بە سى جەمھورىيەت و شارى "باتۇم" يان خستە سەر جەمھورىيەتى جورجيا و لەوساكەۋە بو بە ئەسكەلەيەكى ئەم جەمھورىيەتە.

لەو پۇژەدا لە باتۇم باخچەيەكى زۇر گەورە ەبو لەبەر پۇخى زەرياي رەشا تا ماۋەيەكى دور درىژ ئەبۇۋە، ئىۋاران ئەچومە ئەم باخچەيە و لەۋى گۈم لە مۇزىقە ئەگرت، ئەۋانەى بۇ گەپان ئەچۈنە ئەم باخچەيە لەبەر دەرگا بەرامبەر بە "بلىت" يك شتى پارەيان لى ئەسەندن، بەلام ئەم بلىتە تا ەفتەيەك حوكمى ەبو و پىي ئەچۈنە ژورەۋە. باخچەكە يەكجار خۇش و گەورە و ەۋادار بو بە درىژاي پۇخى زەرياي رەشا بە پايتون تىا ئەگەپان كچە ناسك و نازدارەكانى گورجى زىنەتلىكى ترىان ئەدا بەم باخچەيە. من لە قەفقاسيا ۋا ھاتە بەرچاۋم كە ئەۋەندەى بەشى پىاويان وشك وپو گرژو قەبەن، ژنيان ئەۋەندە ھىمن و پوخۇش و بەئەدەبن. لە باتۇمىش چۈمە ەمام، من تا ئەو ەختە خۇم فىرى دوش و ئاۋى سارد نەكردبو،

ھەممى باتۇم وەكو ئوتىل وابو، ھەر كەسىك بچى كىلىلى ژورىك لە خاوەن ھەمام وەر ئەگرىت، ئەم كىلانى بەسەر ژمارەى ژورەكانەو لەسەر لەو ھەيەك ھەلواسراوہ. ئەچى و ژورى خۆت ئەكەيتەو، لە ژورى يەكەما پوت ئەبىتەو لە ژورى كە لە ناو ئەوى پىشەوہ بوى ئەچى دوش و بانىو و جىگەى خۆششتنى خۆرەلاتى ھەيە، كرى بە سەعات حساب ئەكرى، چەند سەعات بىمىنەتەو پارەى خۆت ئەدەى، ئىتر ھەوہسى خۆتە ھەز ئەكەى شەو و پۇژىكى تيا بە.

لە باتۇمەو ئەبو بە پاپۇر بە زەرياي پەشا بچىنە ئەستەمول واتە لە خاكى روسەو ئەچىنە خاكى تورك. لەبەرئەو پىويست بو پەساپۇرتى تازەمان بو بكرى، لەم پەساپۇرتەدا ناوى من گوپرا بە "ەلى فايەق بەگ" و ناوى مەحمودى خالم بو بە "ھەسەن ئەفەندى"، ژمارەى پەساپۇرتەكەشم ۳۵ و لە مېژوى ۱۵ نىسان سالى ۱۹۲۳ بو، ئەو دەمە كاربەدەستانى تورك بە ناوى "توركيا بويوك ملت مجلسى حكومتى" ئەوراقىان ئىمزا ئەكرد. تا ئەمە تەواو بو و لە پاپۇرىكا جىگەمان بو گىرا، ھەفتەيەكەمان پى چو، ئىمەيش كەمىك لە شارى باتۇم گەراين، ئىوارەى ۱۵ى نىسان ۱۹۲۳ لە ئەسكەلەى باتۇم سوارى پاپۇرى "شەفلىد" بوين لە قەمارەكانى پلەى يەكەما ھەشت كەس ھەبو من و فەتاح لەگەل ئەمانە بوين، خواردنىشمان بە يەكەو لەسەر سفريەك ئەخوارد. وەكو فەرەنسە لەسەر نان لە جياتى ئاو شەراب دائەنن، ئاويش ھەيە بەلام بو فيز ھەندى كەس ناخۆنەو، بارەكەمان ئىنگىلىزى و لە كەبتانەكەى بەولاو كە ئىنگىلىز بو، ھەرچى كرى كارو تايەفەى پاپۇرەكە ھەيە ھەمو كرىگرتەو خەلقى يۇنان بون.

شەويك لە نيوە شەوا بە دەم سەرنىشەو خەبەرم بۆو، دياربو زۆرم قۇدكا خواردبۆو، لە ژورەكەما كەس ئاگاي ئى نەبو، ھەندى پشامەو، ئاسپرىنىكم قوت داو دەم وچاوم شوشت، پەنجەرەى ژورەكەم كەدەو، بايەكى ساردو توند ھوروزمى ھىنايە ژورەو، پرىشكى ئاويشى پىوہ بو. زو پەنجەرەكەم داخستەو كە سەرم لە دەرگاۋە ھىنايە دەرەو گويم لە غەلبەغەلبى بو كە لە سەربانى پاپۇرەكەو ئەھات. لەو عانەدا يەكك لە غولامەكانى پاپۇرەكە بەويدا ھات، لىم

پرسی چه باسه؟ وتی: شوکور له غەرق پزگار بوین، تومەز من ئاگام لی نه‌بوه نزیکه‌ی چوار سەعات بوه پاپۆره‌که‌مان له‌بەر فەرتەنه له‌ مۆله‌که‌دا بوه و هیچ که‌س له‌ ترسا خەوی لێنه‌که‌وتوه. هه‌مو چوبونه سەربانی پاپۆره‌که له‌ عانی مۆله‌که‌دا پزگاری وه‌ریگرن.

ئێواره‌ی پۆژی چوارهم گەیشتی نه "قه‌واق" که‌ ئه‌سکه‌له‌یه‌کی شاری ئه‌سته‌مۆله، له‌ ده‌می گه‌روی زه‌ریای په‌شه، به‌ گرمه‌ی تۆپ و ده‌نگی "الله اکبر" بیرمان که‌وته‌وه که‌ په‌مه‌زانه. هه‌شتا ئادابی ئیسلام له‌سه‌ر پی و شوینی خۆی ئه‌پۆشت: "عه‌بدولمه‌جید" خه‌لیفه بو حوکمی مه‌ده‌نی لی سه‌نرابۆوه، حوکمی دینی به‌ ناو مابو، له‌گه‌ل ئه‌مه‌یشا له‌ ئه‌سته‌مول هه‌زی سویندخواره‌کان ده‌سیان بو هه‌مو شتی درێژ ئه‌کرد، هات وچۆ له‌ ژێر موراقه‌به و پشکنیدا بو. ئه‌و شه‌وه نه‌یانه‌یشت بچینه ئه‌سته‌مۆله‌وه له‌ قه‌واقیش له‌ پاپۆر نه‌چوینه ده‌ره‌وه، چراشیان لی قه‌ده‌غه‌ کردین، به‌ تاریکی له‌ پاپۆره‌که‌دا ماینه‌وه. من ده‌فته‌ریکم پی بو پۆژه‌پۆژ به‌سه‌ره‌اتی خۆمانم تیا ئه‌نوسی. نازانم له‌به‌رچی زۆر که‌وتمه‌ واهیمه‌وه و هه‌تا ده‌فته‌ره‌که‌م له‌ناو نه‌دا، ئۆقره‌م نه‌گرت.

به‌یانی زو له‌گه‌ل هه‌تاوکه‌وتن مه‌ئموڕیک په‌یا بو، چوار زابتی له‌ هه‌زی سویندخواره‌کان له‌گه‌ل بو، سه‌رکه‌وتنه سه‌ر پاپۆره‌که‌مان، ئه‌مانه بو پشکنین و پرس و جواب هاتبون، ته‌ماشای په‌ساپۆرته‌کانیان کردین، هه‌ندی پرسیاریان له‌ که‌پتانه‌که‌مان کرد، ئینجا ویستیان جانتا‌کانمان بپشکنن، ئیمه هیچ ده‌نگمان نه‌کرد، به‌لام که‌ چاویان به‌ جانتا بچوکه "لۆک" کراوه‌که که‌وت وازیان له‌ جانتا‌کانی تر هه‌نا، وتیان جارێ ئه‌بێ ئه‌م جانتایه بکریته‌وه، به‌ که‌پتانه‌که‌مان وت: نابێ ئه‌م جانتایه بکریته‌وه، چونکه له‌ ته‌فلیسه‌وه ئه‌وراقی په‌سمی سه‌فاره‌تی تورکی تیخراوه بو وده‌زاره‌تی خارجه‌یه ئه‌نقهره، خه‌ریک بون زۆرمان لی بکه‌ن، به‌لام له‌ناو خۆیان پێ نه‌که‌وتن، بو به‌ مشت و مپرو مقومقوو دوا‌یی رویان کرده ئیمه و وتیان جانتا‌که ئه‌که‌ینه‌وه، ئه‌گه‌ر به‌رگی ئه‌وراقه‌کان مۆرو نیشانه‌ی په‌سمی سه‌فاره‌تی پێوه بو نایانکه‌ینه‌وه وتمان ئه‌ویش نا‌کریت، چونکه

نازانىن كە ئەم كارە چە جۆرە پىرسىنە ۋە يەك ئەھىنى بەسەر ئىمە. مۆرى رەسمى سەفارت بەسەر لۆكەكە ۋە ھەيە ۋە ئەمە بەسە بۆرۈستى قىسەكە مان. لە ھەقىقەتتە "لۆك"ى جانتا كەكەمىك شىكابو مۇرەكەشى باش ديار نەبو، لەگەل ئەمەيشا دواى نىو سەعاتىك مشتومر لىمان گەپان و پىيان دايىن كە بچىنە ئەستەمولە ۋە. كە پاۋرەكە مان كەوتە جولا نە ۋە ئەو ھەلە دەفتەرەكەم بىر كەوتە ۋە كە لەناوم داو پىيارم دا كە لە يەكەم ھەلدا تاۋەكو لەبىرم نەچۈتە ۋە با زۆر بە كورتىش بى لە سەرە ۋە لەبەر بىنوسمە ۋە.

لە "قەۋاق" ۋە بۆ ئەستەمول ھەر ئەۋەندەى بەينى كازمىە ۋە بەغدا ئەبى، لە سەعات نۆۋ نىۋى بەيانىيە ۋە لە قەۋاق ۋە كەوتىنە پى پىش قاۋەلتى گەشتىنە جى، ۋە لە "سركەچى" چوينە "ئوتىل مەسەرەت"، بەلام فەرەنسزەكان داگىريان كىردى، لەۋ ۋە چوينە "عوسمانلى ئوتىل". من كە لە دەۋرى قوتابىيە تىما ئەستەمولم دىبو، زۆر بە پەرۋش بوم كە جارىكى تىش ئەو جىگانە بىنمە ۋە كە تيا ژياوم و يا پەيوەستىيەكى ھەيە بە ژيانى ئەو دەۋرەمە ۋە، لەبەر ئەمە ئىزىم لە فەتاح خواست كە ئەو پۇژە لىم بگەرەت، ئىتر بە ئەستەمولا بسورپمە ۋە، دەسبەجى پوم كىردە ئەو جىگەيە كە لە جارى يەكەمما تيا مىۋان بوم، نىك بە سركەچى كە پىيان ئەۋت "تەختە قەلا" ئەم جىگەيەش لە ئەستەمول ۋەكو "شەيتان بازار"ى تەفلىس بو، من لەم جىگە ناخۇشەدا لەو پۇژەدا ھەفتەيەك مابومە ۋە ھالەتى منالى ۋە غەرىبى زۆر كارى لى كىردىم، بە سۈرى كەرو ۋەلاخ ۋە عارەبانە ۋە تىشقە لە سلىمانىيە ۋە تا ھەلەب ۋە لەۋ ۋە بە شەمەنەفەر تا "بىروت". ئىنجا لە "بىروت" ۋە بە پاۋرە لە زەرياي سىپى ناۋەرۈستە ۋە چوبومە ئەستەمول.

بۆ ئەو پۇژە ئەمە كەم نەبو، لە ۋلات يەكجار زۆر دور كەوتبومە ۋە، ئىستە قوتابىيەك ئىمپىرۇ بەيانى لە بەغداۋە سۈرى فېۋكە بىي، پاش دو پۇژ لە نىۋيوركە ۋە تەلەگرافى گەشتىنى ۋەرئەگرت. لەو ۋەختەدا ئىمە لە سلىمانىيە ۋە بە كەرو ۋەلاخ بە سى پۇژ بە زەحمەت ئەگەشتىنە كەركوك. ئەگەر بچوينا يە بەغدا بە پىي "قرە" داۋ بە دە پۇژ ئەگەشتىن. لە بەغداش تا ھەفتەيەك لوت و لىۋمان

چهور ئەکردو توئىژى فرى ئەدا تا دە دوانزە پوژ دەموچاومان پەلەپەلە ئەمايەو و لەبەر ئازارى پەنا رانمان گەلاوگەل ئەپوئىشتىن، ئنجا ئەهاتىنەو دۇخيانى جاران، ئەو جارەى كە چوبومە ئەستەمول حەوت پوژ بە كەرو و لاخ و بە شەمەنەفەر بە رىي بىروتەو بوم، ئنجا لە بىروتەو بە پاپوژ بە حەوت پوژ گەيشتبومە ئەستەمول. ئەگەر هەر رىگەكە بژمىرين بەم تەرەحە بو، بە لام لە كەركوك و موسل و حەلەب و بىروت، يەك مانگى خشت لەبەر دەستەكەوتنى و لاخ يا عارەبانەو پاپوژو بە هەندى ھۆى ترەو مانەو و دواكەوتنىش بخەينە حسابەو بۆئەو ھۆى لە سلىمانىيەو بگەينە ئەستەمول و دو مانگى بى كەم و زيادمان پى چوبو. كە ئىمپرو ئەم ماوہىە بۆ گەشتىكى دەورى عالەم بەسە.

لەبەرئەمە كە گەيشتبومە ئەستەمول ماتەمىنى گرتبومى، چومە بازار لە لاى كتيبفروشيكي گەپوك يەك دو كتيبي توركى ھەرزانم كرى، يەكيك لەوانە حەكايەتەكەى "دون كيشوت" بو. بە پوژ دواى ئەو كە بە دواچونى ئىشوكارى خۆم ئەگەرەمەو ئەو حەكايەتەم ئەخويندەو و بەمە خەمى تەنھايى و دورولاى خۆم لەبەر ئەچووە، تا ئەو پوژە حەكايەتى وا سەيرو خووش و ئەتتىكەم نەخويندبوو، جارى وا ھەبو لە تریقەى پىكەنىنى خۆم پىكەنىنم بە خۆم ئەھات. دواى ئەو كە تىكەل بە عالەمى ئەو پوژەى ئەستەمول بوم لەم "پايتەختە" بەناوبانگەى ئىمپراتۆرىەتى عوسمانى گەل لاپەرەى وا جىگەى لە مېژوى ژيانما گرت كە بۆ قوتابى و يا منالىكى ئەو دەورە بە كەم دانەنرىت و نرخیكى تايبەتى بدرىتى. لەسەر نامەى كەرىم بەگى براى ئەحمەد ناغای كەركوكى، خاوەنى پيشوى نامىلكەى ژىن لە ئەستەمول، مامۇستا نەجمەدىن كەركوكى براى مامۇستا عەبدولخالق (ئەثیری) يەكەم كەسىك بو كە ھاتبوە لام و بە ھۆى ئەو لاوہ كوردەو كە بلىمەتى زەمانى خووى بو، گەل كوردەم ناسى و دواى ماوہىەكى زۆر كەم چوبومە رىزى ئەو قوتابىيە كوردانەو كە بە خوینپاكى و جىيى باوەر ناسرابون.

قوتابى كورد لەو پۇژەدا كەم نەبون و لاوھەكانى سەلىمانى لە چاۋ لاوھ خۇيىنگەر مەكانى دىاربەكرو تەفلىس و خەرىپوت و ئەرزپۇمدا لە ھىچەوھ دىار نەبون. كۆمەلى ھىقى (ھىوا) كۆمەلى قوتابىيە نىشتەمانىيەكانى كوردى ئەوئى بولە ئەستەمول، مامۇستا نەجمەدىن لە لقى ئىلاھىياتى دارلفنۇن دەرچوبو و، لە پۇژەدا مامۇستا بولە مەكتەبىكى سولتانى، لە كۆلىجى حقوقيش ئەيخۇيىند. ئەوانەى چاويان پىكەوتوھ ئەزانن كە چە ئاگرىك بو، كوردىك كە بە تەنگ سەرى خۇيەوھ بوبى نەيئەوئرا نرىكى بکەوئتەوھ، لە ھەمو ھەلىك و ھەمو جىگەيەك باسى كوردايەتى ئەكردو لاوانى كوردى وريا ئەكردەوھ، كچى واليەكى توركى ھىئابو لە خەلقى بۆسنە. لە پىش برانەوھى شەرى گەورە بە ناچارى خۇى كوتابوھ ئەو ولاتەوھ كە خرابۇوھ سەر "سرىستان". ئەم ولاتە كە ئىستە يوغسلافىاي پى ئەلئىن.

دواى ئەوھ مامۇستا نەجمەدىن دەنگى براو نەمانزانى چى بەسەرھاتوھ. ئنجا من كە جارى دوھم و لەگەل فەتاح گەيشتمە ئەستەمول و لە دواى ئەوھ ئىزنم لە فەتاح خواستبو كە بەو جىگانەدا بگەپریم كە لە دەورى قوتابىيەتىما ھۇگرىم پىوھ گرتبو ببو بە ئاشناى گيانىم، وەكو لە سەرەوھ باسەم كرد چومە "تەختەقەلە"، چومە "چەنبەرلى تاش"، چومە "گەدك پاشا"، چومە ئەپارتمانى "ھاجى بەگ" كە لە "گەدك پاشا" بو و دواى داخرانى كۆلىجەكان لەگەل يەك دو قوتابى تىرى عىراقى ھاوپرىيەتىمان تىا رابوارد، چومە وەزارەتى ھەربىيەى پىشبو، چومە "فاتىح"، "ايا سوفيا"، "بابى عالى"، "سولتان ئەحمەد"، "غەلەتە"، "خواجە پاشا"، "بەى ئوغلۇ"، "تەقسىم"، سوارى پاپۇر بوم، چومە "قادی كوئى"، "يىلدز" سەراى مېژويىنى سولتان عەبدولھەمىد. خولاسە تا تەوانىم و بۆم كرا ئەو پۇژە تا ئىوارە گەپرام و گەپرام.

لە دو جىگە، يەك لە بەردەمى قرائەتخانەكەى "چەنبەرلى تاش" دوھم لەبەر دەمى دەرگاكەى ئاپارتمانى "ھاجى بىك" بەينىك وەستام و ئەو پۇژانەى كە لە رابوردودا لەوئدا، رامبوردبو ھاتەوھ بە بىرما و چەند دلوپىك فرمىسكى گەرم بە چاۋەكانما ھاتە خوارەوھ. ئەپارتمانەكە ھىچ نەگۇرأبو، ئەوھندە ھەيە كە كرابو بە

جيگهي پاكردنه وهی جلوبه رگو ئوتودان. هه والی كهس و كاره كهی "هاجی بهگ" م پرسى، وتیان له ئهسته مول نه ماون و چونه ته وه یونانستان، چونكه ئهم عائيله یه یونانی بون. ئیواره گه پامه وه ئوتیل، فه تاح به بی ئوقره چاوه پروانم بو وتی: چومه لای (محیدین پاشا) پیی وتوم كه پوژیکى وا نیه ئیوه له ئهسته مول بمیننه وه و پیویسته كه ده سبه جی بکه ونه ری و ساتی زوتر خوتان بکه یه ننه (ئه نقهره). محیدین پاشا یه کیك بو له ژهنه پالنه كانی مسته فا كه مال و ئه و پوژه حاکمی ئهسته مول بو. هه ر ئه و پوژه ئه مریشی دابو به پاپوپیک له پاپوپه كانی شه ركه تی خه یری به كه ئه چوه "ئیزمیر" قه ماریه كه بو من و فه تاح دابنن كه سبه ینی به یانی پیی بکه وینه ری، زورم پی ناخوش بو له شاریکى وه كو ئهسته مولدا ته نیا پوژیک بمینمه وه، وه كو تریش دلخوشی خوم به وه دایه وه كه ئه و پوژه به قه دهر ده پوژ گه رابوم و سه ری زوری ئه و جیگانه م دابو كه ئه مويست بیانبینم.

له گه ل ئه مه یشا دواى ناخواردن، دوباره چومه دهره وه بو چایخانه ی به غدا كه له وه ختی قوتابییه تیما حه بیب ئاغای سنه یی ئه یگپرا. ئهم چایخانه یه له "سركه چی" هه ر مابو، به لام خاوه نه كه ی گورابو. له وئ توشی جه میلی كورپی عه لی ئه فه ندی زابتی مؤزیه ی خه لقی سلیمانی هاتم، جه میل كه دواى به په حمه تی خوا چو، ئه و وه خته یوزباشی بو له ئوردوی تورك، برای ماموستا ئیسماعیل حه قی شاوه یس و موهه ندیس سه دیق ئه فه ندی باوكی نوری شاوه یش بو، ئهم زابته كورده له لاپه ره ی نیشتمانیه ره ریا ناویكى به رزو ناسراوی هه بو. كه "سلیمان نه زیف بهگ" ی والی موسل له شكری توركى نارد ه سه ر خوالیخوشبو شیخ عه بدوسه لامی بارزان، جه میل له وه له شكردا زابتی تۆپچی بو، یاخی بو و تۆپه كانی خوی به رامبه ر به كورد به كار نه هینا، ئهم كورده به شه ره فه له سه ر ئه مه گیراو خرایه ژیر موحاكه مه وه. به لام له مه حكه مه ی عه سه كهری نه ترسا و بو پرزگار كردنی سه ری خوی له گولله ی تورك وه ی به رنه دا، په پ و راست وتی: "من كوردم و بۆئه وه نه بوم به زابتی تۆپچی كه ئهم تۆپانه بگرمه میله ته تی خوم".

ئەو کە ئەمە ی وتبو بە تەمای ئەو بو کە بنریت بە نیشانی تەفەنگەو، کەچی بە جلوه‌ی قەدەر لە کوشتن پزگار بو، بەلام تا ما بە چاوی خائن تەماشای ئەکرا. لە هەلیکا کە لە زابته بلیمه‌ته زیره‌که‌کان ئەژمیرا، لەبەر ئەمە هاوپی‌کانی لە خو‌ی خوارتر گەیشتنه پایه‌ی ژەنەرال و ئەو هیشتا لە ئەسته‌مول یوزباشی واتا پره‌ئیس بو، ئەویش به‌ی کارو له‌بیر چو لە ژێر مورا‌قه‌به‌ی "خه‌فته" دا. ئەو شه‌وه پیکه‌وه که‌میک گه‌راین و چوینه (ئوروزدی باک- عومەر ئەفه‌ندی)، من له‌وئ ده‌ستی جلی هاوینی و پیلاوو ملیوانه (بویون باغ) و دو دارعاسا (باستۆن) م ک‌ری، نزیک نیوه شه‌و له‌ جه‌میل جیا بومه‌وه گه‌رامه‌وه ئوتیل.

٨٦

شارى ئزمىد

بەيانى زو ئىنزابا تىكى تورك ھات و بردىنى بۆ سەر ئەو پاپۆرى كە پىيى
ئەپۇشتىن و دايمە زىندانىن، دواى چوار پىنج سەعاتى گەشتى زەريايى لە بەحرى
مەرمەرە نزيك نيوەرۆ گەشتىنە شارى بچوكى ئىزمىت (ئزمىد) نۆرەدىن بەگ
ناوئىك قائمقامى ئزمىد بو، لە ئوتتۇلى بەلەدىيە ميوانى كردين، لەم ھەلەدا لە
سەفارتى ئەفغانەو ميوانىكى تىرىشمان ھاتە لا. فەتاح ھاوپىيى زابتى زۆرى ھەبو
لەگەلىان كەوتە باس و قسەو بە تايىبەتى باسى لىستەى تەرفىعات زۆر بە پەرۆش
بو لە ھەمو ھەلىكا لىيى ئەپرسىيەو، چونكە لە ئوردودا يوزباشى بو، گەشتىبەو
كاتى تەرفىع. مەن تۆزىك چومە دەرەو ھەر لەولاي نادىكەو ئەمبەر و ئەوبەرى
شەقامەكە سەرقەبران بو، ديوارىشى بۆ نەكرابو بەلام درەختە جوانەكانى
"سەر و" و "شۆپەبى" دىمەنىكى شىرىن و دلگىرى دابو بەم سەرقەبرانەو
سىبەرىكى فېنكى لى پەيا كرديو. مەن بە خويىندەو ھى "كىل" ى قەبرەكانم كاتىك
بەسەر برد، كەوتىومە زەرياي لىكدانەو ھەو، ئەفەرىكى تورك بە ناوى خۆمەو
بانگى كرديم، ئەوساكە وريا بومەو لە نادى چاوپىيان ئەكردم بۆ قاوہلتى.

بۆ شەو بە ئەمرى "نۆرەدىن" پاشاي قائىدى ئوردوى يەكەم لە نادى زابتان
زىافەتمان بۆ كرا، لەوى چاوم بە "ئەحمەد فەخرى" ملازم كەوت، كچەزاي حاجى
سليمان ئاغاي كەركوكى و لە مەكتەبى رشدييەى عەسكەرى لە سليمانى پىكەو
ئەمانخويىند. ھەر ئەو شەو دواى ناخواردن چويىنە ئىستگە، ئەحمەد فەخرى تا
ئىستگە لەگەلمان ھات و لەوى سوارى شەمەنەفەر بوين و لە ئىستگەكانى "ئەسكى
شەر" و "پۆلادلى" يەو پۇشتىن و چويىنە ئەنقەرە.

۸۷

ئەنقەرە

لە ئەنقەرە: كە گەشتىنە پايتەختى تازەى توركىيا، پېمان نابوھ ھەفتەى چوارەمى نىسان، گەرما دەسى پېكرىدبو لەو پۇژەشا ئەنقەرە ئاتەواوى زۇر بو، ئەھالى و حكومت تازە دەسيان كىردبو بە دروستكىردنى ھەندى بىنا. نەشات و بزوتنەو ھەكى ئەوتۇ بەرچا و ئەكەوت، نىشانەى گۇپان و ئىنقلاب ديار نەبو، ساردوسپرى، بى خويىنى و كەمتەرخەمى ئەئەشارايەو، پوى خۇش و لىوى بە خەندە ئەئەبىنرا. بە شەقامەكانا دورو درىژ ئەگەپام، ئەمروانىيە مەغازەكان، شانم لە شانى يەكى ئەكەوت، لە بەرىكەو ئەپەرىمەو ئەوبەر، تەماشاي راست و چەپم ئەكرد، لە چارەكە سەعاتىكا زەحمەت عارەبانەيەك بە شەقامەكەدا تىئەپەرى و ئۆتۆمبىل بەدى ئەكرا. بە ئاوەپراستى شەقاما بە ئاسايى ھاتوچۇ ئەكرا. بۇ رېكخستنى ھوى گۇيزانەو، پۇلىس دانەنرابو، چونكە پىيوستيان بەمە نەبو. بە كورتى ئەم شارە ھەروەكو لە لايەن دىمەن و ھەلكەوتى تەبىئىيەو لەوانە نەبو كە بكرى بە ئاچەى حكومەتتىكى عەسرى. كەمالىيەكانىش تا ئەو پۇژە نەيانپەرزابو بە تەزىكى واپىكى بخەن و ئاواى بكنەو كە لە ئاچەى حكومەت بچى.

خەلىفە "عەبدولمەجىد" لە ئەستەمول دائەنىشت. مستەفا كەمال و ھەيئەتى وەزارەت لە ئەنقەرە. لەبەرئەو ئەنقەرە بە تەواوى تەمسىلى ئاچەى دەولەتى نەئەكرد. ئەستەمول گەلى مەزھىرى دەولەتى بۇ خوى بېئەدا، ئاچەى بازىرگانى، سىياسى، خويىندەوارى وردە وردە ئەگۇيزرايەو ئەنقەرە و خۇراوايىيەكان ھىشتا پرويان بەتەواوى تى نەكردبو، لوكەنتەيەكى باش، گازىنۇيەكى پاك و تەمىز جىگەى رابواردىكى خۇش، سىنەمايەكى رېكوپىك، كىتەبخانەيەكى گەورە و جىيەكى كۇبونەو، يا موحازەرە يا تەمسىلىك، باخىكى گەشت و سەيران بەرچا و ئەكەوت و پىياو سەرى سوپ ئەما و نەيئەزانى چۇن و لە چە جىگەيەك رابوئىرئەت.

پاش نيوه پړوی ٢٥ ی نیسانی ١٩٢٢ و دواى پهنچ و مه شه قه تیکی دورو دریژ گه یشتبوینه هم ئوتیلله که له شه قامیکی گشتیدا ئوتیللیکی بچوک و بى ئه همیه ت بو، به لآم له و پوژدها له ئوتیلله باشه کانی نه نقه ره نه ژمیړا که چی له گه پراجی توژیک پاک و ته میزی ئیمپړوی به غدا باشتر نه بو. شکی تیا نیه که نه وه تان به خه یالا نایه ت له و ئوتیلله دا بیر له باوه شیئی کاره با، له سندوقی به فریا له ته له فون بکه نه وه. نه که نه مانه به لکو جیگه ی ئاو به خوډا کردنیشی تیا نه بو.

نزیك ئیواره توفیق به گی یاوه ری په ئیسی هه ئه تی وکلاء (په ئیسی وزه را) هاته لمان و به ناوی په ئیسه وه به خیره اتنی کردین، له و پوژدها حسین په وف به گ په ئیسی وزه را بو. بریارمان دا که سبه ینی یاوه ره که ی بیته وه و پیکه وه بچینه دائیره ی ریئاسه ت. شیخ مه حمود فره وه یه کی زور نایاب و هه ندی دیاری تری ناردبو بۆ حسین په وف به گ. نه وانه یشمان دایه که نه و شه وه بوی به ریته مال وه. ئیواره له لوکه نته یه کی نزیك ئوتیلله که مان نانمان خوارد. چاکترین خواردن که له م لوکه نته یه نه کرا "مومبار" بو. له ئیشی هه ویرو شیرینی تورکه کان پیشکه وتون، خواردنه کان هه رچه ند که م بو، به لآم پاک و ته میزو هه رزان بو، دواى ناخواردن من چومه چایخانه یه که نه یانوت پیاوانی مونسیب و گه وه ری تیا دائه نیشی، که چی له گه ل حه مامی ژنانی ئیمه دا نه وه نده جیاوازی نه بو، که نه وان به جله وه دانیشتبون، کورسی به کورسییه وه پیکه ی هاتوچو نه بو. ده ده قیقه زیاتر به پیوه وه ستام تا کورسییه کیان بۆ هینام، به هه زار حال ناخنیمه به ینی کورسی دانیشتوه کان و دانیشتم.

پیاله یه که چایان بۆ هینام، میژ نه بو، جیگه نه بو میژی لیډانین، له بهر نه وه پیاله که م گرت به ده سته وه. دروی تیا نیه که بلیم به ئاسانی پیکه نه بو چاکه تیک بده م، سه ره پای نه مه کابرا وتی: "بده پاره ی چاکه!". تیگه یشتم که پاره له پیشه وه نه دری، پیاله که م دایه وه ده سته ی بۆ نه مه ی بتوانم ده س بکه م به گیرفانما، کاغه زیکی لیره ییم دایه. (٩٥) قورشى دامه وه. به مه دا زانیم که پیاله یه که چا به پینچ قروشه، به لآم تا نه م ئالوگوږه کرا چاکه م سارد بۆوه و له عه مه ل که وت،

ھەستام ۋە ھاتمە دەرەۋە. ۋەكۈلە زىندانىڭ ھاتىمە دەرەۋە نەفەسىكى دىرېژم ھەلگىشاۋ جارىكى تر نەچومەۋە چاىخانەى گشتىيەكان.

بەيانى تۇفيق بەگ ھاتەۋە ئىمەى بىردە ۋەزارەتى خارچىيە، لە ۲۸ى نىسانى ۱۹۲۳. ئەم دائىرىيە لە خانويەكى ئىعتىيادى ئەچو، كام دائىرىيە مودىرىيەتىكى ئىمپروۋى بەغدا بگىرى لەگەل جىنشىنى ئەۋ پۇژەى پەئىسى ۋەزەراى ئەنقەرەدا بەرئورد ناكىرى. چۈنكە زۇر لەۋ نەمۇدەترە. لەۋ پۇژەدا عىسمەت پاشاى ۋەزىرى خارچىيە لە لۇزان بو. لەۋى محىدىن بەگ ناۋ بىن باشى ئەركانى حەرب، چاۋەپىي ئەكردىن ۋە بىر دىنىيە ژورى خۇى ۋە لەگەلمان كەۋتە قسە، بە پىيى عادەتى تۈركە سىياسىيەكان زۇر دەمى لە دىنەۋە ئەدا، ۋا ديار بو كە ئەۋىش لەۋ خەيالەدا بو كە كورد مۇسلمانىكى سافىلكە ۋە كەم ئەقلىن ۋە بە "دىن" تەفرە ئەخۇن ۋە بە پارە ئەگىرىن. ئىمە لە لاى محىدىن بەگەۋە ئەچۈىنە لاى حىسپن پەۋف بەگ. بۇيە كاپرا ئەيدۋاندىن تا لە بىرۋاۋەپمان بگا. لە لاىەكى تىرىشەۋە ئەيۈىست بمانخاتە سەر پىۋ تىمان بگەيەننى كە چۇن ئەبىى بدۈيىن ۋە جگە لەمەيش ئامادە بىن بۇ بىستىنى قسەكانى پەئىسى ۋەزەرا لەگەلمان محىدىن بەگ باسى "غەزا" ۋە باسى كۈشتارى گاۋرو پاكردنەۋەى ۋلاتى بۇ ئەكردىن لە كوفىر، ئەيۈت: "ئىمە لەۋەدا شىكمان نىيە كە برا كوردەكانمان لە ژىر بەياخى شىخ مەحمۇددا غەزاى ئىنگىلىز ئەكەن ۋە لاتەكەيان لە گاۋر پاك ئەكەنەۋەۋە لەگەل ئىمە تۈركەكانى براى دىنىيان يەك ئەگرنەۋە، خۇيان ئەھاۋژىنەۋە باۋەشى ئىمە. ئەگەر بىنەۋە ژىر سىيەرى بەياخى تۈرك، بەمە خۇشەۋىستى ۋە براىەتى گەۋرەى تۈرك دەس ئەخەنەۋەۋە لە ژىر بالى حكومەتى راست ۋە خاۋەن عەدالەتى مستەفا كەمالدا ئەحەسپنەۋە".

من لەم قسانە بە راستى پەست بوم ۋە تىگەيشتم كە بە خۇپايى بەم جۇرە قسانەۋە بەرەۋ پىرىمان ئەكەن، مەبەس ئەۋە بو كە بزانين موحىتى ئەنقەرە شتىكەۋ موحىتى پەۋاندن شتىكى تر. ئەۋ شتانەى كە لە بازارى پەۋاندزا پىمان ئەفروشا ھەموى مئالەلخەلەتپنەۋە بابەتى لادىيىيە ۋە لە ئەنقەرەدا دەسناكەۋى ۋە نافروشرى. لەگەل ئەمەيشا ئەمزانى كە لەم دەمپشكىنەدا پەۋشتى حكومەت

بهرامبەر به ئیمه دانه‌نریت. خوځم پی پانه‌گیرا مه‌جراي قسه‌م وهرگیرا به‌سه‌ر داواکانی کورددا. محیدین به‌گ پوی گرژ کردو وتی: با بجم عه‌ززی په‌ئیسسی وزه‌را بکه‌م که ئیوه ناماده‌ن بو چاوپیکه‌وتنی. نه‌وه‌نده‌ی پی نه‌چو گه‌پایه‌وه‌و وتی: فه‌رمون. به‌لام پوی کرده‌ من و وتی: "زۆر تکات لی ئەکه‌م نه‌زاکه‌تی وه‌زع بینه‌ به‌ر چاوت و به‌ پیی ئه‌وه‌ قسه‌ بکه‌. هه‌ز ئەکه‌م په‌ئیس دلی لیت کرمی نه‌بی، نابی ئیمه‌ به‌ پیی پروپاگه‌نده‌ی بی ئەساسی ئینگلیز ته‌فره‌ بخوین و له‌ناو خو‌مانا له‌ ریگه‌ی یه‌کی‌تی و بریه‌تی لا بده‌ین".

که‌ چوینه‌ ژوری په‌ئیسسی وزه‌را به‌ پیوه‌ چاوه‌پیی نه‌کردین، ده‌سمان گووشی، به‌ گه‌رمه‌وه‌ به‌خیره‌اتنی کردین و ئه‌مری کرد به‌ دانیش‌تنمان، ئنجا خووشی دانیش‌ت و ده‌سی کرد به‌ پرسین له‌ سلیمانی و له‌ شیخ مه‌حمود. پیمان وت که‌ ئیمه‌ دو مانگ ئه‌بی سلیمانیمان به‌جی هیش‌توه‌و هه‌رچی ئەزانین کۆنه‌. له‌به‌ر ئه‌وه‌ به‌ته‌ماین که‌ له‌ نه‌نقه‌ره‌ باسو هه‌والی تازه‌ی سلیمانی و شیخ مه‌حمود وهر‌بگیرین، وه‌لامی دایه‌وه‌ وتی: "دوای دهر‌چونی ئیوه‌ له‌ سلیمانی، ئینگلیزه‌کان داوایان له‌ شیخ مه‌حمود کرد که‌ سلیمانی به‌جی به‌ئیت و بجیت به‌غدا، دیاره‌ که‌ به‌ قسه‌ی نه‌کردن و له‌گه‌ل ئوزده‌میر له‌ په‌واندز بو خوپاراستن ته‌رتیباتی وهر‌گرت، له‌سه‌ر ئه‌مه‌ سلیمانیاان بو‌مباران کرد، منیش (واتا په‌هوف به‌گ) ده‌سه‌به‌جی به‌ شفره‌ عیسمه‌ت پاشام له‌ لوزان ئاگادار کرد، پیم وت که‌ له‌ لای (موئته‌مه‌ر) به‌ شیده‌ت له‌ ئینگلیزه‌کان پروتستو بکا و پیاان بلیت که‌ ئه‌م کاره‌ پیچه‌وانه‌ی ئه‌وه‌یه‌ که‌ تا ئه‌نجامی موئته‌مه‌ر له‌ لایه‌ن راگرتنی "ستاتوکو" وه‌ پرپاری له‌سه‌ر درابو، دوای ئه‌مه‌ش په‌هوف به‌گ وتی: "ئیت‌له‌وانه‌ نیه‌ جاریکی تر تا ئه‌نجامی موزاکه‌راتی موئته‌مه‌ری لوزان، ئینگلیزه‌کان بتوانن سلیمانی بو‌مباران بکه‌ن".

ئیمه‌ش سوپاسمان کرد، جانتای ئه‌ورقه‌کانی پیمان بو موژی نه‌کرا بووه‌، پیش‌که‌شمان کردو وتی: "من شه‌و له‌ ماله‌وه‌ به‌ شینه‌یی ئه‌یانخوینه‌وه‌و له‌ دوایدا پیش‌که‌ش هه‌زه‌تی غازی پاشای واتا مسته‌فا که‌مال ئەکه‌م. نه‌وه‌نده‌ هه‌یه‌ که‌ مه‌جلیسی گه‌وره‌ی میله‌ت ئیسته‌ له‌ حاله‌تی کۆبونه‌وه‌دا نیه‌ و ته‌عتیلی

هەيە، لەبەرئەوه جارى ناتوانىن لەم لایەنەوه هەيچ بڵەين يا شتەك بكەين. بە تايبەتى عيسمەت پاشاش لە لۆزان بۆ مەسەلەى ولايەتى موسڵ خەريکە و لەوهدا شىکمان نەيه کە داواى تورک سەر ئەکەوئ و موسڵ ئەگەرئەوه باوەشى دايکى نيشتمان، ئەو وەختە ديارە کە کوردەکانيش بە ئامانجى خۆيان ئەگەن و لەگەڵ تورکەکان، براى دینی و مێژویی و دیرينيان، يەك ئەگرنەوه و لەژێر چنگى غەدرو ئىستعمارى ئینگلیزه گاورەکان دینه دەرەوه و پزگاریان ئەبێ، جەنابى شەيخ مەحموديش جگە لە سەواب (ثواب)ى پۆژى قیامەت لە دونياشا بگا بە بەرى غەزای قارەمانى خۆى.

من بەمە تەنگەيشتم کە واجبى ئیمە ئیتر تەواو بو و پێویستە کە تا تورکەکان خۆيان شتیکمان لى داوا نەکەن و ئیشیکمان پى نەسپین، باسى مەسەلەى کورد نەکەین و لەبەر خۆمانى بەرینەوه، لەبەرئەمە داواى قاوەخواردنەوه و جگەرەکیشانیک بە گفتوگۆیەکی "ئافاقى" یەوه پامانبارد ئنجا پەرئوف بەگ هەستایە سەر پى. ئەمە نیشانەى ئەوه بو، کە ئیتر داواى بە دانیشتن درا، ئیمەش هەستایە سەر پى، بەلام پێش ئەوهى دەس بگوشین و لى جیا بینەوه، وتى: "من ئیمرو خەبەرى گەشتنى ئیوه ئەدەم بە ئۆزەمىرو پى ئەلیم ئەویش شەيخ مەحمود ئاگادار بکا و تیشى بگەیهنئ کە زۆرمان پى خوش بو، بۆ ناردنى ئیوه و بە تايبەتى لەوه کە بریاری داوه بەرامبەر بە ئینگلیزهکان غەزا بۆ پزگارى کورد لە چنگیان، ئەم فیداکارییە ئەکا، و سەلامى حەزەرتى غازى مستەفا کەمال و ئیحتراماتى منى پێشکەش بکە".

ئنجا روى کردە من و وتى: "تۆیش بە تايبەتى بۆ شەيخ مەحمود بنوسە کە ئیمە چۆن بە هاتنتان و لە کردەوهى (خودا پەسەندانەى) شەيخ مەحمود بەرامبەر بە ئینگلیزهکان خوشنود بوین، و بە هەموو هێزیکمانەوه ئامادەین بۆ یارمەتى ئەو و سەرکەوتنى لەم غەزایەدا کە ئەیکا و لەبیرمان ناچیتەوه، کە لە سەرمانە ئەجری غەزاکەى بدەینەوه، با ئەویش بزانی کە مەجلیسى گەورەى میلەت لە تەعتیلاى و

وہ لامي نوسينه کاني تری شیخ مہ حمود بہ سراوہ بہ کوہونہ وہی مہ جلیس و
دہرکہ و تنی ئہ ناجامی تہ قہ لاکانی عیسمہت پاشا لہ موئتہ مہری لوزان.."

شکی تیا نیہ کہ خویندہ وارہ بہ پیزہ کان لہ مہ غزای ئہم ئہ سپاردہ یہی پرنیسی
وزہرا بہ من تیئہ گہن. ئیتہ دہسی پرنیسی بہ گمان گوشی و ہاتینہ دہرہوہ،
یاوہرہ کہی لہ گہ لمان ہاتبو، پارسپارد عارہ بانہ یہ کیان بو ہینان، سواری بوین و
گہ پراینہوہ ئوتیل. من لہ فہ تاح سہرم سوپما، چون لہو ہمو قسہ و پروپاگہندہ یہ
کہ لہ سلیمانی ئیکرد، یہک وشہی لہ بیر نہ ماہو بہ رامبہر بہم و ہزغہ لیوی بہر لیو
نہنا، من ماتہ مینی بہ تہواوی دایگرتہ، تا یہک دو سہعات قسہم لہ گہل فہ تاح
نہ کرد، ئہو باش لہ من تیگہ یشتبو، بہ لام ہہولی ئہوہی ئہدا کہ خوئی بہ تہواوی
دہرنہ خا، دلشی پائہ گرتہ و نہیئہ ویست کہ وا تیگہم لہ گہل من لہ یہک بیروباوہرا
نیہ. لہ پاشملہی تورکہ کان لہ گہل من و لہ پاشملہی من لہ گہل تورکہ کان بو، بہ لام
کہ ہمو ئہکہ و تینہ شوینیک قسہی بو من و ئہوان ئہیشتہوہ، خوئی تیگہل بہ
قسہ نہئہ کرد.

من لہ ئہنقرہ کہسم نہئہ ناسی، بہ لام فہ تاح زور ئاشنای ہہبو، بہ ہوی ئہوہوہ
منیش چہند کہسیکم ناسی، و لہ چہند زیافہ تیکی تایبہ تیدا ہندی دوستی باشم
پہیا کرد. لہ مانہ ہرہ باشہ کیان و بہ جہرگہ کیان حاجی شوکری بہگی مہبعوس
بو، ئہم پیاوہ یہکیک بو لہ کوردہ کانی تورکیان کونہ میر ئالای عہسکہری بو، لہ
شہری ئیستقلالی تورکا لہ جہبہی خورئاوا (ئایدین) بہرامبہر بہ فہرہنسرہ کان
شہری کردبو، لہ ئہجری ئہوہدا لہ مستہفا کہمال نزیک ببوہوہ و کرابو بہ مہبعوس،
واتا یہکیک بو لہ مہجلیسی گہورہی میللہت، بہ لام لہو پوژدہا چوبوہ پیزی
موخالیفہ کانی مستہفا کہمال و بہ ئاشکرا لہ پاشملہی ئہدوا، بو جاری یہکہم
لہ گہل فہ تاح زیافہتی بو کردبوین و لہ مالی خوئی لہ گہل یہک دو مہبعوسی تری
کورد یہکتریمان ناسی. دواي ئہو شہوہ ئیتہ حاجی شوکری بہگ لہ من نہبوہوہ
ئہغلہبی پوژ یا قاوہلتی یا بو ئیوارہ ئہیبردمہ مالی خویان و بہ یہکہوہ دورو دریژ
سکالمان نہئہ کرد.

به هوی ئەم زاتەو زۆر شتم بۆ دەرکەوت، چەند پوژیک پێش گەیشتنی ئیمە بۆ ئەنقەرە، یەکی لە مەبعوسەکانی "ترابزون" داویکی بۆ نرابوو و بە وینەیهکی وەحشیانە لەناو برابو، چونکە ئەو مەبعوسە لە موخالیفەکانی مستەفا کەمال بو، کوشتنەکیان لەو ئەزانی، باسی ئەم مۆئامەریە لەو رۆژەدا بە دزیەو ئەگێرپرایەو، بەلام من بە تەواوی لە کارەساتەکان ئاگادار بوم. ئەو مەبعوسانەکی کە شکیان لە خۆیان بو، ئەشترسان و زۆریش بەجەرگ بون. وا دیار بو کە هیشتا مستەفا کەمال نەگەیشتبوو پادەیه کە موخالیفەکانی زۆر لە ژورو خۆیانەو بیته بەر چاویان، ئەوەندە سلیان لی ئەئەکردهو، هاوپی غەزای دوینیان بو، هەمو خۆیان بە یەکی ئەزانی، وەکو مستەفا کەمال.

هەرچەند مستەفا کەمال پشتیوانی زۆری هەبو و هیزی بە دەستەو بو، بەلام ناحەزەکانی لە تەقەلە ئەئەکەوتن و هیوایان هەبو کە "موازەنە" پابگرن، لەو گەیشتبون کە مستەفا کەمال بپاری داو دەسیان لی بوەشیانی و لە ناینی ئەوا لیبوردن نیە. لەبەر ئەمە وریا ببونەو و خۆیان لە هەلە ئەپاراست، شوکری بەگ لە عەشیرەتی خوی پینچ کوردی لە مائی خویا راگرتبو، ئەمانە هەر شال و شەپکی کوردییان لەبەرا بو، خەنجەر و دەمانچەیان لە خۆیان ئەئەکردهو، تەنگەکانیشیان بە دايم لەبەر دەسیانا بو، شەو تا بەیانی بە نۆرە ئیشکیان ئەگرت، شوکری بەگ ژن و مائی نەبو، خوی بە تەنیا بو، لەبەرئەمە پیاوێکانیشی لە مالهو بە بست لی جیا ئەئەبونەو، بەلام لە دەرەو بە تەنیا ئەگەرا، ئەوەندە هەبو شەوان نەئەچو دەرەو، وەکو تی گەیشتبوم حسین پەئوف بەگی پەئوسی وزەرا کە وشە "غازی" لە دەم ئەکەوتە خواری و بە هەمو مونسەبەتی و زۆر بەرێزەو ئەهات بە زمانیا، یەکی بو لە موخالیفە هەرە گرنگەکانی مستەفا کەمال.

لە دوايیداو پاش گەرانەوهم بۆ پاش بەینیک لە غەزەتەکانی تورکیا و بیگانەکانیشدا ئەمخویندەو کە بەینی مستەفا کەمال و حسین پەئوف تیک چو. چونکە حسین پەئوف بە لایەنگری خەلافەت ناسرابو، زیاد لەمەش بە لایەنگری

ئىنگلىزىش درايە قەلەم. ئەم حسين پەئوف بەگە لە وەختى خۇيا زابىتى بەحرىە بو لە شەپى گەورەى يەكەما لە ئوردوى حەمىدىيە بو، لە زەرياي سىپى، سور، عومان، خەلىجى عەرەبى و زەرياي موحىتى ھندىدا بە تاقى تەنيا ئەھات و ئەچو. كەم و زۆر گەمىكانى بازىرگانى و يا شەپى دوزمەكانى توركى توشى زەرەر كردبو، ناوى حسين پەئوف ببو بە ناوى قارەمانىكى خەيالى، گەلى شتيان لى ئەگىرايەو كە شك نىە زۆرى لە كانگاي خەيالاتى موبالەغەپەرستى عىراقىيەكانەو ھەلئەقولا، بەلام حسين پەوف بەگ قارەمان بو، ئەو پراستە لە لايەن توركيە و بە تايبەتى لە لايەن ھەمو عىراقىيەكانەو بەم جۆرە ناسرابو، پياويكى كەلگەت و گەنم پەنگى نزيك بە ئەسمەرى چوارشانە و مۆرەش و بەسام بو. لەگەل ئەمەشا كە يەك بو لە پيشەوا ئىنقلابىيەكانى مستەفا كەمال، بەلام لە پياوكانى تەرزى پيشو و لايەنگىرى راگرتنى پەسم و عادەتى كۆن و لەسەر بىرى ھىشتەوھى خەلافەت بو.

پشتىوانەكانى خەلافەت ھىشتا زۆر بون و گەلىك لەمانە لەناو ئىنقلابگىرەكانا بون. لەبەرئەمە مستەفا كەمال بۆ لا بردنى خەلافەت زۆر بە وەستايى ئەجولايەوھ و لە دەورو پشتمەكانى خويشى سلى ئەكردەوھ. حىكايەتى موخالىفەكانى مستەفا كەمال لە مەسەلەى خەلافەتا دورو دريژەو لەم مەسەلە گرنگەدا مستەفا كەمال تەنيا بە بىرى خوى ئەچو بەرپۆھ. لەبەرئەوھ گەلىجار ئەكەوتە وەستايىكى ئەوتۆھ كە لە درۆكردن و ھەلخەلەتاندنى ھاوړىكانى بەولاوھ چارەيەكى نەئەما. بەكر سامى بەگى وەزىرى ئيشەكانى دەرەوھى توركيەيش دواى گەرانەوھى لە ئەوروپا، حزبىكى دانا كە زۆر لە موخالىفەكانى مستەفا كەمالى ھاتە ناو، ئەم حيزبە ئەيانويست شەپ بېرپۆتەوھ و لە نەرمى دۆستايەتى فەرنسە و ئىتاليا كەلك وەرگەرن و پەيمانىكى ئاشتى كە سوڤندخۆرەكان بۆيان دائەئىن ئىمزا بكەن. ئەيانويست چىيان پچرپەوھ لە دەس خويانى نەدەن و توركيە نەفەوتىن.

گەورەترىن موعارزى مستەفا كەمال "كازم قەرە بەكر پاشا" بو. مستەفا كەمال لە وەختى خۇيا بە پشتىوانى ئەم قائىدە گەورەو خۆشەويستەوھ كە لە حكومەتى

ئەستەمول ياخى بو لە ئەنادۆلدا مايەو، بەلام دوايى كە ھەستى بەو كەرد
مستەفا كەمال لەسەر لاپردنى خەلافەتە، بو بە دوژمنى و بە ئاشكرا ھەپەشەي لى
كرد. ژەنەرال "قەرە بەكر" لە مەجلىسى گەورەي مىللىدا مەبعوس بو، سەرەپاي
ئەمە ببو بە زەيمى ئەوانەي كە لايەنگرى سەلتەنەت و خەلافەت بون. پۇژىك
نامەيەك ئەنئىرى بۆ مستەفا كەمال و ئەم قسانەي تيا ئەنوسى "... دەستورى تازە
لە چاو شەرعا قانونى و بە راست ناژمىررەيت چونكە لە كاريكى وا گرنگا بىرى
ھاوئىشتەمانىيەكان نەپرسراو و دەنگيان وەرنەگىراو، شكى تيا نىيە كە لە
ھەلئەردنى جۆرى ھوكما مىللەت خاوەنى ھەقە". لە دوايى نامەكەو ئەيوت:
من، واتا ژەنەرال قەرە بەكر، بىپارم داو كە ھەرچى جۆرە فیداكاريەكەش
پىويست بى بىگرمە سەرشانم بۆ نەھىشتنى گۆرپنى ھوكمى سەلتەنەت بە
جەمھورىيەت.

ھەر وەكو ئەم نوسەرە ئەلمانە خۆي ئەلەيت لە لاپەرە ۳۱۳ى تەرجمەي عەرەبى
كتىبەكەيدا "كازم قەرە بەكر پاشا" لەلای گەورەكانى ئوردوى تورك جىگايەكى
زۆر بەرزو بەپىزى ھەبو. مىللەت لە زەكا و زىرەكى ئەقلى شارەزا بو، لەبەر ئەو
پشتيان ئەگرت و لە لايەن پشتيوانى سەلتەنەت و خەلافەت و پاراستنى لە
دەسدرىژى مستەفا كەمال گوپيان لە قسەي ژەنەرال بەكر ئەگرت. لەوانە بو كە
بىت و بىھوى مىللەتى تورك بەرامبەر بە مستەفا كەمال راست بكاتەو كەسەك
نەبى بەرھەلستى بكا و يا شوپنى نەكەوى "ئەنجا" مستەفا كەمال "كە ئەمانەي
ئەزانى و شارەزاي بەرزى و بەپىزى "قەرە بەكر" بو لە چاو مىللەت و ئوردودا
دەركى بەو كەردبو كە عىنادى كەلكى ناگرى و ئەيخاتە تەنگ و چەلەمەو،
لەبەرئەمە لە درۆ و لە قىل بەولاو چارەي نەمابو و شتىكى بە دەسەو نەبو. لە
وەلامى قەرە بەكر پاشادا ئەيوت "... لەو قانونانەدا كە مەجلىسى مىللى دايئاو،
شتىكى وای تيا نىيە كە بۆنى دەسدرىژكردنى لى بى بۆ سەلتەنەتى موقەدەس و يا
خەلافەتى موقەدەس! يا ھەستى ئەو كە لى بكرى كە ھاندانى تيايە بۆ ھوكمى
جەمھورى. ئەوانەي وا دىتە بەرچاويان كە ئىمە ئەمانەوى سەلتەنەت لەناو

بدەين و حوكمى مەلەكى بگۆرپىن بە حوكمى جەمھورى لە دونىايەكى ترا ئەژىن و لە ئىمەو زۆر دورن!.. لە دونىايى خەيال و واھىمەدا ئەژىن!..". ئەم قسانە تەئسىرى خۆى كردبو كازم قەرە بەكر تەفرەى پىخواردبو، و ھىمن بويۆو.

پاش زيارەتى حسين رەئوف بەگ بە دو پوژ، ياوەرەكەى ھاتە ئوتیل. وتى: بریار واىە سبەى ئىوارە بچىنە "چان قايا" بو خزمەت "غازى". حسين رەئوف بەگى رەئىسى وزەرا لە سەعات پىنجى پاش نىوەرپۆ لە دائىرى رياسەت چاوەرپىتان ئەكا و لەوئو ئەتانبى بۆ لای. فەتاح لە خوشيا نەئەزانى چى بكا. بەلام من دەسبەجى بریارم دا كە ئەگەر بۆم رېكەوت بىيانوئەكى باش بدۆزمەو، نەچم بۆ ئەم زيارەتە. وەكى تریش چاوپىكەوتنى گەورەكەى عالەمى وەكو مستەفا كەمال شتىكى كەم نەبو، ئەمزانی لە ژيانى فەردىكا ئەم جۆرە كاتانە كەم ھەلئەكەوئى و لا پەرەكەى مېژوئى داگیر ئەكا. لەبەر ئەمە كەوتبومە زەريايەكى خەيالآتەو و خۆم لە دونىايەكى ترا ئەھاتە بەرچاو، خەرىكى خۆئامادەكردن ئەبوم. قسەم لىك ئەدايەو، شتم بە بىرا ئەھات، بىرم لەو ئەكردەو چۆن بدوئیم؟ چۆن قسەم لەگەل ئەكا و چىم لى ئەپرسى؟ لە لایەكى ترەو بریارم ئەدايەو كە نەچم، بەلام چى بلىم چە بىيانوئەك بدۆزمەو؟ ئەوا بىيانوم ھىنايەو، باوهرم پى ئەكەن، يا چۆنى لىك ئەدەنەو؟ دواى ئەو شتىكى وا ئەكەن كە من لە كردهوئى خۆم پەشىمان بىمەو، يا گوئى نادەنئى و بە چاوپىكى سوک تەماشام ئەكەن؟

بە راستى تا سبەينى نىوەرپۆ من ھەزاران شتى وام لىكدایەو، كە ھەر بە خەيالئى منا ھاتو. بەلام منىش نەمزانی بە كام بىرى خۆم بچولیمەو و ھەرچەندم ئەكرد لەسەر شتىك بریارم بۆ نەئەدرا، ئاخىرى مەسەلە لە خۆيەو (ھەلھىنرا حەل بو) لەپەر لەرزم لى ھات و دواى يەك دو سەعات تايەكى گەرم داىگرتم، لە نزىك سەعات پىنج ياوەرەكە ھاتەو بە شوئىنمانا من لە ناو جىگا كەوتبوم و فەتاح پەرۆى تەپى ئەنايە سەر ناوچەوانم، ياوەر زۆر مۆتەئسىر بو، داخەكەم ناوى ئەم ياوهرەم لە خاتراتەكەما نەوسراو و لە بىرىشم نەماو. فەتاحى لەگەل خۆى برد و دواى نىو سەعات پسپۆرپىكى بۆ من ھىنا و دەرزی مەلارايى لىدام. شەو فەتاح

ئىنجا مەبەس لە ناردنى ئىمە چى بو؟.. ئۆز دەمىر لەسەر پاسپىرى حكومەتى ئەنقەرە ويستى لەو پۆژەدا لە ئىنگىلىزەكان دورمان بخاتەووە و ماوەى ئەو نەدا كە لە كاتى موزاكەرە لە لۆزان بە ناوى كوردو كوردستانەووە لە ولايەتى موسلدا بزوتنەو ەيەك ەبى، نەو ەك ئەمە تەئسىر بكاتە سەر مەجرای موزاكەرەت لە زدى عيسمەت پاشا لەبەر ئەمە چونی ئىمە بو ئەنقەرە، بو تورك، شتىكى زۆر بەكەك بو، چونكە لە كاتىكى وادا كە كوردەكانى عىراق وا زەن ئەكرا كە لەگەل ئىنگىلىز پىكەون و حكومەتىكى كوردى دابمەزىنن و ئۆز دەمىر لە پەواندن بكەنە دەرەووە و خزمەتى مەسەلەى موسل بكەن، لەسەر حسابى ئىنگىلىز مەسەلە بە پىچەوانەووە پوى دا. ئىمە نىرراين بو ئەنقەرە، شىخ مەحمود ياخى بو لە ئىنگىلىز و بەم پەنگە بىانوى مەسەلەى كوردستان بە دەس ئىنگىلىزەووە نەما. قسەى عيسمەت پاشا لە بابەت موسلەووە لە لۆزان لەسەرەووە بو.

ئىنجا كەوا بى شىخ مەحمود بۆچى ئەمەى كرد؟! بەلى ئەمە جىگەى پرسە. بە تايبەتى ەمو كوردىكى دلسۆز ئەم پرسەى بە بىرا دىت. لەبەر ئەمە منىش بە پىويستى ئەزانم كە لەم لايەووە بە قەدەر تىگەيشتنى خۆم بىرى خويندەوارە بەپىزەكان پون بكەمەووە

شىخ مەحمود كە ەاتبو بەغدا ئاگای لە وەزعیەتى توركيا نەبو و بە تەواوى نەيئەزانى كە وەزعى سلیمانى لە چىدايە. ئەو ەندەى ئەزانى كە بە پى پەيمانى سەقەر بىر بار دراو بە دروستكردنى كوردستان و سويندخوارەكان بو سەر دانەواندن بە مستەفا كەمال و لەناوبردنى ەيزەكانى تورك ەەر خەرىكن، وایان تىگەياندبو كە توركەكان ەول ئەدەن كوردەكانى عىراقىش وەكو كوردەكانى توركيا تەفرە بدن، لە ئىنگىلىز ەلپان بگىرنەووە و لەگەل خۆيان بىانكەن بە يەك و لە ئەوروپا لە موئتەمەرى ئاشتى دا بلین كوردەكان عىراقىش توركىيان ئەوى و بەمجۆرە ولايەتى موسل داوا بكەنەووە و سەربەخۆى كوردو دامەزنانى حكومەتى كوردستانى جەنوبى پوچ بكەنەووە. ئىنجا پىيان وتبو كە ئەگەر بىتو ەيزەكانى ئۆز دەمىر لە پەواندن بەهيزى كورد بكاتە دەرەووە لە سنورى عىراق دوريان

بخاته‌وه ئه‌مه ئه‌بیته‌وه‌ی ئه‌وه‌ی که ئینگلیزه‌کان له موئته‌مه‌ری ئاشتی‌دا بتوانن به‌ربه‌ره‌کانی ئیدعای هه‌قی تورک بکه‌ن به‌سه‌ر موسله‌وه‌و به‌ ناوی کورده‌کانی عیراقه‌وه‌و موئته‌مه‌ر ئیقناع بکه‌ن که موسل نه‌دریته‌وه‌و به‌ تورک به‌ بیانی‌وی جیبه‌جیکردنی به‌نده‌کانی په‌یمانی سه‌قه‌ر له‌ باب‌ه‌ت کورده‌وه‌و دامه‌زاندنی حکومه‌تی کوردستان. به‌لام شیخ مه‌حمود دوا‌ی گه‌رانه‌وه‌و بۆ سلیمانی به‌ ته‌وا‌وی که‌وته‌ ژێر ته‌ئسیری جه‌ره‌یانیکی پیچه‌وانه‌وه‌.

باسی سه‌رکه‌وتنی هی‌زه‌کانی مسته‌فا که‌مال و شکستی له‌شکره‌کانی یۆنان به‌ هه‌مو‌لایه‌کا بل‌او بو‌بو‌وه‌و ئوزده‌میر له‌ هه‌ری‌می ره‌واندزو کۆیه‌و پشده‌رو سلیمانی‌دا خه‌لقی به‌ ته‌وا‌وی له‌ ئینگلیز هه‌لگیرابو‌وه‌، هی‌زی ئینگلیز سلیمانی به‌ فرۆکه‌ به‌جی هی‌شتبو‌و که‌س دانی باشی به‌ ئینگلیزا نه‌ئه‌نا. وه‌کو له‌ پێشا باس‌مان کردبو‌و گه‌ئێ‌ هه‌وی تریش وای له‌ شیخ مه‌حمود کرد که‌ بیریکی ته‌وا‌و له‌ دوا‌روژ بکاته‌وه‌. خۆی له‌ د‌لا ئینگلیزی نه‌ئه‌و‌یست له‌ شه‌رو حه‌پسی و دیلیدا گه‌لی نه‌زیه‌تی کیشابو، کاره‌ساتی به‌سه‌ر هاتبو، له‌م لایشه‌وه‌ ئه‌وانی له‌ وه‌زعیکی باشدا نه‌ئه‌هاته‌ به‌رچاو، وایشی برایه‌ می‌شکه‌وه‌ که‌ له‌ موئته‌مه‌ری ئاشتی‌دا تورکه‌کان سه‌ره‌ئه‌که‌ون و موسل نه‌گرنه‌وه‌، بی‌ت و توشی به‌ره‌هه‌لستیکیش ب‌بن، ئه‌و هی‌زانه‌ی که‌ ئه‌یانوت پینچ فیرقه‌یه‌و له‌ باکوری سنوره‌کانی عیراقه‌وه‌و ناماده‌ کراوه‌ به‌ زۆر دینه‌ موسله‌وه‌و ئه‌یگرنه‌وه‌، ئینجا له‌ عاستی ئه‌مه‌دا تورکه‌کانیش به‌ هه‌وی ئوزده‌میر و تابعه‌کانیه‌وه‌ وایان برده‌ می‌شکی شیخ مه‌حموده‌وه‌ که‌ بی‌ت و به‌ قسه‌ی ئینگلیزه‌کان نه‌کا و به‌ سیاسه‌تی ئه‌وان ته‌فره‌ نه‌خوا و پ‌ریان نه‌دا بگه‌رپینه‌وه‌ سلیمانی، ئه‌وا ئه‌م خزمه‌ته‌ی بی‌ ئه‌جر نامی‌نیه‌وه‌ به‌لکو تورکه‌کان چه‌ له‌ موئته‌مه‌ری ئاشتی و چه‌ به‌ هه‌وی چه‌کداره‌کانیه‌وه‌ بی‌ که‌ موس‌لیان داگیر کرده‌وه‌ له‌ به‌رامبه‌ر ئه‌و خزمه‌ت و یارمه‌تییه‌ی شیخ مه‌حمود ئه‌یکا، ئه‌یکه‌ن به‌ والی جه‌نوبی، به‌و شه‌رته‌ی که‌ ئه‌م خدیوییه‌ته‌ وه‌کو خدیوی (مه‌مه‌د عه‌لیی گه‌وره‌) له‌ میسر به‌ ئیرس بگه‌رپینه‌وه‌ سه‌ر مناله‌کانی.

به پيچەوانەى ئەمە شېخ مەحمود لە حسابى تورک ئەکرىتە دەرەو و بە وینەى نۆکەرێكى ئینگلیز لەگەلى ئەجولینەو. ئنجا دواى بەرئوردیكى زۆر کە تەنیا ئەوانەى تورکیان ئەویست قسەیان تیا ئەکرد، تا تەرازوى سیاسەتى تورک سەرکەوت و بە راست زانرا. ئنجا ئیمە شوین ئەم ئامانجە کەوتیوین و بۆ پشکنینی راست و ناراستی ئەم پەیمانەى تورک نیڕابوین بۆ ئەنقەرە.

٨٨

گەرانهووم لە ئەنقەرەو بۆ سلیمانی

دواى ئەو کە لە ئەنقەرە لە ئەحوال و وەزعیەت گەیشتم بپارم دا کە تا زو بەرپیمەو سلیمانی، لە ئەنقەرەش زۆر دلم تەنگ ببو. بە پوژگەلیجار یا لە کتیبخانەکەى بەرامبەر بە ئوتیلەکەى تیا بوم یا لە ئوتیل بە خۆیندەو و نوسین و بە شەویش ئەگەر بچومایەتە دەرەو بە پیاسەى سەر راستە شەقامەکەى ئەنقەرە و یا لە مالى حاجى شوکرى بەگ رامئەبوارد. لەو ماوەیە کە لەوئ ماینەو نە لە حکومەت و نە لە کەسیکی تر شتیکی وامان نەدی کە نیشانەى دۆستى و یا ئیھتامیک بى بە ئیمە. زیافەتیکی چاکیشیان بۆ نەکردین و بانگ نەکران بۆ موسامەرەیک (حفله). لە جیگەیهکی گشتیدا حازر نەبوین کە چاومان بە دو کەس بکەوئ، زیارەتى هیچ مۆئەسسەسەیکمان نەکرد، کەسیکیان رانەسپارد چەند جیگەیکمان بگێرن، قوتابخانەیک، کتیبخانەیک گشتی، مەجلىسى میلیت، ئیدارەى غەزەتەیک، ئەنتیکەخانەکان لە ئەستەمول، هیچ شتیکیان نەدی و پیشانمان نەدرا. وەکو دو بابای غەریب و پڕههله کردو لە قوژبنی (ئوتیل) یا خانەکەمانا کەوتیوین و کەس لى نەئەپرسینەو.

من دواى گەیشتنمان، لە غەزەتەیکەى ئەنقەرە باسى ئەووم بەرچاوەکەوت کە ئینگلیزەکان بە هیزی "تەیارى" و "ئاسورى" یەو پەلامارى کوردەکانیان داو و بە فڕۆکە بومبارانیان کردون و ژن و منالى کوردەکان رایانکردۆتە شاخەکان.

لەسەر ئەمە كاغەز ئىكەن نوسى بۇ حىسەن رەف بەگ لەم كاغەزەدا سەرزەنشتەم كەردىن، داۋاى ئەو ھەم كەرد كە سەعاتىك زوتەر پىگەيەكەمان بۇ دابىنىن و چارەيەك بدۆزەنەو كە كوردەكان بەم جۆرە سەرگەردان نەبن. خولاسە كەمى زىاد پۆشتىبوم و لە زمان و لەھجەى دىلۇماسى دور كەوتبومەو. لەبەرئەمە پاشا نىۋەپۆيەكى درەنگ حىسەن رەف بەگ، ھاتبە ئوتىل، بەلام لەبەر دەرگا ۋەستابو و ناردى بە شوئىنما كە چومە بەردەرگا پوانىم بە پىۋە ۋەستابو، ئوتومبىل و يا عارەبانەيەكى پى نى، كابرايەكى لەگەل بو، داۋاى دەس گۆشىن و خۇش و چلۇنى وتى: وام ھاتە بەرچاۋ كە ئەو خەبەرەى غەزەتەكەى ئىمىرۇ زۆر تەئسىرى تى كەردى، لەبەرئەو ۋىستەم خۇم چاۋم پىت بىكەۋى و تەسكىنى بە دلت بىدەم، مەسەلەكە بەر رەنگە نىە كە نوسراۋە، ئىمە لە ئوزدەمىر ھەمو لە حەزەيەك باس و ھەۋال ۋەرئەگرىن، ۋەزەى سەلىمانى و شىخ مەحمود باشە ۋە ھۆى مەراق نى، لەگەل ئەمەيشا خەبەرەم دا بە عىسمەت پاشا كە لە مۇئەمەرا شكات لە ئىنگلىزەكان بىكات و تىيان بگەيەننى كە ئەگەر دەس لە شىخ مەحمود ھەلنەگىر و جارىكى تر بۇمباران بىكەن، ئەمە ئەدەين بە ھىزەكانى ناۋچەى "الجزيرە" كە بىچنە ۋلايەتى مۇسلى و داگىرى بىكەن.

بە دەم پىياسەۋە بەسەر شەقامەكەدا پىكەۋە شانبەشان لەگەل منا بە پىيان و بە ۋىنەى پىاۋىكى ھاكەزايى پۆشتەن و قسەكەردى پەئىسى وزراى تورك شتىكى جوان و نىشانەى پۆھىكى دىمۇكراتىيەتى بەرزە، بەلام لە پىشت ئەم دىمۇكراتىيە پۋالەتەۋە ئەو خۋىنەى بە دەمارەكانى پىاۋە گەرەكانى توركا ئەھات و ئەچو ھەر ئەو خۋىنە بو كە لە دەمارەكانى ئەنۋەر و جەمالدا ھات و چۆى ئەكەرد، پىم وت ئىتر پىۋىست بە مانەۋەى من ھەيە لە ئەنقەرە؟ وتى ئەى تۆ چاۋەپى ئەنجامى موزاكەرەتى لۆزان و كۆبۇنەۋەى مەجلىسى مىللەت ناكەى؟ وتم ئەمە كەى پىكىدى؟ وتى: ناتوانم بلىم كەى. لەۋانەيە چەند مانگىكى پى بچى وتم چەند مانگىكى كە مانەۋەى من لە ئەنقەرە چە كەلكىكى ھەيە؟ ئايا ئەۋە باشتە نىە كە بچمەۋە لای شىخ مەحمود و تىي بگەيەنم كە ئەبى چاۋەپى كۆبۇنەۋەى مەجلىسى مىللەت و

ئەنجامى موزاكەراتى لۆزان بكا و لەسەر بەرنامەى خۆى پىروا و تەفرە نەخوا، سارد نەبێتەو و تەو كۆ بە ئامانجى خۆى بگا، هەيواى نەبێ و لەبەرى ئەم پەنج و فەيداكارىيە كە دەسى داوێ بێبەش نەبێ؟

وتى: باوەر ئەكەى كە شەيخ مەحمود سارد بێتەو و يا با بەداتەو؟ و تەم كە زو زو لێرەو و اتا لە ئەنقەرەو و يا لە لاين توركەكانەو و خۆى تازەى نەكرێتەو و بە بەردا و لەو كۆرەوانەى كە پو ئەدا ناوبەنا و ئاگادار نەكرى و هۆى بە ئەنجامنەگەيشتنى تەقەلاكانى خۆى لە لاى ئێو نەزانى و تێنەگەيەنرى لەوانەى كە لەوێ (واتا لە سلێمانى) بىرى پى بگۆرن و بێخەنە سەر سەوداى كى تر، كە لەمەيشا ئەبێ هەقى بەریتى چونكە شەيخ مەحمود كە هەروەكو بە پارەو بە چەك نەتوانن ئىمپرو يارمەتییەكەى بە كەلكى بەدن، لە لاين سەياسەتیشەو و بخریتە پشتگوێ و بەلگەيەكەى وای نەدریتە دەس كە بتوانى كۆرەكانى پى ئیقناع بكا و باشى و بەكەلكى لاينەنگیری توركيان پى بەسەلمێنى، شكى تيا نىيە كە بەرامبەر بە ئینگلیزەكان و لاينەنگیرەكانیان ناتوانى خۆى راگرێ و پەشمەى ئیشى لە دەس دەرنەچێ.

حسین پەتوف بەگ كە ئەم قسانەى من بە تەواوى چو بە دایا و زۆر باش باوەرى پێكرد، لەبەر ئەمە و تى: "بە راستى بیرەكەت باشەو بەجییه"، لەبەرئەو و منیش حەز ئەكەم كە ساتى زوتر خۆت بگەيەنەو و لاى شەيخ مەحمود و لە نزیکەو و ئەمانەى تێیگەيەنى و ماوەى ئەوێ نەوێ كە خائینەكان تەفرەى بەدن و بە هەلەى بەرن". لەسەر ئەمە لەیەك جیا بوینەو و كەوتە خۆكۆكردنەو.

پۆزى ١٥ى مایس ٣٣٩ى پۆمى ١٩٢٣ى میلادى، من لە ئوتیلەو، ئەحمەد فەخرى ملازم كۆپى فەرەج ئەفەندى پیاوى پەشید پاشام لەگەڵ بو بە ناوى بەرپەختن، ئەچومە ئیستگەى شەمەنەفەرى ئەنقەرە. توركەكان زۆر خۆیان بە سەياسى و ئیمەشيان بە كەركى تەواو ئەزانى، ئەگینا ئەبو كە هێچ نەبێ بۆئەوێ من تەفرە بەدن كاغەزێكم پیا بنێرن بۆ شەيخ مەحمود. وەلحال ئەك كاغەزى پەسمى و سەياسى، كاغەزێكى تايبەتیشیان نەدا بۆمە دەس، بەیانى رۆزى

ھەرەكەتم چومە لای حىسین پەروف بەگ و خۆم داواى كاغەزىكم لىٰ كىرد كە لە رېگەوبان بە دەسمەوہ بىٰ بۆئەوہى مەئمورەكانى تورك بمناسن و ھات و پىويست بو يارمەتيم بدەن. ھەر بەسەر پىوہ و لەسەر كاغەزىكى غەيرى پەسمى سىٰ دىپرى بۆ نوسيم و داواى ئيمزا داہە دەسم.

حاجى شوكرى بەگ شەوئ پىش ھەرەكەتم ديسانەوہ زىافەتى بۆ كىردم – پىكەوہ دورو دريژ باسى بەسەرھاتى كوردمان ئەكرد نامەيەك و پەسمىكى خۆشى دابومى بۆ شىخ مەحمود. جگە لەمە يەك دو نامەى تايبەتى فەتاحم پىٰ بو كە زۆر تكاى لە شىخ مەحمود ئەكرد باوہر بە من بكا و بە قسەو ئامۆزگارى من بچى بەرپوہ، ھەتا يەكىٰ لە نامەكانى بە مەرەكەبى سىرى نوسىبو، ئەويش منى ھەئەخەلتاند. بەلام من لەگەل ئەمەيشا كە لەم سىنەمايە تىئەگەيشتم، وام بە باش زانىبو كە بە ھەلخەلەتاو و حۆلم بزائى نەك بە زىنگو و رىا. ئەگەر قەوماوہكانى (حوادث) داواى پاستى ئەم بىرانەى منى دەرئەخستايە لەوانە بو بلىم بە خۆپاى ئەم كىردەوانەم بە پىچەوانە لىك ئەدايەوہ.

پىش ئەوہى لە ئەنقەرە بگەرپمەوہ، ئەو پۆژەى كە حىسین پەروف بەگ ھاتبەوہ لام، لە عەبدوللا حىلمى يەوہ (عەبدوللاى عەزىزى لاوہ) كە بىنباشى بو لە قونىيە، نامەيەكم وەرگرتبو نوسىبو كە ئەگەر بۆم بكرى بچمە قونىيە و سەرىكى لىٰ بدەم. عەبدوللا حىلمى كە داواى بو بە ئەمىر لىوا، زابتيكى زۆر پاست و بە شەرەف و موخلىسى تورك بو، خزمى خۆم و ژنەكەمە و لە وەختى خۆيا لە مەكتەبى عەسكەرى مامۇستاشم بو. لە بەردەمى حىسین پەروف بەگا نامەكەيان دامى. بە چاويكى پرسىنەوہ تەماشاي كىردم، زانىم كە عەجايەبى لىٰ ما كە لە پۆستەدا نامە بۆ من بىتە ئەنقەرە، لەبەرئەوہ نامەكەم پيشان دا. بە توركى نوسرايو. كە خويندەيەوہ وتى باشە كەواى ئەتوانى بچىتە قونىيە و لای خزمەكەت بەينىك رابويىرى و تاقەتت نەچى. بەلام داواى ئەوہ بو كە بپارى گەرانەوہم دابو بۆ سلىمانى. ئنجا مەبەسم ئەوہيە كە بەسەر قونىيەدا گەرامەوہ و لەوئى لامدايە لای عەبدوللا حىلمى. عەبدوللاى حاجى ھەمە ئاغاي ژنبرائشى لەوئى عەسكەر بو.

حهوتيهك گلى دامهوه، له قونيه لهو پوژدهدا مهجيد ئهفهندي به كويز مهجيد مهشهور بو، و سهيد صادق ئهفهندي ملازمى مييردى زهكيه خانى خوشكهزاي ئهحمهد موختارى قازى و عهبدولوههاب بهگى كونه قائد فرقهى كهركوكى لى بو كه ئهيان ناسيم. ههر ئهو پوژه يهكيكيان زيافتهتى بو ئهكردم. ئهو شهوهى كه له قونيهوه ههركهت ئهكرد، له نادى عهسكهرى عهبدوللا حيلمى زيافتهتيكى گهوهري كردو بهم پهنكه له ئيستگاي شهمهنهفر له لايهن بهشيكي زوري زابتانهوه به ويئيهكي جوان بهري خرام. نامهوي لهم گهپانهويهدا ههر چيم ديوهو بو ههر لايهك چومو يا پيا روشتوم بينوسم. تهنيا باسى ئهوانه ئهكهم كه له نوسينا يا بهلاى خوومهوه يا له چاو خويندهوارهكانا به كهلكيكي ئهبينم.

٨٩

ئهدده

ولايهتيكه به ناوى خوويهوه، لامان دايه ئهم شاره، ههرچهند ئاوههواى گهرمه بهلام زور دلگيرو خوشهوه لهسهه ناوى "جهيچون"ه كه ئهپرژيته زهرياي سپييهوه. مهحمودى خالم توركى ههر فير نهئبو من له ئوتيل نوستبوم، كه ئهو چوبوه بازار بو گهپان و چاخواردنهوه، وهسيقهيهكي كوني پى بو كه به پيى ئهوه عهسكهرو مراسلى منه، پولييسى سري گرتبويان و هينايانه ئوتيلهكه لاي من. بهلام تا خوڤم خهبرم نهبووه چاوهپريان كردبوم كه له خهوههلسام زور به هيمنى پوليسهكه هاته لامو به ئهددهبهوه سهلامى كردو وتى "ئهم كورپه مراسلى جهنابتانه؟ وتم بهلى. وتى ئهتوانم وهسيقهى جهنابتان ببينم؟ كاغهزهكهى حسين رهئوف بهگم پيشان دا، به راستى هيواي ئهوهم نهبو كه به سوكى ليم بگهري. چونكه نامهكه هيچ نيشانهيهكي رهسمى پيوه نهبو، ئهشم وت تو بللى بهوه باوهر بكن كه ئيمزاي كاغهزهكه هى رهئيسى وزهرا بى؟ بهلام كابراى پوليسى سري به

چاوپىكەۋىتى ئىمزا كە تەمەنەنەكى عەسكەرەنەى بۇ كىردىم زۆر بە ئەدەبەۋە پاشەۋپاش گەپرايەۋە. مەنىش ئەۋ ۋەختە نرخی نامەكەم بۇ دەرگەۋت و تا ئىستە لای خۇم ھەلم گرتۈە^۱.

كە گەىشتىنە عوسمانىيە، بازىرگانىكى كوردى مەمەد ئەفەندى ناۋى لى^۲ بو. فەتاح ئەم كابرايەى ئەناسى و بە منا نامەيەكى بۇ ناردبو زۆرى خزمەت كىردىم. بە كوردىيەكى باش قسەى ئەكرد، بە دەۋرى قىستى سورا كەشىدەيەكى ئەپپا بە سەرۋەۋ جوببەى لەبەر ئەكرد. ئەۋىش نامەيەكى دامى بۇ تاجرىكى تورك لە "ەىنتاب". من لە ئەنقەرە لە حسىن رەئوف بەگم پىرسىبو كە نایا ئەتوانم بە ھۆى ئەۋانەۋە لە پىگەيەكى بى ترسەۋە بگەپىمەۋە عىراق يا نە؟ وتى: ئىمە ھەر ئەتوانىن تا نىك سنور رەۋانەت كەىن. وتم^۳ لە موسلەۋە لەبەر ئىنگلىزەكان بۇم ناكىرى. بەۋ پىگەيەشا كە پىاھاتبوین بۇ ئەنقەرە لەبەر زۆر شت گەپانەۋە ئەنەھات بە بىرا. ئنجا من ئەموىست كە لە توركىاۋە راست و راست و بىئەۋەى بە موسلدا بىرۇم بچمە رەۋاندز، بەلام رەئوف بەگ ناۋى رەۋاندزى ئەنەھىنا و بە لایا ئەنەچو. ئاخىرى خۇم پىگەيەكم بۇ خۇم دانا. پىم وت: ئەچمە رەۋاندز يا جىگەيەكى تىرو لەۋىۋە بەناۋ عەشايرە بچمەۋە سلىمانى و يا بۇ ئەۋ جىگەيەى كە شىخ مەحمودى لىيە. وتى: باشە.

دۋاى ئەمە لە دلى خۇما بىرپارم دا كە لە دىاربەكرەۋە بچمە بەتلىس و وان و بەم رەنگە ھەرچەند پىگەكەىشم دور كەۋىتەۋە لەم ھەلە كەلكىك ۋەرئەگرم و بە ناۋ ولايەتەكانى خۆرەھەلاتى توركىادا "ولايەتى شرقىيە" كە نىشتمانى كوردە گەشتىك ئەكەم و بە "ھەل" ىش بى چاۋم بە ھەندى برايانى كورد ئەكەۋى، ناسىاۋىيان لەگەل پەيدا ئەكەم. لەبەر ئەمە لە "عوسمانىيە" ۋە پىگەى شەمەنەفەرم بەجى ھىشت و بە سۋارى ۋلاخ چۈمە "جەبەل بەرەكەت" لەسەر سنورى سورىيە. "جەبەل بەرەكەت" ھەرىمىكە لە ژىر ھوكمى تورك و ناۋچەى "لىۋا" يەكە. بە ھۆى شەپرى

^۱ بە داخەۋە ئەۋ نامەيە بەدەس مەۋە نىيە ئىستە لەم يادداشتەدا بلاۋى كەمەۋە. پاش ۳۰ سال^۲ لە مائناۋايى خۆى. د. پاكىزە.

"ئىستقلال" لى بەينى تورى و فەرەنسزەكاندا، ئەم ناوہ ئاوەدان نەبوە، ھەرئەمەكەش شاخاوى و وشكە و خەلقەكەى دپرو شەپكەرن، تۆزى لى "دورزى" يەكان ئەچن.

چومە لای مۆتەسەپرىف، پىاويكى باش و بە تەربىيە بو، كاغەزىكىشم لى وەرگرت بۆ قائىمقامى "باخچە" عەلى صائىب بەگ. ئەم پىاوەم لى ئەنقەرە ناسىبو. مەبعوسى "ئورفە" بو. لى پىشا زابتنى ژاندرمە بو، لى شەپرى ئىستقلال لى ھەريىمى "عينتاب" و "ئورفە" لى گەل فەرەنسزەكان شەپرى "چەتەيى" لى كوردبو و ئازايى نواندبو. زۆر نزيك كەوتبۆو لى مستەفا كەمال. ئەندامىك بو لى مەجلىسى مىللى گەورە و جىگەى متمانە و باوەرى مستەفا كەمال بو. ئەيانوت كوردە، بەلام يەكئى ئەيوت پەواندزىيە يەكئى ئەيوت كەركوكىيە. لى ھەندىكىشم بىست ئەيانوت خەلقى "مەندەلى" يە. لى كاتى گەرانەوہى من، لى ئەنقەرە پىيار درابو بە ھەلبىژاردنى تازەى مەبعوسان، چونكە ناحەزەكانى مستەفا كەمال لى مەجلىسى پىشودا زۆر بون و چاوى حكومەتيان ئەترساند، لى بەرئەوہ ئەيانويست مەجلىس لى ناحەزەكانى مستەفا كەمال و تابعەكانيان پاكەنەوہ يا ھىچ نەبئ كەميان بكەنەوہ لى بەرئەمە لى وانەى كە بە تەواوى لىيان ئەمين بون موفەتيشيان دانابو ئەياناردنە ھەريىمەكانى ھەلبىژاردن (مناطق انتخاب). عەلى صائىب يەكك لى مە موفەتشانە بو، ئەچوہ ھەريىمى ھەلبىژاردنى خۆى و دەورو پىشتى ھەريىمەكەى بۆ رىكخستنى تەگبىرو پاى ھەلبىژاردن و سەريەرشتى ئەم كارە لى گەل ئىش بە دەستەكان.

من لى گەل كاروان لى جەبەل بەرەكەتەوہ ھاتبومە نزيك باغچە لى ٢٩ مايس ١٩٢٢م. كاروان لى دەرەوہى شار لى ماوہى چارەكە سەعاتى لى "باغچە" وە لايان دابو. پىويستم بە ژاندرمە ھەبو بۆ رىگە. تەزكەرەيەكم نوسى لى گەل نامەكەى مۆتەسەرىفا ناردم بۆ قائىمقامى باغچە و تكام لى كرد كە يەك دو ژاندرمەمان بۆ بنىرى كە بۆ بەيانى لى گەلمان بن، نزيك ئىوارە و قائىمقام وەلامى نامەكەى بە ژاندرمەيەكا بۆ ناردمەوہ لى ٢٩-٣٠/ مايس ١٩٢٢. نوسىبوى كەوا عەلى صائىب

به‌گی مه‌بعوسی ئورفه وا له باغچه به‌یانی سه‌عات ۳ سی (مه‌به‌سی سه‌عاتی تورکییه که وه‌کو سه‌عاتی عه‌ره‌بییه) نه‌چئ بو ئولوجق، هه‌ر ژاندرمه‌یه‌کیان له‌به‌ر ده‌سایه له‌گه‌ل نه‌و نه‌ینیرن، منیش نه‌توانم له‌گه‌ل عه‌لی صائیب به‌گ (به‌یه‌که‌وه) برۆم. پێگه‌که‌مان یه‌ک بو، نه‌وه‌شی نه‌وت که هه‌رچه‌ند به‌یه‌که‌وه پرۆیشتنمان خۆش‌ترو باش‌تره، ژاندرمه‌ی زیادیان ببوایه به‌جیا ژاندرمه‌ی تایبه‌تیشی بو نه‌ناردم به‌زمانیش ژاندرمه‌که‌ی پاسپاردبو که نه‌گه‌ر بتوانم بچم. حه‌ز نه‌که‌ن شه‌ویش له‌مالی قائیمقام له‌گه‌ل عه‌لی صائیب پێکه‌وه پابویرین و به‌یانی له‌ویوه بچین بو "ئولوجق".

له‌م چونه‌دا دودل بوم، کاروانییه‌کانیش پێیان وتم که پێگه‌ نه‌مینه‌و ژاندرمه‌مان پێ ناوی، منیش نه‌چوم. سبه‌ینێ که که‌وتینه‌ پێ یه‌ک دو سه‌عات له‌ولای باغچه‌وه له‌سه‌ر پێگه‌ توشی چاخانه‌یه‌کی فینکی هاوینی هاتین، بو ماندو حه‌سانه‌وه‌و چاخواردنه‌وه‌ لاما‌ن دا، عه‌لی صائیب به‌گ له‌چاخانه‌که بو بانگی کردم له‌ای خۆیه‌وه‌و نه‌مری کرد ئاوی سارد و چاو قاوه‌یان بو هینام. دوا‌ی نه‌وه که‌وتینه‌ باس و قسه‌ی هه‌لبژاردن، من نه‌و وه‌خته‌ نه‌ک هه‌ر لاو و خۆینگه‌رم بوم، به‌لکو له‌گه‌ل شتیشا به‌قه‌ستی سه‌رپێچیم نه‌کرد و لام وابو که خاوه‌نی رساله‌یه‌کم و نابێ له‌راستی و له‌قه‌سی هه‌ق لایه‌م، نه‌وانه که به‌پێچه‌وانه‌ی بیرێ من نه‌جولانه‌وه به‌خوینده‌وارم نه‌نه‌زانین. نه‌گه‌ر خوینده‌واریکێ باش و خاوه‌ن شه‌هاده‌ی به‌رزیش بونایه، که له‌هه‌ق و راستی لایان بدایه وام نه‌هات به‌بیرا که له‌خوینده‌نه‌کیان که‌لکیان وه‌رنه‌گرتوه‌و تینه‌که‌یشتون. وام نه‌زانی که نه‌بێ من بیرێ خۆمیان به‌زۆر تیپه‌که‌یه‌نم، هه‌قیقه‌تیان لێ نه‌شارمه‌وه له‌نه‌زانین پرزگاریان بکه‌م. نه‌گه‌ر بێت و نه‌ک له‌پروی نه‌زانینه‌وه به‌لکو له‌به‌ر ترس یا ته‌ماع و یا مه‌به‌سیکی تر که بو ئینسانیکێ ته‌واو نه‌نگه له‌راست لایان دابی و پێی چه‌وتیان گرتبێ، وه‌کو لایکی لیبوردو و به‌جهرگ و فیداکار چاویان پێ هه‌لبینم و وریایان بکه‌مه‌وه و بیانخه‌مه سه‌ر پێی راستی و پێی پیاوه‌تی و پێی شه‌ره‌ف.

ئەم بىرە لە كاتى لاوى و غوبابيا گەئى جار توشى قوورت و تەنگ و چەلەمەى
 كردم و گەئى ھەئى لەكيس دام. بەلام ئەوەندە ئەزانم كە تا ئىستە لەو بىرەى خۆم
 پەشيمان نيم و لام نەداوە. ئەوەندە ھەيە تەجرەبەى زەمان تۆزى قورس و ھىمنى و
 لە ھەلەسنگاندنى خەلقا وردترو لەسەرخۆتري كردم. لە ھەئى صائيب بەگم
 پرسى، ئەم سەفەرەى لەبەر چيە؟ وتى: ھەلېژاردن بە دەستەوہيە لەبەرئەوہ كە
 كارىكى وا بكەين مورەشە ھەكەنى حكومت ھەلېژيرين! وەم: حكومت مورەشە
 دائەنئى؟ وتى: ئەى چۆن؟ ديارە كە مورەشەح دائەنئى و ئەيەوئى ميللەتيش ئەو
 مورەشەحانە ھەلېژيرئى! وەم كەوابو بۆچى ناوى ئەنئى "ھەلېژاردن"؟ وتى: ئەى
 ناوى بنئىن چى؟ وەم: راستيەكەى ئەمە "دانان"ە وتى بە بىرى تۆئەبئى چى
 بكەين؟ وەم: يا متمانەتان بە ميللەت ھەيە و لەوہ دانئىان كە ئەم حكومتەيان
 ئەوئى، ئەوساكە پئويستە پئى بدەن بە بىرى خۆى و بە سەربەستى مەبعوسەكان
 ھەلېژيرئى، يا لە ميللەت ئەمەين نين و ئەزانن كە ئەوانەى حكومت بىەوئى ميللەت
 نايەوئى لە حالىكى واشە دو پئگە ھەيە، يا ئەبئى واز لە "ھەلېژاردن" بئىنن و
 ئەوانەى خۆتان بە باشيان ئەزانن دايان بنئىن و لە "ئەنقەرە" كۆيان بكەنەوہ، يان
 دەس لە مەجلىس ھەلگرن، و بەبئى مەجلىس حكومت بكەن!

وتى: بەرامبەر بە پەئى گشتى دنيا دەولەتتىكى تازەى وەكو توركيە بەبئى
 مەجلىس چۆن ئەبئى؟ وەم: ئەى بۆچى مەجلىسىكى وا كۆناكەنەوہ لە كانگەى
 ميللەتەوہ ھەلقولئى؟ وتى: تا دوئىنى نيوەى زياترى ئەم ولاتە لە ژئىر دەستى
 بئىگانەكانا بو، ئىتاليا، فەرەنسە، ئىنگليز، يونان، ھەريەكە لە لايەكەوہ ولاتيان
 داگيركردبو. ھەتا ئەستەمول خۆى و خەليفەش لە ژئىر حوكمى سوئندخوارەكانا بو
 و بە ئەمرى ئەوان ئەجولايەوہ، ئيمە بە دوژمنى ميللەت و خائىنى دەولەت
 دائەنراين بۆ تەمىكردنمان و فەوتاندنمان لەشكرى يونان و بەلكو لەشكرى
 خەليفەمان ئەكرايە سەر. وەكو پياوكوژو ياخيەكان حوكم بە كوشتنمان ئەدرا.
 ئىستە ھەرلەناو خۆمانا لە ئاسيائى سوغرا، لەم ولاتەدا كە بە خوئىن و ئاگر، بە
 بختكردننى سەر و مال لە ژئىر چنگى دوژمن ھيئاومانەتە دەرەوہ، بە ھۆى حوكمى

بیگانه و داگیرکردن له لایه‌ن دوزمن و گه‌لێ شتی تره‌وه، هه‌زاران ناحه‌زو خائین و ولات‌فروش هه‌یه که بۆ هه‌ل ته‌گه‌رێن، که ئێمه له به‌ری ئه‌م هه‌مو کۆشش و په‌نج و ته‌قه‌لایه‌مان بیه‌ش بکه‌ن، تو‌ئه‌ته‌وێ ئێمه هه‌روا زو‌غه‌را بین و پشتی لێ بکه‌ینه‌وه و به‌م میلله‌ته‌ فه‌قیر و به‌سه‌زمان و نه‌خوینده‌واره که ئه‌م نه‌وعه میکروبان و به‌ ئاره‌زوی خۆت و سه‌ربه‌خۆ مه‌بعوسه‌کانت هه‌لبژێره؟ وه‌کو تو‌ ئه‌لێت (مه‌به‌سی عه‌لی صائیب به‌گ له‌ منه) ئه‌بێ به‌ ده‌سی خۆمان په‌ت بخه‌ینه ملمان و خۆمان به‌ خنکاندن بده‌ین و دوباره ئه‌م ولاته بخه‌ینه‌وه ژێر ده‌سی ئه‌وانه‌ی که له‌سه‌ر حیسابی بیگانه‌کانی دوینی ئیش ئه‌که‌ن! . و‌تم: قسه‌کانت زۆر جوان و به‌جێیه. به‌لام له‌گه‌ل ئه‌مه‌یشا هه‌ر ئه‌لێم ئه‌مه هه‌لبژاردن نییه!

عه‌لی صائیب به‌گ که زانی من له‌سه‌ر بیرێ خۆم ماوم که‌مێ گرژ بو، ویستی مه‌جراکه‌ بگۆڕێ، وتی که‌واته‌ یه‌کیکی وه‌کو تو‌ که ئه‌بێ گه‌لێ یا چه‌ند که‌سیکی هاو‌پێ و هاو‌بیریشته‌ هه‌بێ، له‌ سلیمانی به‌رامبه‌ر به‌ حوکمی ئینگلیز چا‌وتان نه‌ترسابێ و بۆ رزگاری نیشتمانه‌که‌تان هه‌ولتان دا‌بێ. و‌تم: هه‌ولێ ئه‌وه ئه‌ده‌ین که سه‌ربه‌خوایی بدرێ به‌ کوردستان! وتی: واتا له‌ژێر حوکمی ئینگلیز بمێنه‌وه؟ و‌تم: ئێسته له‌ژێر حوکمی ئینگلیزاین، ئه‌مانه‌وێ راسته‌وراست له‌ژێر حوکمیانا نه‌مێنینه‌وه. سه‌ربه‌خواییمان بدریتێ. ئنجا ئه‌م سه‌ربه‌خواییه‌ش وه‌کو ئه‌زانن به‌ پێی هێزو توانای کورد به‌ پێی وه‌خت و زروف ئه‌گۆڕێ! وتی: تو‌ له‌ د‌لا له‌گه‌ل شیخ مه‌حمودی و‌تم: وا ئه‌زانم. وتی: ئه‌ویش چا‌وی له‌سه‌ربه‌خوایی کوردستانه. و‌تم: له‌ من زیاترا! وتی: شیخ مه‌حمودیان له‌ دیلی هێنا‌یه‌وه، ئینگلیزه‌کان په‌یمانان دا‌یه حکومه‌تی بۆ دامه‌زرێنن. ئه‌نجامی چی بو؟ و‌تم: حکومه‌تیان بۆ دا‌نا. وتی: نازره‌کان (وه‌زیره‌کان) کێ بون؟ لی‌ره‌دا که‌مێ وه‌ستام دوا‌یی و‌تم له‌ حکومه‌تایکی بچوکی وادا مونا‌سب نه‌بینرا عینوانی (نا‌زر) به‌کاربه‌نێری. ناوی "ره‌ئیس" یان لی‌نرا، وه‌کو ره‌ئیس مه‌عاریف و ره‌ئیس مالیه... ناوه‌کانی پرسێ... من بو‌ئه‌وه‌ی نه‌لێ زۆریان نه‌خوینده‌وارن ناوی هه‌ندی له‌ پیاوه‌ زانا‌کانیشم به‌ ره‌ئیس‌ه‌کان تیکه‌ل کرد، که‌چی وتی به‌مانه‌وه ئێوه به‌ ته‌مان بچن به‌ گ‌ژ ئینگلیزاو

داواى سهر به خوځي كورد بكن؟ ئەمانه له كورد زياتر ئینگليز نه پهرستن. ئەمانه هه مو به ندهى به پارە كړاوى ئینگليزن، ئەمانه ئەمەن و ئەوەن!

داواى ئەم هه مو قسه و باس و نه فەسدریژییه لیږده دا من دهمار گرتمی. به مەيشه وه نه وهستا، وتی: ئیوه خەیاڵتان خاوه و هه ته قەلایه کی بۆ سهر به خوځي ئەیدەن بیسوده. موسل ئیمپرۆ و سبهی به هه جۆریك بی ئەگەر پته وه باوهشی دایکی نیشتمان. (مه بهس له دایکی نیشتمان تورکیایه) ئەوسا که ئەوانه ی به ناوی سهر به خوځي كورد و كوردستانه وه خزمه تی سیاسه تی ئینگليز ئەكەن حسابیان له گەل ئەپرینینه وه. ئینجا خوځی توند كردو وتی: تۆ چۆن بهم بیرە زه هراویه وه بهم ولاته دا ئەسورپیته وه و كۆ ئیزنی داوی؟ ئیتر نایه لم لیږه به ولاوه پی بهر پی بنی! و غه ریب نه بویتایه ئیسته ده مانچه یه كیشم ئەنا به ته پلی سهرته وه. من هیشتا جیگه و پایه ی عه لی صائیبم لای حكومه ت نه ئەزانی وتم: عه فو ئەفه رموی تۆ ناتوانی ده مانچه به منه وه بنی. چونكه من جارێ به دزییه وه نه هاتومه ته ئەم ولاته و به بی ئیزنی حكومه ت و ئاگالیونی بیږده دا تینا په رم. دوه م نامه ی یه كیكی وام پی نیه كه هیچ پیاویكی ئەم حكومه ته له یارمه تیدان و رپیشاندانم سهر پیچی بكا. ئەوسا که عه لی صائیب به گ پیکه نی و وتی: ئا بزانه ئەو پیاوه کییه؟ منیش نامه که ی حسین ره ئوف به گم دایه دەس. وتی: من هه ره ئەوه لی قسه وه تیگه یستم كه تۆ ئینسانیکي كه م ته جره به و سافیلکه ی له بهر ئەوه لیت ئەبۆرم، به لام ئەبی تۆش ئەوه بینیته بهر چاوی خۆت كه ئیمه دوژمنمان زۆره، ولاته که مان هیشتا به ته واوی له خه ته رزگاری نه بووه له بیگانه په رست پاك نه كراوته وه. له بهر ئەمه نابێ له ژیر ته ئسیری لاویتی و خوینگه رمی و ئیلهامی فەلسه فه ی نازادی په رستیدا هه ر چیت به بیرا بی بیلییت و ده ری بخه ی!

جگه له مه ویستی كه به ته واوی دلم ناشت بکاته وه و توندی و گرژییه که ی پی شه وه یم له بیر به ریته وه، وتی منیش وه كو تۆ كوردم و میلله تی كوردم خوش ئەوێ. به لام ئەزانم كورد ته نیا براهه کی دینی و نیشتمانی هه یه ئەویش تورکه. له تورك به ولاوه میلله تیک نیه كه چاکه ی كوردی مه بهس بی. عه ره به كان خوځیان

ژێردەستی بێگانهکان، ئینگلیزیش کوردی عێراقی لەبەر مەسەلەى موسڵ تەفرە داوه. مەبەسیان موسڵ و نەوتەکەى موسڵە. کوردەکان ئەبێ ئەمە بزائە و بە قەسەى کورد و کوردستان و سەرەخۆبى تەفرە نەخۆن و نەبن بە چەکووشى دەسى ئینگلیز. دواى ئەم پەندە و نەسیحەتانە. کاغەزێکى دەرھێنا و بۆى درێژکردم. لە مستەفا کەمالەوہ بۆ ئەو والى و کوماندان و کاربەدەستانە نوسرابو کە عەلى صائیب پەنگبە چاوى پێیان بکەوێ. مستەفا کەمال داواى لەمانە ئەکرد کە ھەمو ئەمریکى عەلى صائیب بەگ ئەبێ بە ئەمرى خۆى (واتا ئەمرى مستەفا کەمال) بزائە و لە بەرامبەر ھېچ ئەمریکیان نابێ سەرپێچى بکەن. ئەبێت عەلى صائیب بەگ یەکیکە لە قارەمانە مێژوویەکانى میلەتى تورک، دەسى راستم بوو لە شەرى ئیستقلالدا براىەکى ھەرەبەنرخ و بەرێزو دۆستیکى گیانى و دیرینى منە (واتا ھى مستەفا کەمال).

دواى ئەو کە نزیکەى دوو سەعات لەگەڵ عەلى صائیب بەگ بە بگرە و بەردەوہ رابانێوارد. ویستى بە یەکەوہ بکەوینە پێ، بەلام من بارگەم پێ بوو و مەحمودى خاتم لە سەرەوہ سوار ئەبوو، لەبەر ئەمە لەگەڵ عەلى صائیب و سوارەکانى دەرئەنچوین، عوزرم بۆ ھینایەوہ، ئنجا ئەوان پوہ و ئولوجق کەوتنە پێ. ئیمەش لە پێى مەرەشەوہ چوینە عینتاب.

٩٠

عینتاب

ناوچەى قائیمقامیەتیکە، شارێکى بچوکە، خۆش و ھەواردارە، کۆلانەکانى راست و جوانە، بە بەردیکى وەکو مەرمە پێکخراوہ، زۆرى خانووەکانیشى لەسەر تەرزى ئێرانى یا پۆمانى لە بەرد یا مەرمە پێ چوارگۆشە تاشراو دروست کراوہ. نامەى "مەمەد ئەفەندى" م برد بۆ تاجرەکەى ئاشناى، زۆرى قەدرى گرتم، بردمە مالى خۆیان و لەوێ میوانى کردم. بە مال و حال و دیوہ خانیا دیار بو کە

پياويكى به پيرزو ناودار بو و له خانه واده كوڤنه كان بو. مال و مندال و دس و پيوه ندى هه تا بته وي به نه ده ب و به خزمهت بون، دو شهو و دو پوژ له لايان بوم، سروهي منداليك، قهري به شهريكم بهرگوي نه كهوت، بي نهوه بليم يا داوا بكه، ههرچي بو ميوانيك به تايبه تي بو كه سيك كه چه قاوه سو نه بي و شهرمن بي، هه موي به بي دهنگ جي به جي نه كرا. چاوم به كهس نه نه كهوت، خشي به بي، سروهي به بي، كه چي كراس و دهريم نه شورا، ئوتو نه درا، پيلاوه كانم پاك نه كرايه وه و بويخ نه كرا. هه مام گهرم و ناماده، تاقي هه مام، سابون، لفكه و شانه، فرچه، ناوي دهسشوشتن و خواردنه وه. مه سينه ي نه ده بخانه، جي ئاو پرشتن، جلي شهو، تاقي ته راش، خوي له خويه وه به چه شنك پاك نه خراو ناماده نه كرا، كه خوت له خوته وه وه كو جسميكي "ئالي" به كاري بهيني و كه لكي لي وهر بگري، به راستي من نهو دو پوژ سهرم سوپامبو، هاتبومه سهر نهوه ي بليم له ماليكي "سيحراوي" يا نه ثيام.

شهو له ديواخان كو نه بونه وه، هه واي نهوي له گهل نه نه قهره زوري فهرق هه بو، نه نه قهره گهرم بو، به لام له عينتاب له ژورا دائه نيشتن و نه نوستن. كابراي خاوهن مال و ميوانه كانى كه له سي چوار كهس تي نه نه پهرى، يهك بابته و له كو نه كان بون، فيست له سهرو جوبه يان له بهرا بو. هه مويان ني رگه له يان نه كي شا، سهير له وه دايه كه منيش له وه دهردها وه كو زوري خه لقي سليمانى ني رگه له م نه كي شا و ني رگه له ي خوم له گهل بو، بهرام بهر يه كترى دائه نيشتن و نه فه سمان له ني رگه له كانمان نه داو به ده ميه وه گفتوگومان نه كرد. نه وان نهو شهوه باسي شهري توركه كان و فهره نسزبان نه كرد و نه يان نه بريه وه به قسه ي نه وان عينتاب به ينيكي زور ببو به مهيداني شهري تورك و فهره نسزو گهل كاره ساتي گرنگ و دهره دهر ييان به سهر هاتبو، باسي قاره ماني "عه لي شه فيق - ئوزده مير" و "عه لي صائيب" باسي نازايي و فيداكاري خه لقي "عينتاب" يان نه گي پرايه وه و ته واويان نه نه كرد.

لە عىنتابەۋە بۇ دياربەكر ئۆتۈمبىل ھەبو. بۇ خۇم و مەحمود دو جىگەمان گرت، چەند پىيوارىكى ترمان لەگەل بو لەناو ئەمانە يەك دو لاوى دياربەكرىش ھەبو. من لە خۇمەۋە نەمويست بىاندويىنم. بەلام لە پىگە يەكتريمان ناسى، ئەوانىش كورد بون، يەككىيان سانهوى تەواو كوردبوو مەغازەى كوردبۇۋە، بەرپۇۋە كەوتنە گۆرانى وتن بە كوردىي "زازايسى" و بە توركى. لەوان ھەندى شت تىگەيشتم و لە ھەوالى دياربەكر ئاگادار بوم. لە دياربەكر زىافەتتىكىشيان بۇ كردم و چەند لاوىكى ترى كوردىان پىناسىم. پىش ئەۋەى بگەينە عىنتاب، يەكك لە ھاۋرىكانمان لايدايە "مرعش". ئەمزانى "ەلى كوندوكتور"ى ھاۋرپى مناليم لەۋيى، ەلى كورپى "حەسەن ئەفەندى" براى "حسین نازم" بو، من و ئەو لە كەركوك لە مەكتەبى ئىبتىدائى پىكەۋە ئەمانخويند، حەسەن ئەفەندى باۋكى ئەو ۋەختە لەۋى كاتىبى بانق بو، پىيان ئەۋت حەسەن ئەفەندى بانق، زۇرم ئەۋيست بچمە مرعش و ەلى بىينم، بەلام كاروانەكەمان بەۋىدا نەۋىشت، لەبەرئەۋە منىش نامەيەكم نارد بۇ ئەم ھاۋرپى منالىيەم، بە كابراى ھاۋرپىمانا ەبدوللا بەگى باۋكى فايەق بىكەسى بوپىزى كوردى بەناۋبانگىش لەو ۋەختەدا ھەر لە "مرعش" بو.

۹۱

ئورفە

ئورفە: نزيك نيوەرپۇ گەيشتىنە ئورفە برىار وابو دواى ماندوۋحەسانەۋەو ناخواردن، بکەۋىنە پى. من ويستم تۆزىك بەناو شارى ئورفە و بازارەكەيا بگەرپىم، لامدايە دوكانىكى سەرتاش، دوكانەكە خۇش و پاك و تەمىز بو، ويستم سەر بتاشم لەو ۋەختەدا "مستەفا بەھجەت"ى يوزباشى سوارى، ھاتە ئەۋى لەگەل مستەفا بەھجەت لە مەكتەبى ئىعدادى ەسكەرى بەغدا بە يەكەۋە بويىن، زۇر رەفقىم بو. كە چاۋى بە من كەۋت لە خۇشيا نەيئەزانى چى بكا. وتى قەت ناكرى ئيمپرو پىۋى، ناردى بە شوين مەحمود سامى يوزباشيدا، ئەۋىش زابىتى سوارى بو

لهوئ و پرهفییقی صنغم بو له بهغدا. به منالی پیمان ئهوت "پانسا سامی". برای
عهزیز ئهفهندیی سهلیم ئاغای خهلقى سلیمانی، واتا عهزیز ئهفهندی موعهلیم، که
پی ئهئین "کوپی قۆز" کابرای ئوتومبیلچی پهیا بو، وتی ئوتومبیلهکه مان تۆزئ
پیویستی ههیه به چاکردن و هاوړیکانیش ئیمشه و ئهیانهوئ له "ئورفه"
بمینهوه، ئنجا تۆ ئهئیی چی؟ وتم با خاتری تۆ بی منیش ئهمینمهوه. زۆری پی
خۆش بو.

زابتیکی تریش هات پرهفییقی مستهفا و مهحمود سامی بو، ئهمه له عهرهبی
"تهرابلس" بو، کوپکی به شهوکهت و کهلهگهت و خۆش خولق بو، وتیان یاوهری
"عجیمی" ی پاشای "سهعدون" ه، عجیمی له دواي شهپری گهوهری یهکه، عیراقی
بهجیهشتبو، شوین تورکهکان کهوتبو، له بهرامبهر وهفا و خزمهتی بۆ تورکهکان
له دهوری ئورفه موقاتهعهیهکیان داوهتی و لهوئ ئهژی، زۆری قهدر ئهگرن، بریار
وابو شهو ئیمهش بچینه لای، بهلام ئیواره چوینه چاخانه هاوینییهکانی سهر
زهریاچه، که ئهئین لهو ئاوه ماوهتهوه که ئاگرهکهی حهزهرتی ئیبراهیمی
کوژاندوتهوه. ئهه چاخانانه جیگهیهکی باسهفایه له ئورفه زهریاچه لهبهر داوینی
شاخیکایه، پره له ماسی گهوره گهوره، کهس دهسیان بۆ نابا و نایانخۆن، به هوئ
حهزهرتی ئیبراهیمهوه به پیروزیان دانهئین. بهینیکی زۆر لهوئ وهختمان پابوارد،
شهویش مانگهشهو بو، بریارمان دا که بچینهوه مالی مستهفا و لهوئ رابویرین.
ژن و منالهکهی مستهفا چوونه مائی باوکیان، شهو له مالی ئهوان نوستین و
بهیانی به ئوتومبیل پیگهی دیاربهکرمان گرتهبهر.

تا دیاربهکر شتیکی وانیه باسی بکه، تهنیا له سیوهرهک لهبهر چاخانهیهکا
تۆزئ وهستاين، دابهزیمه خوارهوه چا بخۆمهوه، توشی عهلی یاوهری کوپی عهزیز
ئهفهندی وهسمان ئاغای خوجه ئهفهندی بوم، لهوئ زابتی تۆچی بو، یهک دو
زابتی تریشمان ئی کوپۆوه، عهلی یاوهر به زۆر نان و کهباب و ماستاوی ساردی
دهرخوارد دام و چام خواردوه، ئنجا کهوتینهوه پئی، ئهه پیگهیه زۆر بهردهلانی
وشک و نارپک و ههواي ئهه پۆژهش زۆر گهرم و ناخۆش بو، نزیک ئیواره گهیشتیینه

شارى دياربەكر (١٨ى حوزەيرانى ٣٣٩ى رۆمى رېكەوتى ١٩٢٣ز). ھاوپى كوردەكان زۆريان لى كىردم بىم بە ميانيان، بەلام بە ئۆتۆمبىلچىكەم وت پاست برەمىيە نادى عەسكەرى، چونكە بىستبوم كە ژورى نوستن و خواردنى باش و ئيسراحتى تيا دەس ئەكەوى.

٩٢

دياربەكر

يەككە لە شارە گەورەكانى كوردستان و ناوچەيەكى مېژويىنى كوردە. ئاوى "ديجلە" لە خۆرەلاتەو بە تەنشت دياربەكر تىئەپەرى. شارەكە بە شورەيەك دەورە دراو و بەينىكى زۆر نزيكەى ١٦٨ سال ئەم شارە ناوچەى حكومەتەكانى "دۆستەك" و "مەروانى" كورد بوە. ئەمىر ئەبو عەبدوللا حسين ئەلباز "باز ابو شجاع"ى بەناوبانگ كە دوهم حوكمرانى دۆستەكە لە لاىەن "القادر بالله"ى خەلىفەى بىست و پىنجەمىنى عەباسىيەو عىنوانى دراوەتى لە كوردانى "حەمىديە" بوەو لە دياربەكر ھاوتە دونياو ٣٢٤ هـ - ٩٣٤ زاین. ناوى "شاھ ابو شجاع" لە خوتبەدا لەگەل خەلىفەى عەباسى بە يەكەو خوينراو و سكەى تايبەتى بە ناوى خۆيەو دارشتو. بەينىك موسلىشى گرت (٣٧٣هـ - ٩٨٣زاین)، خەريك بو بچيئە سەر بەغداو دليەكانى لى بكاتە دەرەو. "ئەبو عەلى حەسەن" دواى مردنى خالى "شاھ ابو شجاع"، ئەم مەملەكەتەى لە چنگ حەمدانىيەكان پاراست و لەشكرى بلاو لى كردو حكومەتى "دۆستەك"ى سەرلەنوئى كۆكردەو و يەك خستەو. ئەم قائىدە قارەمانەى كورد بەوئەندە نەوئەستە بەلكو ولاتەكەى خالى گرت لە "وان"ەو تا "موسل" و لە موسلدا بە ناوى خۆيەو حاكىمى دانا. دواى ئەو "ئەحمەد" خوشكەزايەكى ترى "ابو شجاع" و براى "ابو على" كوپى دوهمى "مروان" ھاتە ناوئەو و لە جيى حكومەتى "دۆستەك"، حكومەتى "مەروانىيە"ى دامەزراند ٤٠٢هـ - ١٠١١ زاین و نزيكەى ٥٢ سال لە ژيئر ناوى "الملك العادل ناصر الدوله احمد بن مروان" لە ناوچەى "دياربەكر" و "جزيره"دا حوكمرانى كرد.

دوای ئەوە ئەم وڵاتە ئامەد (دیاریبەر) لە کاتی هەراکەتی "تورک" و "عەجەم" و ئاتە لە هەراکەتی بەینی سولتان سەلیمی عوسمانی و شاه ئوسیمایی سەفەوی، لەگەڵ وڵاتەکانی تری کورد بەبێ شەڕ کەوتە ژێر حوکمی تورک (٩٢٠هـ-١٥١٤ زاین). بەلام شاری دیاریبەر هەر بە شاریکی کورد مایەوێ تا ئیمپروۆگەلی ناوکاری تری لی هەڵکەوتوێ. هەر یەکە لە لایەنی کەوێ، لە ئیدارە، لە عیلم و زانستی یا لە نیشتمانیەرەوێ، بلیمەتیکی کورد بون.

سبەینی بەیانی مودیری ئیستخبارات ناردی بە شوینما، چومە لای، ناوی "سالم بەگ" بو و پوتبەیی بینباشی -موقەدەم بو، زۆر ھەولێ ئەدا کە وەکو "جەنتلمان" یەک لەگەڵما بچوێتەو، وتی: زۆرم پێی خوێش بو کە بێ ئەوێ پێت بلێم لە خۆتەو لە نادێ عەسکەری بوی بە میوان، چونکە لە ھەمو جێگە یەک باشتر و بە دلی خۆت تیا ئەھەسێتەو، نامەکە یە حسیین پەئوف بەگی خویندەو و لە ژێرەو لە سەری نوسی کە چاوی پێکەوتووە. بۆ مەسەلە ی گەرانی وەم بۆ عێراق (سلیمانی) پێم وت: پێگە ی بقلیس - وان- شەمەدیان، خراب نیە؟ وتی جارێ با ماندوت بەسێتەو، منیش بیرێکی لی ئەکەمەو. دیار بە کر لەو وەختەدا ناوچە ی "جەبەھ ی الجزیرە" و "جواد پاشا" ی بەناوبانگ کوماندا نی ئەم جەبەھ یە بو. دوا ی گەشتنم بە دو پوژ لە سەر ئیقتراحی "سالم بەگ" زیارە تی جەواد پاشام کرد. بەلام لە چونم پەشیمان بومەو. زۆر وشک بە فیزو لو تەبە رزم ھاتە بەر جاو. ئەم زاتە ئەو جەواد پاشایە بو، کە لە ۱۹۲۴ زایندا بە بۆنە ی

مه‌سه‌له‌ی موسڵه‌وه له‌گه‌ڵ هه‌ئیه‌ته‌که‌ی ئیستفتا هاته عێراق، جارجار یا له خۆمه‌وه سه‌رم له سالم به‌گ ئەدا یا ئەو ئەینارد به شوینما باسو هه‌والی عێراق و سلیمانی و شیخ مه‌حمودم له‌و ئەبیست.

له سلیمانی له ده‌وری حکومه‌تی عوسمانیدا، زانست له چاو هه‌ندی لیواکانی تراو بۆ ئەو پۆژه به پیشکه‌وتوتر ئەژمێرا. جگه له قوتابخانه و حوجره‌کانی تایبه‌تی چهند مه‌کته‌بیکی باشی حکومه‌تیشی تیا هه‌بو، له ئیعدادی عه‌سکه‌ری سلیمانی گه‌ڵ قوتابیانی پیگه‌یشتبون، چوبونه به‌غداو له‌وێ دوا‌ی یه‌ك سال خویندن چوبونه مه‌کته‌بی هه‌ریبه له ئەسته‌مول و ببون به زابت. گه‌لیکیشیان له مه‌کته‌بی ئەرکانی هه‌رب راسته‌وپاست ئەبون به یوزباشی ئەرکان. له سالی ٣٢٥ ی پۆمی من له پرشیدییه‌ی مولکیه‌ی کفری ئیبتیدائی شه‌هادهم وه‌رگرتبو، له‌سه‌ر ئاره‌زوی باوکه‌م که له‌و وه‌خته‌دا تابوری -فه‌وجی گویزرایه‌وه "په‌سوی" که له به‌ینی په‌واندزو سابلاخ له‌سه‌ر سنوری عێراق ئێران بو، چومه سلیمانی له‌وێ به ئیمتیحان خرامه سنفی دوهمی ئیعدادی عه‌سکه‌ری که پینچ سنفی هه‌بو.

موعلیمه‌کانی ئەو ده‌وره زۆریان له کورده‌کانی سلیمانی بون. له ناو ئەمانه‌دا له عه‌سکه‌ریه‌کان ئەحمه‌د به‌گی ره‌شید پاشا یوزباشی سواری، عه‌لی یاوه‌ری حاجی حه‌ماغا ملازمی تۆپچی، نوری وه‌یس و فه‌تخی و ره‌شید زه‌کی کابان و له‌ناو مه‌ده‌نیه‌کانا. مه‌لا محه‌مه‌د ئەفه‌ندی موعلیمی فارسی و شیخ محه‌مه‌د ئەفه‌ندی موعلیمی عه‌ره‌بی و عه‌زیز ئەفه‌ندی وه‌سمان ئاغا موعلیمی خه‌ت، که پێیان ئەوت خواجه ئەفه‌ندی و مه‌لا ره‌شید به‌گ و عه‌بدوڵلا ئەفه‌ندی پاوه‌ییم دیته‌وه بیر. حاجی قه‌له‌نده‌ری به‌ناوبانگیش له‌وێ موبه‌سره‌بو و سالح چاوه‌ش بۆری زهن. سالی دوا‌یی که ئیمه‌ چوینه سنفی سی‌هه‌مه‌وه سنقه‌کانی چواره‌م و پینجه‌م گویزراوه به‌غدا. مه‌کته‌بی ئیمه‌ش به‌ ناوی پرشیدییه‌ی عه‌سکه‌ریه‌وه کرا به مه‌کته‌بیکی سێ سنفی سه‌ربه‌خۆ. که له پرشیدییه‌ی سلیمانی شه‌هادهم وه‌رگرت، چومه به‌غداو ئەو سنفانه‌ی ئیعدادیم له‌وێ ته‌واو کرد، له پینش هه‌ری گه‌روه‌یشا به یه‌ك دو سال مه‌کته‌بیکی ئیعدادی مولکی کرایه‌وه.

من له وهختی پویشتنما بۆ ئهستهمول، لهگهڵ یهكێك له موعهلیمهکانی ئیعدادی بهغدا، تۆزێ دهمهقالیم بو لهسهر ئهمه خوّم کرد به نهخۆش و ناردمیانه خهستهخانهی مهجیدییه، لهوێ لهگهڵ دوکتۆر سهفوهت، دوکتوری چاویش چوین به گژیهکا، دو جهبهه، مهکتهب و خهستهخانه لیم بون به دوژمن. به تهقریری ههیهتی تویییه، وتیان نهخۆشی دلم ههیه و بۆ زابتی دهم نادهم و کردمیانه دهرهوه (٣٢٩ ی پۆمی). له مهکتهبی ئیعدادی بهغدا نه له پوی خویندن، نه له پوی رهوشت تا ئه پوژه ههچ شتیکم نهکردبو، که کهس لیم به گلهیی بی. له بهرئه مه که بهم رهنگه له بهری خویندنی ئه و چهند ساله بیبهش کرام و هاوپیکانم کهوتنه مشوری سهفهری ئهستهمول، وهکو شتیکیان لی ون بویی زۆر موتهئهسیر بون، عهبدولله تیف بهگی کوپی ئاگایاشی مودیری مهکتهبه کهمان و گهلیک له موعهلیمهکانیش و به تایبهتی دوکتۆری مهکتهبه کهمان، سامی سلیمانی قول ناغاسی و عهبدولمهجید بهگی خوژه موعهلیمی پزازیات، که به تهما بون بچمه مهکتهبی ئهرکان، زۆریان پی ناخۆش بو، ویستیان ههولێ بدن که تهقریره که بگوپری. منیش هه رچه ند له دلا ئهم ئه نجامه زۆر کاری تیکردبوم و ئه مزانی تهقریره که راست نیه و به ناشکرا ئه یانهوێ ملم بشکیئن، به لام دهمه سبه جی بریارم دا که پیگهیه کی تازه بۆ خوّم دابنیم و له سهری برۆم. له پزازیاتا باش بوم، کهوتمه سه ر هه وه سی مهکتهبی "هه نده سه ی عالی" له ئهستهمول. به لام ئه یانوت لهوێ دهرچوانی ئیعدادی مولکی وه ره گرن، له بهرئه مه گه رامه وه سلیمانی و هاوینم به ئیسراحت پابوارد، ئنجا چومه ئاخ سنفی ئیعدادی مولکی و هه ر ئه و ساله شه هاده ی ئهم مهکتهبه یشم وه رگرت و چومه ئهستهمول له ٣٣٠ ی پۆمی.

من تازه گه یشتبومه ئهستهمول و چویمه هه نده سه وه، تورکه کانیش لایه نی ئه لمانیان گرت و چونه شه ره وه. باوکیشم زابت قیده ملی یوزباشی بو له سلیمانیه وه نی ررابو بۆ بانه له ئیران و "شه فیق" ی برام، که گه یشتبوه سنفی پینجه می ئیعدادی بوبو به گه وه ی مال. مودیری مهکتهبی ئه عدادی مولکی سلیمانی له دهره ی ئیمه دا "فائیک وه یسه ل" بو. له ناو موعهلیمهکانیشمانا

"عوسمان نورى" تيا ھەبو، كە دەرسى عەرەبى پى ئوتتۇن لە كوردەكانى "دياربەكر" بو، ئەم كابرەيە لە مەلایەتەو پىگەيشتوب، دوايى لە مەكتەبىش خويندوبى، مېزەرى سىپى ئەبەست بە سەرەو و جوبەيەكى كورتى پەشى لەبەر ئەكرد، وشەى "گىبى" توركى كە بە ماناى "وەكو" دىت بە "كىپى" تەلەفون ئەكرد، لەبەرئەو ناومان نابو "كىپى". كە ھاتمە دياربەكر مامۇستاي خۆشەويستمان عوسمان نورى لەوئ بو. "خلوصى تبلىسى" كە لە دواين سالى شەپى گەرەدا لە سلىمانى مودەعى عمومى بو، ئەويش لەو پۇژەدا لە دياربەكر بو "خلوص" رەفئق بو، بە يەكەو شىعرمان ئەنوسى و ئەمان نارد بۇ غەزەتەى "ھەوادى" و گۇقارى "كەوكەبى مەعارىف" لە كەركوك، ئەمانە ھەردوكيان ئەھاتن بۇ لام و زىافەتيان بۇ ئەكردم، بە تايبەتى مامۇستا "عوسمان نورى" تا ئەو پۇژەى دياربەكر بەجى ھىشت، لىم جيا نەئەبۇو و زورى دلىنەوايى و خزمەت ئەكردم، "عورفى بەگ" كوردىش كە بەينى مودىرى تەحرىراتى سلىمانى و بە راستى ئەدىب و شاعىرىكى گەرەو بەنرخ بو، تەنبا "عەونى" كورپى لە پاش بەجى مابو، لە مەھكەمەى دياربەكر كاتب بو.

من بە ھۆى "خلوصى بەگ" ھە دوكتور "فؤاد" م ناسى. لاويكى بالا نزيك كورتى پىست مەيلە و سىپى لاواز. بەلام چوست و چالاک و زىنگ و بى ترس و نەبەزو نىشتمانپەرورەى بەراست بو. "خلوصى" پياويكى زور باش و كوردىكى ئاشناپەرورە و شاعىرىكى قەلەندەر و مەشرەب بو. مىللەتى خوى بى موجازەفە خۆش ئەويست و لە كارىك نزيك نەئەكەوتەو كە "تالوكە" تيا بىت، لەبەرئەو دوراودور دوكتور فؤادى پىشان دام و لىشم پاراپەو كە نزيكى نەكەومەو چونكە لە ژىر چاودىرەدايە. دوكتور فؤادى لە دورەو بەم جوملەيە پى ناسىم "اشتە شو مجنون" واتا ئەو تە شىتەكە! ئىمەش من و دوكتور فؤاد ئەو پۇژە لە دورەو بەسەر سەلامان لە يەك كىردبو، يەكترىمان ناسىبو. لەو پۇژانەدا لە پىر توشى لەرزوتا ھاتمەو، زور بە توندى گرتبومى شەو دوكتورى عەسكەريان بۇ ھىنام، دەرزى مەلارايى لىدام و رەچەتەيەكى بۇ نوسىم. بەيانى زو مەحمود

چوبوه ئەجزاخانەى بەلەدیە دەرمانەكەم بۆ بیانی دوكتور فوئاد لەوئ ئەبێ، مەحمود كە دەرمانەكەى بۆ هیئام تەزكەرەیهكى ئەویشی لەگەڵ بو. دواى سەعاتیكیش خۆى ھات تەنیا مەحمودم لایو. دەرزى لێدام و بەینیكى كەم لە لام دانیششت و نەبزیەكەى لە باسو و ھەوالی خۆى بۆ گێپرامەو. بە تەواوى بۆم دەرکەوت كە حكومەت ھەناسەكانى لەسەر ئەژمێرى. زۆرى تەنگوچەلەمە دیبو، گەلى كارەساتى بەسەر ھاتبو، لەگەڵ ئەمەیشیا لەو پۆژەدا "طیبب"ى بەلەدیەى دیاربەكر بو.

من مەلاریام پى فێر ببو. بەلام كە بەرى ئەدام ئەچومە دەرەو، پۆژیکیان توشى "مستەفا شەوقى" ھاتم ئەبوت لە "ئزمیر"دو ھاتو و ئەچیتەو ھەراق. بە قسەى خۆى ھەندى نامە و وینەى "نورەدین پاشا"ى پى بو بۆ ئاشناكانى لە "ھەراق". بە تەمای ئەو بو كە لەوئ بۆ خاترى چاوى پەرشى نورەدین پاشا ئاشوبێك بگێرێ. "مستەفا شەوقى" زۆرى كوردەكان ئەیناسن. لە تورکیا وا ئەزانم زابتنی پەدیف یا شوعبە بو، تۆزێك ھەزى لە موغامەرەت، زۆریش ھەزى لە خۆھەلکێشان و فیشال ئەکرد. ئەبویست منیش لە پێگەى موسڵەو لە گەلى بگەپمەو، لە ئەو ئەو ھاتمە سەر قسەى، بەلام كە لە فیشال و قسە زلەكانى گەیشتم، بیرم گۆرى. ئەو لە پێش منا لە پێگەى ھەو، كەوا دەرئەكەوت توركەكان بۆیان دانابو گەپایەو. منیش دواى ئەو بە چەند پۆژى لە پێگەى كاروانەو پوم كرده باكورى خۆرھەلات و لە دواى پێنج پۆژ گەیشتم بەتلیس. ئەو پەحمان بەگى پەشید پاشا لە بەتلیس زابت بو، خۆى و زابتنى تر خانویەكى بچوکیان گرتبو، لە لای ئەوان دابەزیم.

٩٣

بەتلیس

شارێكى بچوکی شاخاویە لە كوردستانی تورکیا، كەوتۆتە بەینی دو شاخو، شارەكە خۆشە، بەسەر تەپۆلكەیهكەو، دیمەنىكى تەبیعی و جوان و

ئاو و هه‌وايه‌کی سازگاری هه‌یه. ئیمپرۆ ناوچه‌ی ولایه‌تیکه به ناوی خۆیه‌وه، به‌ینیك ئەم شاره‌یش ناوچه‌ی ئەماره‌تیکی به‌ناوبانگی کورد بوه، ئەمیر "شه‌ره‌فخان" ی کورپی ئەمیر شه‌مه‌دینی "پوژکی" که له ١٠٠٥ ی ه، پیکه‌وتی ١٥٦٩ زاین، کتییی شه‌ره‌فنامه‌ی میژوی ئەماره‌ته‌کان و حکومه‌ته‌کانی کوردی به فارسی نویسه‌وه. خۆشی له ده‌وری سوڵتان مورادی سی‌هه‌می عوسمانیدا بوه به ئەمیری ولاتی به‌تلیس و پێش ئەویش به‌ینیك له به‌لاتی "شاه ته‌هماسب" ی سه‌فه‌ویدا بوه. به پێی "شه‌ره‌فنامه" ئەمیر و حاکمه‌کانی به‌تلیس له سولاله‌ی "نه‌وشیروان" و یا له نه‌سلی پادشاکانی "ساسان" ی کوردن. هه‌ر له شه‌ره‌فنامه‌دا له لایه‌کی تره‌وه ئەلێ راستییه‌که‌ی ئەوه‌یه که حوکمداره‌کانی به‌تلیس ئەچنه‌وه سه‌ر به‌هه‌رام ی کورپی جاماسب ی کورپی فیروزی کورپی یزدجرد ی ساسانی کورد که له زه‌مانی "قوباد" ی کیسرا، حوکمرانی ئه‌رمه‌نستان و شیروان بوه. هه‌ر له سه‌رچاوه‌یه‌وه (شه‌ره‌فنامه لاپه‌ره ٣٩١ ی ته‌رجه‌مه‌ی عه‌ره‌بی)، وا ده‌رئه‌که‌وی که ئەم خانه‌دانه له میژوی ١٠٠٥ هـ - ١٥٩٦ زایندا که میژوی نویسنی شه‌ره‌فنامه‌یه، ماوه‌ی حوکمیان به هه‌مویه‌وه گه‌یشته‌وه ٧٦٠ سال.

به‌لام ئەو ئەمیرانه‌ی که له‌م ولاته‌دا یه‌کله‌وا یه‌که‌و به‌بی ماوه‌یه‌ک یا وچانیك حوکمرانیان کردوه و ئەمیر "شه‌ره‌فخان" بو‌ی کۆکراوه‌ته‌وه ژماره‌یان گه‌یشته‌وه هه‌ژده ئەمیر که له سه‌ریه‌ک ٤٥٠ سال له هه‌ریمی "به‌تلیس" دا به سه‌ربه‌خۆیی حوکمرانیان کردوه. عه‌لامه‌ی به‌ناوبانگ "ئیدریسی به‌تلیس" که ئەمیره‌کانی کوردی له‌گه‌ل سوڵتان سه‌لیمی عوسمانی پیکه‌ست و به شه‌رتی سه‌ربه‌خۆیی ئەماره‌ته‌کانی کوردستان له میژوی (٩٢٠ هـ - ١٥١٤ زاین) له‌گه‌ل ولاتی عوسمانی کرد به یه‌که‌و ئەمه‌ بو به هۆی سه‌ره‌که‌وتنی سوڵتان سه‌لیم له شه‌ری چال‌دی‌ران و دوا‌ی ئەوه له "مرج دابق" دا پۆله‌یه‌کی پیکه‌یشته‌وی شاری به‌تلیس بو. ته‌یموری گورگانی (ته‌یمور له‌نگ) که دونیای زه‌مانی خۆی سه‌رو ژێر کرد و حوکمداران و سه‌لاتین و ئەمیرانی ئەو ده‌وره‌ی هه‌مو به‌دیل گرت و پاشای عوسمانی "یلدیرم بایزید" که له‌گه‌ل "ته‌یمور" له یه‌که‌ تیره بون - به دیلی له ژێر ده‌سیا مرد. له‌گه‌ل

ئەميرانى بەتليس (ئەمير حاجى شەرەفخان) زۆر پىك بۆە و لە خوۋى نزيك خستۆتەو و گەلۋى شاران و قەلایانى تری پى بەخشیو و خستویه تە سەر ولاتی بەتليس.

"مەلا سەلیم" ی ناودار کە لە پيش شەپى گەورەى يەكەما لە "دەرسیم" شۆرشىكى گەورەى كوردی گىراپو، بە گز توركا چوبو، دواى شكستی كوردهكان خوۋى کوتابو شابهەندەرخانەى "پوسیه" لە شارى بەتليس و هەتا ئەو پۆژەى توركەكان تىكەل بە شەپ بون، لەوئ ماىەو، ئنجا كە تورك و پوس بەرامبەر بە يەك چوئە شەپەرەو و شابهەندەرى پوسیه بەتليسى بەجیهيشت، توركەكان مەلا سەلیميان گرت و لە شەقامەكەى بەتليسا كوردیان بە سىدارەدا.

من و مەحمود هەر يەك شەو لە بەتليس ماينەو، بەيانى بە هوۋى نەفەرەكەى ئەو پەرمان بەگەو بۆ بارگە هيسترىكم كرى و كەوتينه پى، هەر لە ئەو ئەو بۆم دەرکەوت ئەو پارەيهى (٨٠ مەجيدى تورك) كە دابوم بە هيسترەكە لە كىسم چو. داخەكەم نەفەرەكە، كە بە قسەى ئەو پەرمان بەگ لە بەيتەرىي ئەزانى، منى هەلخەلەتاندبو، هيسترىكى پىرى لاوازی بىكارەو پەككەوتەى بۆ كرىبوم يا پى فروشتبوم. مەزلەى يەكەمان "تەتوان" بو، پۆژى دوەميش گەشتينه "ئەخلات"، ئىبراهيم ئەفەندى يوزباشى ئىبراهيم گودرونى خەلقى سلىمانى براى عەونى ئەفەندى لەوئ پەئيس شوعبە بو، واتا پەئيس تەجنيد، جگە لە خوۋى ژنەكەشى كە كچى مەلا ئەمىنى دەلال بو، لە منالیهەو ئەمناسى و لە كەركوك لەگەل داىكى زۆر جار ئەهاتنە مالمەن و ئیمەش ئەچوینەو لایان، زۆر كچىكى قەشمەر و عەنتىكە و قسەخۆش بو، لە "ئەخلات" چومە مالى ئەوان و لەوئ قاوالتیم كرد، خورشیدخان بە تەعبىرى منالى خورشەى مەلامین، وینەيهكى خوش دامى بە شەبەقە و بەرگى فەرەنگى "سفورى" يەو گرتبوى لەگەل خۆم هینامەو بۆ خزمەكانى لە سلىمانى.

٩٤

ئەخلاق

لە مەژودا جىگەيەكى ھەيە. لە دەورى ئەمىر شەرفخانى كوردى ئەمىرى بەتلىس ھاوئەسىرى تەيمورى لەنگو مەك ئەشرفى ھاكىمى ئورفە و ھەپپان و كورپى سەلاھەدىن ئەمىر ئەيوبى، مەجدەدىنى بىرە شەرفخان ھاكىمى ئەخلاق ئەبى كە سولتان جەلالەدىنى كورپى سولتان "مەمەدى خوارزمشا" لە ترسى لەشكرى جەنگىزخان سەلتەنەتى ئىران بەجى دىلى و پائەكەتە ھىندىستان، دوايى ئەگەرپەتەو ئىران و جارىكى تىرىش خوى بۆ ناگىرى و پائەكەتە "قەفقاسيا" و "ئەريوان" و "تفليس" ئەگرى، ئىنجا پو ئەكەتە ئەمارەتى بەتلىس و لە ئەخلاق دەورى مەجدەدىنى بىرە شەرفخان ئەدا و ماوئەيەكى دىرژ لە بەينى لەشكرى سولتان "جەلالەدىن" و كوردەكان شەپو شۆپ دەوام ئەكا، جەلالەدىن ئەخلاق ئەگرى و "مەجدەدىن" و "عەزەدىن" ئەخاتە بەندىخانەو، بەلام شەرفخان لەشكرى لى ئەكا و دىتە سەرى و لە دەشتى "موش" دا دو لەشكر بەرامبەر بە يەك ئەوئەستەن و دواي شەپكى قورسى سى پۆژى، جەلالەدىن ئەشكى و ئەگەرپەتەو ئەخلاق. لەم عانەدا لەشكرىكى "مەغول" ىش ئەكەتە ئەريوان، جەلالەدىن لەمە ئەكەوئە ترسەو و عەزەدىن و مەجدەدىن لە بەندىخانە بەرئەدا و لەگەل شەرفخان پەيمانى ئاشتى ئەبەستى و كچىكى خۆشى لى مەر ئەكا.

پۆژى سىھەم گەيشتەنە ئارجىس. لىرەشا "باز ابو شجاع" ى كوردەم ھاتەو بە بىرا كە چۆن بە ھوى ئازايى و قارەمانى و بەخشندەيى ھاتەمانەيەو لە شوانىيەو دەولەتتىكى دامەزراند (ھكومەتى دۆستەكى) و گەيشتە پاىەي "شاھى". بىرم كوردەو كە دواي ئەوئە چەند كەسىكى لە خوى كۆكردبۆو دەسى كوردبە جەردەيى و ھەرچى دەس ئەكەوت بەسەر ھاوپىكانىا دابەشى ئەكرد و بەم پەنگە بو بە خاوەن لەشكر، ئەوساكە كەوتە سەوداي گەورەيى و پوى كوردە "ئارجىش". ئەم شارە كەوا ئىستە منى تىام و لىرەدا دەسى كورد بە لەشكر پىكەوئەنان بۆ

گرتنی ولاتی ئامەد (دیاریه‌کر) و ئەوەندهی پێ نه‌چو ئامەد و میافارقین و نسیبینی گرت و له‌گه‌ڵ له‌شکری "صمام الدوله" له‌ جنوبی وان که‌وته شه‌پێکی قورسه‌وه و شکانندی له‌ مه‌وقعی "باجالایا" و تا "موسل" به‌ره‌و دوا‌ی ناو "موسل" یشی داگیر کرد (٣٧٣ هـ-٩٨٣ زاین). ئنجا که‌وته سه‌ودای داگیرکردنی به‌غدا و له‌ ئەنجامی گه‌ڵی شه‌پرو شو‌پ له‌ به‌ینی دیله‌میه‌کان و "باز" و هه‌ندی جاریش له‌ به‌ینی باز و هه‌مدانیه‌کان. له‌ شه‌پیکا باز له‌ ولا‌خه‌که‌ی که‌وته خوار‌ی و ئەستۆی شکا. ئەبو عه‌لی خوشکه‌زای باز که‌ ناوی باوکی مه‌روان بو جیی باز ی خالی گرت‌وه‌و له‌ جیی حکومه‌تی دۆستکی حکومه‌تی "مه‌روان" ی کوردی دامه‌زراند.

٩٥

شاری وان

ئیمه مه‌نزلی دوا‌ی "ئارجیش" مان "کو‌ی" بو، دوا‌ی "کو‌ی" له‌ پو‌ژی ٦ ی ته‌موزی ٣٣٩ پو‌می گه‌یشتی‌نه وان. نزیک ئیواره بو گه‌یشتی‌بۆینه ئەم شاره. به ته‌مای ئەوه بۆین که بچمه ئوتیل‌یک، گه‌راین، پرسیمان، نه‌ک ئوتیل (خان) یک یا هیچ نه‌بی ژوریکمان ده‌س نه‌که‌وت که بیگیرین، له‌ لایه‌که‌وه شه‌پرو شو‌پی به‌ینی کورد و ئه‌رمه‌نی، که هه‌موی به هاندان و ده‌سیسه‌ی حکومه‌ت بو، پوی ئەدا، له‌ لایه‌کی تره‌وه هۆی شه‌پی گه‌وره‌و داگیرکرانی ئەم ولاته له‌ لایه‌ن له‌شکری پوسه‌وه ئەم ناوه به تایبه‌تی ناوچه‌کانی به‌تلیس و وان تا "گه‌وه‌ر" و "شه‌مدینان" و په‌واندن هه‌موی ته‌خت و تاراج کرابو، و به‌ردی به‌سه‌ر به‌رده‌وه نه‌ما‌بو.

شاری وان، ناوچه‌ی ولایه‌تیکی گه‌وره‌یه و به هۆی "ئه‌رمه‌نی" یه زیه‌رک و ده‌وله‌مه‌ند و ده‌سپه‌نگینه سه‌نه‌ته‌کارانه‌وه به تایبه‌تی له ئیشی "زێر" و "زیو" و "مینا" کاری ناوی پو‌یشتبو، له‌و پو‌ژده‌دا له‌ دییه‌کی وێران و تالانکراو ئەچو و به هه‌مویه‌وه دوسه‌د مالی ئاوا‌ی تیا نه‌بو. دیمه‌نی ته‌بیعی "وان" به زه‌ریاچه جوانه‌که‌یه‌وه به‌و شاخ و کیوانه‌ی ده‌ورپشتیه‌وه به شه‌قامه‌ راست و پانه

دەختاۋىيەكان و بە ئاۋى وەك بلورى ساردەۋە بە ھەۋاى سازگارىيەۋە لە دىمەنى گەئى شارانى بەناوبانگ جۈانتەرە شىرىنتەرە. بەلام داخەكەم لەو شەقامە راست و پىك و پان و سىبەراۋىيەدا كە ئاۋەكانى بە ژىر "شۈپەبى" يە بەرزو سەۋزەكانى ئەمبەرە ئەۋبەريانا ئەپرا، گەئى لە ئاۋى بۆرى پونتىرى و پاكىرو ساردىتەرە، بەلى لەو شەقامانەدا لەبەر چۆلى و تەنبايى و بىدەنگى ئىنسان بەپىۋە خەو ئەيىردەۋە، زۆر درىژى نەكەينەۋە، لەبەر دوكانىكا ھەۋالى خانىك، ژورىك، جىگەيەكم ئەپرسى، كە پالىكى پەحتى تيا بدەمەۋە و ماندوم جەسىتەۋە، بەلام و دياربو كە جىگەيەكم دەسناكەۋى و لە كۆلانا بىمىنمەۋە خاۋەن و لاخەكانىش پۇشتىتون و بەجىيانم ھىشتىبوين بۇ ئوتىل يا نادى ئەۋىشم لە كىس چوبو، كە لەگەئى جەمە مائەكەى و يا ھەر جىگەيەكى لىي ئەحەسىتەۋە. بەلام ئايا ئەۋىش جىگەيەكى ۋاى ھەبو كە منى تيا جەسىمەۋە؟

ئەو مەلاربايە كە لە دياربەكر توشم بو لىم نەگەپابو، تا گەشتىنە بەتلىس بىۋچان ھەمو پۇژى ئەيگىرتەم زىفى لى سەندبوم، لەبەرئەۋە تا بەتلىس ئەو جىگانەى پيا پۇشتىبوين، ۋەكو نەمدىبى ۋايە، ئەۋەندە ئەزانم بە لاي سەرددا ئەپۇشتىن، بەلام سەرد چۆن شارىكە؟ چوینە شارەكە يا نە لە چە لايەكى لامان داۋە، ھىچم لى نەنوسىۋە لە بىرىشم نەماۋە لەو پىنج پۇژەى كە بە پىي دياربەكر- بەتلىسەۋە بوين تەنھا بەسەرھاتى پۇژىكىانم نوسىۋەتەۋە و زۇرباش لە بىرىشمە و دىتەۋە بەرچاوم. بە پىي "ۋەيس ئەلقەرەنى" يەۋە بوين. لە كارۋانەكەمانا كەژاۋەيەك ھەبو، سەرى و لاخى كەژاۋەكە بە دەس كوپىكى چوستى مائەكارەۋە بو. ئەيانوت، كەژاۋەكە ژنىكى نەخۇشى تيايە، كە مېردەكەى لە دياربەكر مەئمورە و ئەينىریتەۋە بەتلىس بۇ مالى باۋكى ژنەكە، كوپە مائەكارەكەش براى ژنەكە بو.

چەند جارىك بەپىكەوت ژنەكەم بەرچاۋ كەوت، كە لە كەژاۋەكەدا پاكشابو، ھەرچەندە نەخۇش و لاۋاز بو، بەلام ديار بو كە تازە كچىكى يەكجار جوان و شىربن بو، ۋا ئەھاتە بەرچاۋم كە دەمى بە زەرەنەۋە بىت. قەت باۋەرم نەئەكر و زو

بمرئ. که چي که گه‌يشتینه وه‌يس ئه‌لقه‌ره‌نی^٢ برای ژنه‌که ده‌سی کرد به هاوارکردن و گریان و شیوه‌ن، تیگه‌یشترین که ژنه به‌سه‌زمانه‌که مردوه. بریار درا که هر له سهر قه‌برانه‌که‌ی وه‌يس بینیزن، من له دلّی خو‌ما وتم خوژگه ئیمرو له‌رزوتا که نه‌ئه‌گرم تا ئه‌و ژنه که‌ساسه ئه‌خریته قه‌بره‌وه. دیار بو نا‌وا‌ته‌که‌م هاته دی. ژنه که‌ساسه‌که‌مان گه‌یانه جیی خو‌ی. ئه‌و پوژه نزیکه‌ی سی س‌ه‌عات به پیوه و به بهر هه‌تاوه‌هات وچوم کرد، ئه‌وه‌نده به خوم نه‌زانی که پیی ناره‌حه‌ت بم، دوا‌یی که گه‌پامه‌وه دالانی مه‌رقه‌ده‌که‌ی وه‌يس جیگه‌که‌م له‌سهر سه‌کوی دالانه‌که داخست و لیی پاکشام.

به مه‌حمودم وت له دیکه شیرو ماستم بو بکری، خوشی چیشتیکی برنجم بو لیبنی و تا له خه وه‌ستام ده‌ستم له‌سهر دلم بو، هیوای ئه‌وه‌م بو که ئه‌و پوژه تاسهر له‌رزوتا که نه‌مگری. له‌و دالانه فی‌نکه نزیکه‌ی سه‌عاتیک نوستم که خه‌به‌رم بووه له‌شم زور سوک و ره‌حه‌ت بو، به‌لام داخه‌که‌م مه‌حمود چیشته‌که‌ی سه‌قه‌ت کردبو و به ته‌نیا به شیرو ماسته‌که پامبوارد. به راستی وام هات به خه‌یالا که ئیتر له‌رزوتا که له‌کول که‌وتبی، که‌چی پوژی دوا‌یی له میعادى خو‌یا یه‌خه‌ی گرم، دامیه‌وه به عه‌زا له پاله‌وه چاوم به یه‌ک دو کابرای چاکه‌ت و پانتول له‌به‌ر که‌وت که له‌گه‌ل کوره‌ مناکاره‌که‌و کاروانیه‌کان دانیشتون و باسی ژنه‌ مردوه‌که‌یان نه‌کرد. ئه‌مانه‌یش برای ژنه که‌ساسه‌که بون و له به‌تلیسه‌وه هاتبون به پییه‌وه و منیش هر له پاله‌وه چه‌ند دلۆپیک فرمی‌سکی گهرم به چاوما هاته خواره‌وه.

تا به هه‌ریمی وان نزیک گه‌یشتبویه‌وه، زورم که‌م کردبو، له‌رزوتا یه‌کجار زه‌ردو لاوازی کردبوم. پییان نه‌وتم هه‌وای وان زور سازگاره‌و له‌وئ چا ئه‌به‌مه‌وه. به قسه‌ی ئه‌وان ئه‌بو له زه‌ریاچه‌که‌ی وان مه‌له بکه‌م. به‌لام ئه‌وا من له‌وئ نزیک خو‌رئاوا له به‌رده‌می دوکانیکا عه‌والی جیگه‌یه‌کم که تیا بگونجیم و ماندوم به‌سیته‌وه، واتا له

^٢ مه‌رقه‌دو زیاره‌تگایه له به‌ینی "دیاره‌کر" و "به‌تلیس" و ئه‌لین مه‌قامی "وه‌يس ئه‌لقه‌ره‌نی" یه دییه‌کیش له ته‌نیشتییه‌وه‌یه هر به‌و ناوه‌وه.

زه‌ریای لیكدانه‌وه‌دا كه‌وتومه‌ته مه‌له. به‌لام خوا ناردی، ئەوا مه‌جید ئەمین كه‌ركوكی م‌ ئی په‌یا بو، زۆر باش ئەیناسم و له‌ كه‌ركوكه‌وه‌ ئاشنایه‌تیمان هه‌یه. كه‌وتینه‌ خو‌ش و چلۆنیه‌کی گه‌رم و گو‌پ، پێی ناوی سهرتان بیه‌شی‌نم، مه‌جید وتی هه‌یچ جیگه‌ ده‌س ناكه‌وی، منیش له‌ دائیره‌ی ژاندرمه‌ ئەنوم. چونكه‌ كومانداكه‌ی ژاندرمه‌ خه‌لقی كه‌ركوكه‌ و پیاوی‌کی زۆر باشه‌ و هاوشه‌ری په‌روه‌ره‌، له‌وانه‌یه‌ كه‌ منیش ئەو شه‌وه‌ له‌وی بنوم، پێی ناخو‌ش نه‌بی تا سبه‌ینێ هه‌ولی جیگه‌یه‌کی تر ئەده‌ین، یا په‌بی سه‌د شوکورا له‌و حاله‌ پرگاران بو، چومه‌ دائیره‌ی ژاندرمه‌، ئەو شه‌وه‌ مه‌جید به‌ هه‌مو مانایه‌ك خزمه‌تی کردین و هه‌ساینه‌وه‌.

مه‌جید یا مه‌جید ئەفه‌ندی کو‌پی ئەمین ئەفه‌ندییه‌ كه‌ له‌ وه‌ختی عوسمانیدا مودیری ئەملاکی سه‌نیه‌ بو له‌ كف‌ری. خو‌ی (واتا مه‌جید) له‌و پو‌ژانه‌دا كه‌ من له‌ كه‌ركوك موعه‌لیم بوم، مه‌غازه‌ی كردبو‌وه‌ و كاسبی ئەكرد. دوایی له‌ كه‌ركوك راپكردبو و چوبوه‌ لای ئۆزده‌میر. كه‌ من له‌ ئەنقه‌ره‌ بوم و ئینگلیزه‌كان ئۆزده‌میران له‌ په‌واندن ده‌رپه‌راندبو. عه‌سكه‌ره‌كانی ئۆزده‌میر به‌ هه‌ریمی "شه‌مدینان" و "باش قه‌لا" دا‌لاو بونه‌وه‌ و هه‌ندی‌كیشیان هاتبونه‌ وان، ئەسه‌د به‌گ (ئەسه‌د نیازی)ی كوماندا‌نی ژاندرمه‌ له‌ وان زۆری له‌مانه‌ له‌ "ئالا"كه‌ی خو‌ی دامه‌زراندبو و كردبونی به‌ ژاندرمه‌. مه‌جید له‌ناو ئەوانه‌دا بو له‌ دائیره‌ی ژاندرمه‌دا كرابو به‌ كاتب. به‌یانیی ئەو شه‌وه‌ كه‌ له‌ لای مه‌جید رامبوارد، چومه‌ ناوچه‌ی فرقه‌ی وان، عه‌لی په‌زا به‌گی بینباشی ئەركانی هه‌ری فرقه‌ بو، زۆر به‌ جوانی به‌ره‌و پیری كردم و له‌ لایه‌ن پێگه‌ی گه‌رانه‌وه‌ وتی: ئیمه‌ بۆ كوماندا‌نی قول ئوردوی خو‌ره‌لات ئەنوسین و به‌ پێی ئەمری ئەو چی پێویست بێ ئەیکه‌ن. فیه‌له‌ن له‌ پو‌ژی ٧ ته‌موزا بۆ ئوردویان نوسی و له‌ ١٤ ته‌موزدا دوباره‌ نوسیانه‌وه‌.

له‌و پو‌ژانه‌دا عه‌لی سه‌عید پاشا كوماندا‌نی ئەم جه‌به‌یه‌ بو، خو‌ی له‌ "سا‌ری قامیش" دائه‌نیش‌ت. ئەحمه‌د ته‌قی كه‌ له‌ قه‌فقاسه‌وه‌ بۆ مه‌سه‌له‌ی سمكو‌ چوبوه‌ لای، هه‌شتا له‌وی بو. خه‌سه‌رو (كو‌په‌كه‌ی سمكو‌)یش كه‌ به‌دیل گیرابو له‌ لایه‌ن عه‌لی سه‌عید پاشاوه‌ له‌وی خرابوه‌ مه‌كته‌بی عه‌سكه‌ری. له‌م هه‌له‌دا كه‌ من لای عه‌لی په‌زا

بەگ دانیشتیبوم ژەندرمەییەك تەزكەرەییەكی ئەسەد نیازی بۆ هیڤام. دواى بەخیرھاتن، ئەنوسى كە بۆ قاوەلتى چاوەرپم ئەكا، و ئەیوت نابى لە هیچ جیگەییەك لا بەدەم، لە دائىرەكەى چاوم پێكەوت، دەسبەجى زانیم كە لە پیاو كۆنەكانە و لەوانەییە كە لە پى ھاوشەرییەكی سەرى خۆى دابنئى. بپاری دا كە تا لە وان بمینمەوہ دائىرەكەى لەژێر ئەمرى منایە و لەبەر ئیسراحتەى خۆم نەبوايە ئەبیردەمە مالهوہ، بە راستى ئینسانىكى تەواو بو.

من هەر لە بەتلیس بەولاوہ پوم کردبوہ چاكی و لەرزوتاكە كەمتر و سوكت ئەیگرتم، دواى گەیشتنم بە وان بە جارێ لە كۆلم كەوت. ئیتەر نەیگرتەوہ. لە زەریاچەى وان مەلەیشم نەكرد و مەلاریاش بەرى نەدامایە، من لەوانە نەبوم لەو زەریاچەییەدا مەلە بكەم. چونكە فیىرى مەلە نەبووبوم و ئاوى لە ئەژنۆم سەرکەوى خۆمى تیا ناگرم.

لە وان باسو و هەوالى ئۆزدەمىرو سمكۆ بە تەواوى تیگەیشتم، سمكۆ دواى گەرانەوہى لە سلیمانى لە نزیک سەراى (كە ناوچەییەكە لە ولایەتى وان و لە بەینى سنورى تورك و ئێرانە)، بە خۆى و سەد كەسیكەوہ كە لە دۆلىكا دامەزرابو ئەو و "پەشید جەودەت" و "فایەق ئیسماعیل" شى لەلا بو. ئەم دو زابتنە كوردە لە سلیمانییەوہ لەگەلى ھاتبون، پەشید لەوێوہ لەگەل من كەوتە موخابەرە. ئەیوت سمكۆ تا ئیستە چاوەروانى ئەنجامى تەقەلای ئەحمەد تەقى ئەكا لە لای "سەعید پاشا". گەلی ئەوہى ئەكرد كە نە "عەلى سەعید پاشا" و نە فرقەى وان وەلامى نوسینەكانى سمكۆ بە راست و پەوانى نادەنەوہ و ئەنجامى دەس ناكەوى، چە عەلى سەعید و چە فیرقە ئەیانویست سمكۆ بە بى چەند و چون ھەلسى و بێتە وان. واتا خۆى بخاتە ژێر پەحمەتى توركەوہ. سمكۆ نەینەویرا كە بێتە ژێر چنگیان، مەسەلەى شیخ مەحمود و ئۆزدەمیریش سەرى نەگرتبو، ئۆزدەمیر بە خۆى و لەشكرە چەتەكەییەوہ لە پەواندن دور خرابۆوہ و تەفروتونا كرابو، لەبەرئەوہ سمكۆ ئەیزانى كە بچیتە وان ئەبى بە تەلەوہ.

لە بەينى فرقه و سمكۆ، پيش ئوھى من بگەمە وان موخابەرەيەكى زۆر دورو دريژ كرابو. بەلام بى سودو بى ئەنجام! من ھەرچەند لە ەلى پەزا بەگو لە "كەنعان بەگى" كوماندانى فرقه زۆر نەوزاشم ئەينى. بەلام نەئەويست خۆم لە مەسەلەى سمكۆ بگەينەم. لەوھ ئەترسام كە بىم بە ھۆى كرددەوھەكەوھ كە پەشيمانى لە دوا بى. جەژنى قورىانى بە سەرا ھات. جەودەت و سمكۆ ەلى سەعيد پاشا، تەلەگرافى جەژنە پىرۆزيان بۆ ناردىم، سمكۆ داواى ئەكردمە لاى خۆى. لە پيش ئەمەدا لە فرقهوھ يەك دو جار بە گوييانا ھەلدام، كە بچمە لاى سمكۆ ھيمنى بگەمەوھ كە متمانە بكا و بىتەوھ بۆ وان، بەلام عوزرم بۆ ھىنايونەوھ، كە نامەكەى سمكۆ ھات و داواى كردم بۆ لاى خۆى، فرقه ئەمەى بە ھەل زانى و ناردىان بە شويئما و ھەمو موخابەراتى بەينى فرقه و قۆل ئوردويان نايە بەردەم كە لە لاين سمكۆوھ نوسرابو. بە پوالەت فرقه لەگەل سمكۆ بو.

منيش لە وان نزىكەى مانگىك بو چاوەروانى ئوھ بوم كە يارمەتيم بدەن و بە پىگەيەكى ئەمينا بمنىرنەوھ، خۆم بۆ ەلى پاشام نوسى، وتى سەر لە فرقه بدە، كەچى فرقه ھىچى بۆ نەھاتبو، ئنجا موراجەعەتم بە والى كرد، ئەو موخابەرەى لەگەل كرد، وەلامى بۆ ھاتەوھ كە لە پىگەى "شەمدينان" ەوھ بپۆم باشترە، فەوزى بەگى ئاشناشم لەوييە يارمەتيم ئەدا. بەلام ھەر ئيمپرو بە سبەيان ئەكرد و ھىچيان ديار نەبو. ئيتەر لە گيانى خۆم وەپز بوبوم. لەم وەختەدا كە فرقه باسى سمكۆى كرددەوھ، دەسبەجى پريارم دا كە بچمە لاى سمكۆ. ئەمزانى كە سمكۆ لەناو ەشايەرى عىراق و ەجەما، نفوزىكى گەورەى ھەيە و ئەتوانى بگەيەنيئەوھ سنورى پەواندن. لە وان شال و شەپكى كوردىم دروست كرد و پيشىكى بچوكم ھيشتەوھ، جەژن لە مالى شىخىكى كورد پابوارد. ئەم شىخە خەلقى كوردستانى لاى خۆمان بو، لەھجەى سلىمانى قسەى ئەكرد. لە وان بەعزى دەرويش و موریدی ھەبو شكيشم لى ئەكرد، بەلام زۆرى خزمەت كردم و لە مالەكەيا سەبوريم ھاتبو. ئەو جەژنە وەكو لە ناو كەسوكارى خۆما بم بە خوشى پامبوارد. دواى جەژن لە فرقهوھ سى سوارى توركيان لەگەل ناردم و چومە لاى سمكۆ.

من كه له سليمانى بوم، سمكۆ له ههوليره وه هات بۆ لای شىخ مهحمود و ئه وه شه وهى كه شىخ مهحمود منى داوا كرد بۆ ماله وه له گه ل سمكۆ پيكه وه ته گبىرى سه فهرى نه نقه ره مان كر دبو، دواى ئه وه هه رچه ند له ره وان دن نامه ي شىخ مهحمود مان بۆ هاتبو و بۆى نوسىبوين به رامبه ر به هه ره شه ي ئىنگليزه كان ئيمه ته رتibatى خومان كر دبو، به لام دواى سه فهرى ئيمه بۆ نه نقه ره، سمكۆ چۆن و كه ي هاتبو وه ئه م نا وه ره شيد جه و ده ت له وى لای سمكۆ چى ئه كرد؟ بۆ تيگه يشتنى ئه مه پيش ئه وه ي بگه ينه لای سمكۆ، باسى يه كى له و نامه تان بۆ ئه كه م كه رشيد بۆى نار دبو مه وان. ئه م نامه يه به توركى و زۆر وردو به قه له مى قۆپيه نوسرا وه. جگه له ورديشى هه ندى جيشى چۆته وه و سوا وه ئيستش له نا و نه وراقه كانما ما وه، وا ئيست به زه ره بين نه يخوينمه وه و ئه م قسانه ي خواره وه تان له و نامه يه بۆ نه گۆر مه سه ر كوردى.^۲

برای زۆر خوشه ويستم

زۆر به خي ر بيسته وه. ئينشا نه لا به خوشى ئه گه ريته وه ولا تى خوشه ويست. وه كو له جه ناب تانه وه مه علومه، ئيمه دواى جيا بونه وه تان له سليمانى به پينچ پۆل له سليمانيه وه چوينه پشده ر. به قه برى با وكم و به شه رفم خو يشم ئا گام له وه ختى حه ره كه تمان نه بو ه. ئه وه شه وه ي كه بۆ به يانى حه ره كه تمان تيا كرد، له سه عات دوى نيوه شه و ئا گادار كرام، له به ره ئه وه ئه و شتانه ي كه پيو يست بو بۆ سه فه ريكى وا زۆريم بۆ ئاماده نه كرا. له به ره ئه وه نابى لي م بگري كه ئه وه ي له ره وان دزه وه بو ت نوسيبوم له په شو كا ويا له بيرم چو. ئه وه تا به يانى هه ولى ئه وه م دا كه ئه سپي كى باش په يا بكه م. به يانى زو له لايه كه وه بۆ سمايل ناغا (سمكۆ) و له لايه كه وه بۆ خۆم به كۆ كر د نه وه ي هه ندى شته وه خهريك بوم. له به ره ئه وه له و جالانه ي كه ئيستش له به رمايه و له ده ستى ك كراس و ده ري پى به ولا وه شتي كم بۆ هه ل نه گيرا. هه تا

^۳ ئه م نامه يه له مه و قعى كه پر وه، له ۱۵/۷/۳۳۹ ي پۆميدا نوسرا وه

نه‌متوانی بچم و بزنام مناله‌کانی تو له چییان. به راستی ئه‌بێ لیم بیوری (لیره‌دا چه‌ند دیریک به‌ سپیه‌تی به‌ جی دێلی له‌ نامه‌که‌ ئنجا ئه‌چیته‌وه‌ سه‌ری).

واقعا ئینگلیزه‌کان یه‌ك دو جار سلیمانیان بۆمباران کرد. به‌لام زهره‌رو زیانیکی زۆری نه‌دا، مالی ئیوه‌ شوکر سه‌لامه‌تن، له‌ وه‌ختی بومبارانه‌که‌ هه‌ندی له‌ ئه‌هالی کشانه‌ دێها ته‌کان، به‌لام ئینگلیزه‌کان به‌ مه‌نشور بلایان کرده‌وه‌، که‌ زهره‌ر به‌ ئه‌هالی و گونا هه‌کان ناگه‌یه‌تن. له‌به‌رئه‌وه‌ زۆریان گه‌رانه‌وه‌. له‌ بومبارانه‌که‌دا له‌ فه‌قیره‌کان به‌ ژن و پیاو و منال نزیکه‌ی ده‌ که‌سیک شه‌هید کران، ئه‌و خانوانه‌ی که‌ وێرانیش کران، له‌ خانوه‌ دیاره‌کانن خانوی حاجی ئه‌مینی کاکه‌ حه‌مه‌و خانوی که‌ریم به‌گی خانزاده‌ جوانی و به‌شیکی ته‌ویله‌که‌ی. مالی حاجی مه‌لا سه‌عید. دلنیا بن که‌ له‌ لایه‌ن مالی ئیوه‌وه‌ شتیکی وا نیه‌ که‌ جیگه‌ی غائله‌ و مه‌راق بێ. له‌ لایه‌ن شیخ مه‌حموده‌وه‌ مه‌علوماتیکی...^۴.

تێبینی:

لیره‌دا به‌بێ ته‌واوکردنی نامه‌که‌ یادداشت ته‌واو ئه‌بێ. ئیتر هیچ ده‌سنوسیکی تر به‌ده‌ست منه‌وه‌ نیه‌، کۆتایی به‌ینی به‌م یادداشته‌.

له‌م پرسته‌یه‌دا که‌ نیوه‌ی لیره‌دایه‌و له‌ وشه‌ی "مه‌علوماتیکی" دا ئه‌بچرێ، دیاره‌ ده‌فته‌ریکی تری ده‌س پیکردبێ. ئه‌م ده‌فته‌ره‌ ده‌سنوسه‌ی لای منه‌ لیره‌دا ته‌واو ئه‌بێ! وه‌ك دیاره‌.. دوا‌ی ئه‌مه‌ ده‌فته‌ریکی تری ده‌س پیکردوه‌ یادداشته‌ی وا به‌ ناته‌واوی وا لێ نه‌هیناوه‌. چونکه‌ ئه‌م ده‌فته‌ره‌ی له‌ ۱۹۵۵ زاینیدا ده‌س پیکردوه‌، واتا پینچ سالی ته‌واو پینچ مائاوا‌یی خو‌ی، له‌به‌رئه‌وه‌ ناچیته‌ ئه‌قله‌وه‌ پینچ سال ئه‌و پرسته‌یه‌ی وا به‌ پچراوی به‌جی هیشته‌بێ. ئه‌گه‌ر پرسته‌یه‌کیشی نوسیبت. هه‌ر دیاره‌ ئه‌و پرسته‌ ناته‌واوه‌ بچراوه‌ی ته‌واو کردوه‌. به‌لام داخی گرانم ئه‌و نوسراوه‌ ده‌س من نه‌که‌وتوه‌ و نه‌مدیوه‌، هه‌رچه‌ند زۆرم هه‌ول و ته‌قه‌لا داوه‌. به‌لام هه‌موی بێسوده‌، چونکه‌ نامه‌خانه‌که‌ی باوكم لای من نییه‌. ئه‌وی ده‌سی پیاگرتوه‌ و نایه‌لێ که‌س توخنی بکه‌وێ، له‌ژێر تینی هه‌ستیکی ئه‌هریمه‌نیداوه‌ که‌سیکی نزیکی باوكم خو‌یه‌تی. له‌به‌رئه‌وه‌ من له‌مه‌ زیاتر ناتوانم بلیم. ته‌نها ئه‌وه‌ نه‌بێ که‌ من تاوانباری ته‌واونه‌کردنی یادداشت نیم و زۆر به‌ په‌رۆش بوم تا ماوم ئه‌م یادگاره‌ به‌نرخه‌ پێشکه‌ش به‌و پۆله‌ کورده‌ خو‌شه‌ویستانه‌ی ره‌فیک حیلمی بکه‌م که‌ هه‌مو ژبانی خو‌ی ته‌رخان کرد بۆ پونکردنه‌وه‌ی ئاسۆی ژبانیا‌ن و راستکردنه‌وه‌ی بیروباوه‌ریان و ساغکردنه‌وه‌ی مافیان.

پیرست

٥	دیارییه
٧	سهرتا
٩	شه‌ری گه‌وره‌ی یه‌که‌م و موتاره‌که
١٠	له‌ دوا‌ی موتاره‌که، وه‌زع و هه‌والی ده‌وله‌تی عوسمانی
١٣	مسته‌فا که‌مال له‌ ئه‌نادۆل
١٧	وه‌زاره‌تی "فه‌رید پاشای زاوا" و مسته‌فا که‌مال
٢٦	کوردستانی جنوب له‌ دوا‌پۆژه‌کانی شه‌ری گیتی یه‌که‌مدا
٢٩	نه‌ته‌وه‌ی شیخ مه‌حمود و چه‌شنی ژیان
٣٢	فیتنه‌ی موسل
٣٦	گه‌رانه‌وه‌ی شیخ مه‌حمود بۆ سلیمانی
٣٨	دوا‌ی گه‌رانه‌وه‌ی شیخ مه‌حمود بۆ سلیمانی
٣٩	شه‌ری گه‌وره‌ی گیتی یه‌که‌م و شیخ مه‌حمود
٤٢	هاتنه‌وه‌ی ئینگلیزه‌کان بۆ که‌رکوک
٤٥	هاتنی میجره‌نۆئیل بۆ سلیمانی
٤٦	حوکمداری کوردستان
٤٩	شیخ مه‌حمود و کۆنفرانسی ئاشتی
٥٠	له‌ ده‌وری یه‌که‌می حوکمداری شیخ مه‌حمود، هه‌والی سلیمانی
٥٤	گه‌شتی میجره‌نۆئیل و فایه‌قی تاپۆ له‌ تورکیا
٥٧	سلیمانی دوا‌ی پۆیشتنی نۆئیل
٦١	شیخ مه‌حمود و ده‌سته و دائیره‌ی، چییان ئه‌کرد
٦٤	سه‌فه‌ری من بۆ کۆیه‌ له‌گه‌ل که‌پته‌ن بیل
٦٧	بیل غه‌زه‌بیکی خوا بو له‌ که‌س نه‌ئه‌چو

- ۶۸ شكاندى نفوزى شىخ مەحمود لەناو عەشايردا
- ۶۹ شىخ ئەمىنى سىندۆلەن
- ۷۳ وىنەيەكى تر لە كوردەوكانى ئىنگىلىز بۇ شكاندى نفوزى شىخ مەحمود
- ۷۵ دەرگەوتنى سەرەتاي شۆرشى شىخ مەحمود
- ۷۸ چوڭى من بۇ پەواندى بىل
- ۸۰ شۆرشى يەكەمى شىخ مەحمود و ئەنجامى
- ۸۸ لە كاتى شەپرى دەرپەندا، ھەوالى پەواندى
- ۹۴ لەم شۆرشەدا بەھەلەچوڭى شىخ مەحمود
- ۹۵ دواى پويشتنى بىل بۇ ھەولير من و پەواندى
- ۹۷ گيرام لە پەواندى و پەوانەكرام بۇ بەنديخانەى كۆيە
- ۱۰۸ عەبدوللا ئاغاي حاجى تايەر ئاغاي ھەويىزى
- ۱۱۰ بەريونم لە بەنديخانە
- ۱۱۱ موھاكەمەى شىخ مەحمود لە بەغدا
- ۱۱۷ لەشكرى يۇنان تاو ئەداتە سەر خاكى تورك
- ۱۲۰ كەوتنى وەزارەتى وەنيزە لۇس لە يۇنان
- ۱۲۶ ئەنجامى تەقەلاى بەكر سامى
- ۱۲۸ باسى مەسەلەى كورد لە ئەستەمول
- ۱۳۲ مستەفا كەمال و كوردەكان
- ۱۳۶ ھەندى ھوى تايبەتى سەرگەوتنى مستەفا كەمال
- ۱۴۰ دوايىن شەپرى تورك و يۇنان و سەرگەوتنى توركەكان
- ۱۴۴ دواى پەوانەكرانى شىخ مەحمود بۇ ھىندستان
- ۱۴۶ شۆرشى كوردەكانى عىراق لە عەمادىيە و عەقرە
- ۱۵۱ ھاتنى ئوزدەمير پاشا بۇ پەواندى
- ۱۶۳ سەيد تەھاي شەمدينان و مەسەلەى كورد
- ۱۶۵ لە سەرنەگرتنى مەسەلەى كوردا، كوردەكان خويان بەشدارن
- ۱۶ گەرانەوہى مستەفا پاشاي يامولكى لە ئەستەمولەوہ بۇ سليمانى
- ۷
- ۱۶ عىراق لەژير ئىنتىداددا

- ٨
- ١٧٢ به كورتى باسى شوڤشهكانى كورد و عه‌ره‌ب له عێراق ١٩١٩-١٩٢٢
- ١٧ شوڤشى گه‌وره‌ى عه‌ره‌به‌كانى عێراق
- ٨
- ١٨٩ حه‌مدى به‌گى بابان
- ٢٠٠ كوردستان و عێراق و شوڤشهكانى شېخ مه‌حمود
- ٢٠٤ هاتنى حه‌مدى به‌گ بۆ سلېمانى
- ٢٠٩ شه‌پى كورد و ئىنگليز له‌ ده‌ربه‌ندى پانيه
- ٢١٠ موئته‌مه‌رى ئىنگليزه‌كان له‌ قاھيره
- ٢١٣ ئه‌نجامى كۆمه‌له‌ى سه‌ربه‌خۆيى
- ٢١٧ ئه‌وه‌نده‌ى نه‌مابو ببم به‌ وه‌كيلى ئه‌حمه‌د ئاغا
- ٢١٨ ويستم‌ان خويندنه‌كه‌ينه‌وه
- ٢٢٠ له‌ كه‌ركوك كرام به‌ مامۆستاي قوتابخانه‌ى زه‌فه‌ر
- ٢٢٢ رۆژنامه‌ى نه‌جمه
- ٢٣٢ لاپه‌ره‌يه‌كى تر له‌ شوڤشى عه‌ره‌به‌كانى عێراق
- ٢٣ ده‌زگاكاني سياسي ئىنگليز له‌ عێراقا
- ٨
- ٢٤٧ ئه‌نجامى شوڤشى عێراق
- ٢٥١ فه‌يسه‌ل له‌ سووريه
- ٢٥٥ ئه‌مير فه‌يسه‌ل كرا به‌ مه‌ليكى سووريه
- ٢٦١ توركه‌كان له‌ موئته‌مه‌ره‌كانا چۆن سه‌ركه‌وتن
- ٢٦٢ موئته‌مه‌رى له‌نده‌ن و باسى كورد
- ٢٦ مه‌سه‌له‌ى كورد و ئه‌رمه‌نى
- ٣
- ٢٦ وه‌زاره‌تى يه‌كه‌مى سه‌يد ئه‌وپه‌رهماني نه‌قيب و مه‌سه‌له‌ى كورد
- ٧
- ٢٧ له‌ به‌ينى حكومه‌تى عێراق و مه‌ندوبى ساميا ئالوگۆڤى نامه
- ٦

٢٨٩	پەيمانى عىراق و بەرىتانيا
٢٩١	مەجلىسى دامەزىنەر چۆن كۆكرايه وە
٢٩٣	موتەمەرى ئاشتى و مەسەلەى كورد
٢٩٦	ئىنگىلىز و عەرەب
٣٠٤	جەمىيەتى كوردستان
٣٠٩	مستەفا پاشا و سىمكۆى شىكاك
٣١٢	مەسەلەى موسى
٣١٦	هەوالى سىلېمانى لە پېش گەرانە وەى شېخ مەحمود
٣٢٠	هەلكردى ئالاي كوردستان
٣٢٢	گەرانە وەى شېخ مەحمود بۆ سىلېمانى
٣٢	ماوەى خەلۆەتى شېخ مەحمود، دامەزاندنى هەيئەتى رەئىسەكان
٧	
٣٣	شېخ مەحمود لە بەغدا چۆن خۆى پېشانى مەلىك فەيسەل و مەندوبى
٠	سامى دابو
٣٤١	هاتنى سىمكۆ بۆ سىلېمانى
٣٥٩	چونى من بۆ ئەنقەرە
٣٧	شارى ورمى
٠	
٣٧	لە ورمى-وە بۆ شەرەفخانە
٤	
٣٧	لە شەرەفخانە وە بۆ شىستەر
٥	
٣٨١	تەورىز
٣٨	ئەستەمول
٩	
٣٩٢	جولفا
٣٩٤	تەفلىس
٤٠١	لاپەرەيەك لە مېژوى قەفقاسيا كۆن

يادداشت	٤٦١
٤٠٢	باتوم
٤١٠	ئزميد
٤١١	ئەنقەرە
٤٢٤	گەرانهوهم لە ئەنقەرەوہ بۆ سلیمانی
٤٢٨	ئەدەنە
٤٣٥	عینتاب
٤٣	ئورفە
٧	
٤٣٩	دیاربەکر
٤٤٤	بەتلیس
٤٤٧	ئەخلات
٤٤٨	وان